

Seera Lakkoobsaa

Lakkoobsa Sabaa

¹ Erga sabni Israa’el biyya Gibxiitii ba’ee booddee waggaa lammaffaa keessaa, guyyaa jalqaba ji’a lammaffaatti WAAQAYYO dunkaana wal ga’ii keessatti, Gammoojjii Siinaa keessatti Museetti dubbate. Innis akkana jedheen;

² “Waldaa saba Israa’el hunda lakkaa’aatii balbala balbalaanii fi maatii maatiidhaan maqaa dhiirotaa tokko tokkoon barreessaa.

³ Namoota Israa’el keessaa dhiirota umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda’an hunda atii fi Aroon kutaa kutaa isaaniitiin lakkaa’aa.

⁴ Tokkoo tokkoo gosaa keessaa namni hangafa maatii ofii isaa ta’e isin gargaaruu qaba.

⁵ “Maqaan namoota isin gargaaruu qabanii kanneenii dha:

“Gosa Ruubeen keessaa Eliizuur ilma Shedee’uur;

⁶ gosa Simi’oon keessaa Shilumii’eel ilma Zuri-
ishadaayi;

⁷ gosa Yihuudaa keessaa Nahishoon ilma Ami-
inaadaab;

⁸ gosa Yisaakor keessaa Naatnaa’el ilma Zu-
uwaar;

⁹ gosa Zebuuloon keessaa Eliiyaab ilma
Heeloon;

- 10 ilmaan Yoosef keessaa:
 gosa Efreem keessaa Eliishaamaa ilma Ami-
 ihuud;
 gosa Minaasee keessaa Gamaali'eel ilma
 Phedaasuur;
 11 gosa Beniyaam keessaa Abiidaan ilma
 Gaadeyoon,
 12 gosa Daan keessaa Ahii'ezer ilma Ami-
 ishadaay;
 13 gosa Aasheer keessaa Fagi'eel ilma Okraan;
 14 gosa Gaad keessaa Eliyaasaaf ilma De'uu'eel;
 15 gosa Niftaalem keessaa Ahiiraa ilma
 Eenaan.”

16 Namoonni kunneen warra dura
 bu'oota gosoota abbootii isaanii
 ta'anii waldaa sana keessaa
 filatamanii dha. Isaanis hangafoota
 balbalawwan Israa'el turan.

17 Musee fi Aroon namoota maqaan isaanii
 eerame kanneen fudhatanii,

18 guyyaa jalqaba ji'a lammaffaatti waldaa
 hunda walitti waaman. Namoonni sunis akkuma
 balbalaa fi maatii isaaniitti hidda dhaloota
 isaanii himatan; dhiironni umuriin isaanii wag-
 gaa digdamaatii fi hammasii olii maqaan isaanii
 tokko tokkoon galmeeffame;

19 innis akkuma WAAQAYYO Musee ajajetti Gam-
 moojjii Siinaa keessatti saba sana lakkaa'e.

20 Sanyii Ruubeen ilma Israa'el hangaftichaa
 keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmee balbalaa fi maatii isaaniitti tokko tokkoon maqaa maqaadhaan barreeffaman.

²¹ Baay'inni gosa Ruubeen nama 46,500 ture.

²² Sanyii Simi'oon keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmee balbalaa fi maatii isaaniitti tokko tokkoon maqaa maqaadhaan barreeffaman.

²³ Baay'inni gosa Simi'oon nama 59,300 ture.

²⁴ Sanyii Gaad keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmee balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

²⁵ Baay'inni gosa Gaad nama 45,650 ture.

²⁶ Sanyii Yihuudaa keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmee balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

²⁷ Baay'inni gosa Yihuudaa nama 74,600 ture.

28 Sanyii Yisaakor keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmeewwan balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

29 Baay'inni gosa Yisaakor nama 54,400 ture.

30 Sanyii Zebuuloon keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmeewwan balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

31 Baay'inni gosa Zebuuloon nama 57,400 ture.

32 Ilmaan Yoosef keessaa:

Sanyii Efreem keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmeewwan balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

33 Baay'inni gosa Efreem nama 40,500 ture.

34 Sanyii Minaasee keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmeewwan balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

35 Baay'inni gosa Minaasee nama 32,200 ture.

³⁶ Sanyii Beniyaam keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmees balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

³⁷ Baay'inni gosa Beniyaam nama 35,400 ture.

³⁸ Sanyii Daan keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmees balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

³⁹ Baay'inni gosa Daan nama 62,700 ture.

⁴⁰ Sanyii Aasheer keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmees balbalaa fi maatii isaaniitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

⁴¹ Baay'inni gosa Aasheer nama 41,500 ture.

⁴² Sanyii Niftaalem keessaa:

Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen lola dhaquu danda'an hundinuu akkuma galmees balbalaa fi maatii isaanitti maqaa maqaadhaan barreeffaman.

⁴³ Baay'inni gosa Niftaalem nama 53,400 ture.

⁴⁴ Dhiironni kunneen warra Musee fi Aroon hangafoota Israa’el kudha lamaaniin lakkaa’aman turan; hangafoonni kunneenis tokkoon tokkoon isaanii iddoo bu’oota maatii isaanii turan.

⁴⁵ Israa’eloonni umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen Israa’el keessatti lolaaf ba’uu danda’an hundinuu akkuma maatii isaaniitti lakkaa’aman.

⁴⁶ Walumaa galatti baay’inni namaa 603,550 ture.

⁴⁷ Lewwonni garuu akka gosa abbootii isaaniitti warra kaan wajjin hin lakkaa’amne.

⁴⁸ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhee ture:

⁴⁹ “Ati gosa Lewwii hin lakkaa’in yookaan lakkoobsa saba Israa’eloota kaaniitti hin dabal.

⁵⁰ Qooda kanaa akka Lewwonni itti gaafatamtoota dunkaana dhuga ba’umsaa, mi’a isaa hundaa fi waan inni qabu hundaa ta’aniif isaan muudi. Isaanis dunkaana qulqulluu fi mi’a isaa hunda haa baatan; dunkaanicha haa tajaajilan; naannoo isaas haa qubatan.

⁵¹ Yeroo dunkaanni qulqulluun deemuu qabutti Lewwonni dunkaana sana haa buqqisan; yeroo dunkaanichi dhaabamus Lewwonni haa dhaaban. Namni dunkaanichatti dhi’aatu biraa haa ajjeefamu.

⁵² Israa’eloonnis tokkoon tokkoon namaa qubata isaa keessaa fi faajjii isaa jalatti kutaa kutaadhaan dunkaana isaanii haa dhaabbatan.

⁵³ Ta’us Lewwonni akka dheekkamsi WAAQAYYOO waldaa Israa’elitti gad hin buuneef

dunkaanota isaanii naannoo dunkaana dhuga ba'umsaa haa dhadhaabatan. Lewwonna eegumsa dunkaana dhuga ba'umsaatti itti gaafatamtoota ta'uu qabu."

⁵⁴ Israa'eloonni akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sanatti waan kana hunda hojjetan.

2

Gosa Gosaan Qubachuu Isaanii

¹ WAAQAYYO Musee fi Arooniin akkana jedhe:

² "Israa'eloonnis tokkoon tokkoon namaa faajjii ofii isaanii jalatti faajjii maatii isaa wajjin dunkaana irraa xinnuma fagaatee naannoo dunkaana wal ga'ii haa qubatu."

³ Gama ba'aatiin, karaa ba'a biiftuutiin: kutaawwan qubata Yihuudaa faajjii isaanii jala haa qubatan. Hoogganaan ijoollee Yihuudaa Nahishoon ilma Amiinaadaabii ti.

⁴ Lakkoobsi kutaa isaas namoota 74,600.

⁵ Gosti Yisaakor isaanitti aanee haa qubatu. Hoogganaan ijoollee Yisaakor Naatnaa'el ilma Zuuwaar ture.

⁶ Lakkoobsi kutaa isaas namoota 54,400.

⁷ Gosti Zebuuloon kanatti haa aanu. Hoogganaan ijoollee Zebuuloon Eliiyaab ilma Heeloonii ti.

⁸ Lakkoobsi kutaa isaas namoota 57,400.

⁹ Namoonni qubata Yihuudaatti lakkaa'aman hundis akkuma kutaa kutaa isaaniitti 186,400 turan. Isaanis duraan dursanii qajeelu.

¹⁰ Gama kibbaatiin:

kutaawwan qubata Ruubeen faajjii isaanii jalaan haa qubatan. Hoogganaan ijoollee Ruubeen Eliizuur ilma Shedee'uurii ti.

11 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 46,500.

12 Gosti Simi'oon isaanitti aanee haa qubatu. Hoogganaan gosa Simi'oon Shilumii'eel ilma Zuriishadaayii ti.

13 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 59,300.

14 Gosti Gaad isaanitti haa aanu. Hoogganaan gosa Gaad Eliyaasaaf ilma De'uu'eelii ti.

15 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 45,650.

16 Namoonni qubata Ruubeenitti lakkaa'aman hundis akkuma kutaa kutaa isaaniitti 151,450 turan. Isaan kunneenis warra duraatti aananii deemu.

17 Ergasiis dunkaanni wal ga'iitii fi qubanni Lewwotaa qubatawwan gidduu haa deeman. Isaanis akkuma toora qubata isaaniitti tokkoon tokkoon isaanii iddoo isaanii eeg-gatanii faajjii isaanii jala haa deeman.

18 Gama dhi'aatiin gareen qubata Efreem faajjii isaanii jalaan haa qubatan.

Hoogganaan ilmaan Efreem Eliishaamaa ilma Amiihuudii ti.

19 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 40,500:

20 Gosti Minaasee isaanitti haa aanu. Hoogganaan ijoollee Minaasee Gamaali'eel ilma Phedaasuurii ti.

21 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 32,200.

22 Gosti Beniyaam itti haa aanu. Hoogganaan

ilmaan Beniyaam Abiidaan ilma Gaadey-
oonii ti.

23 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 35,400:

24 Namoonni qubata Efreemitti
lakkaa'aman hundis kutaa kutaa
isaaniitti 108,100 turan. Isaan
kunneen immoo kutaa sadaffaa
ta'anii deeman.

25 Gama kaabaatiin kutaawwan qubata
Daan faajjii isaanii jalaan haa
qubatan.

Hoogganaan gosa Daan Ahii'ezer ilma Ami-
ishadaayii ti.

26 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 62,700.

27 Gosti Aasheer isaanitti aanee haa qubatu.
Hoogganaan ijoollee Aseer Fagi'eel ilma
Okraanii ti.

28 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 41,500:

29 Gosti Niftaalemitti haa aanu. Hoogganaan
ijoollee Niftaalem Ahiiraa ilma Eenaanii ti.

30 Lakkoobsi kutaa isaas namoota 53,400:

31 Namoonni qubata Daaniitti
lakkaa'aman hundis 157,600 turan.
Isaanis dhuma irratti faajjii isaanii
jalaan haa deeman.

32 Namoonni kunneen saba Israa'el
warra akkuma maatii isaaniitti
lakkaa'amani dha. Lakkoobsi warra
qubata keessaa kanneen kutaa kutaa
isaaniitiin lakkaa'aman hundaa
603,550.

33 Lewwonni garuu akkuma WAAQAYYO
Musee ajaje sanatti Israa'eloota kaan wajjin hin

lakkaa'amne.

³⁴ Akkasiin Israa'eloonni waan WAAQAYYO Musee ajaje hunda hojjetan; isaanis haaluma kanaan faajjii isaanii jala haa qubatan; haaluma kanaanis tokkoon tokkoon isaanii balbalaa fi maatii isaanii wajjin ba'anii haa deeman.

3

Lewwota

¹ Yeroo WAAQAYYO Tulluu Siinaa irratti Museetti dubbatetti seenaan sanyii Aroonii fi Musee kanaa dha.

² Maqaan ilmaan Aroon: Naadaab hangafticha, Abiihuu, Ele'aazaarii fi Iitaamaar.

³ Kunneen maqaawwan ilmaan Aroon jechuunis luboota muudaman kanneen akka luboota ta'anii tajaajilaniif dibaman sanaa ti.

⁴ Naadaabii fi Abiihuu garuu yeroo Gammoojjii Siinaa keessatti ibidda hin eeyyamamin fuula WAAQAYYOO duratti dhi'eessanitti fuuluma isaa duratti du'an. Isaan ilmaan tokko illee hin qaban ture. Kanaafuu Ele'aazaarii fi Iitaamaar bara abbaan isaanii Aroon lubbuun jiraatetti luboota ta'anii tajaajilan.

⁵ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

⁶ "Gosa Lewwii fidiitii akka isaan Aroon lubicha gargaaraniif isa dura dhaabi.

⁷ Isaanis hojii dunkaana qulqulluu hojjechuudhaan waan isa irraa barbaadamuu fi waan waldaa hunda irraa barbaadamu fuula dunkaana wal ga'ii duratti haa raawwatan.

⁸ Isaan hojii dunkaana qulqulluu hojjetanii dirqama Israa'elootaa guutuudhaan mi'a dunkaana wal ga'ii hunda haa eegan.

⁹ Lewwota sana Aroonii fi ilmaan isaatti kenni; isaan warra saba Israa'el keessaa guutumaan guutuutti isatti kennamanii dha.

¹⁰ Ati akka isaan luboota ta'anii tajaajilaniif Aroonii fi ilmaan isaa muudi; namni biraa kan iddoo qulqulluu sanatti dhi'aatu garuu ajjeefamu qaba."

¹¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

¹² "Kunoo ani Israa'eloota keessaa qooda dhiira hangafa dubartoota Israa'el hundaa Lewwota fudhadheera. Lewwonni kan koo ti;

¹³ hangafti hundinuu kan kootii. Ani yeroo biyya Gibxi keessatti hangafa hunda ajjeesetti hangafa Israa'el hunda jechuunis namas ta'u horii ofii kootiif addaan baafadheera. Isaan kan koo ta'an. Ani WAAQAYYO."

¹⁴ WAAQAYYO Gammoojjii Siinaa keessatti Museedhaan akkana jedhe;

¹⁵ "Lewwota maatii isaaniitii fi balbala isaaniitiin lakkaa'i. Dhiira ji'a tokkoo yookaan hammasii olii hunda lakkaa'i."

¹⁶ Museen akkuma dubbiin WAAQAYYOO isa ajajetti isaan lakkaa'e.

¹⁷ Kunneen maqaawwan ilmaan Lewwii ti:
Geershoon, Qohaatii fi Meraarii.

¹⁸ Kunneen maqaawwan ilmaan Geershoonii ti:
Loobeenii fi Shime'ii.

¹⁹ Balbalawwan Qohaatotaa:
Amraam, Yizihaar, Kebroonii fi Uzii'eel.

20 Balbalawwan Meraarotaa:
Mahilii fi Muusii.

Kunneen akkuma maatii isaaniitti bal-
balawwan Lewwotaa ti.

- 21 Balbalawwan Liibnii fi Shime'ii
kan Geershoon turan; isaanis
balbalawwan Geershoonotaa ti.
- 22 Baay'inni dhiirota umuriin isaanii
ji'a tokkoo fi hammasii olii kanneen
lakkaa'aman hundaa 7,500 ture.
- 23 Balbalawwan Geershoonotaa karaa lixa biif-
tuutiin dunkaana qulqulluu dugda duubaan
qubatan.
- 24 Hoogganaan balbalawwan Geershoonotaas
Eliyaasaaf ilma Laa'el ture.
- 25 Itti gaafatamni Geershoononni dunkaana
wal ga'ii keessatti qabanis dunkaana qulqul-
luu, dunkaanaa fi irra buusaa isaa, golgaa
balbala dunkaana wal ga'ii irra jiru,
- 26 golgaawwan oobdii, golgaa balbala dal-
laa kan dunkaana qulqulluu fi iddoo aarsaatti
naanna'ee jiru, funyoo fi tajaajila akkanaa
kennu hunda eeguu ture.

27 Balbalawwan Amraamotaa,
Yizihaarotaa, Kebroonotaa fi
Uzii'eelotaa balbalawwan Qohaatii
ti; isaanis balbalawwan Qohaatotaa
turan.

- 28 Baay'inni dhiirota ji'a tokkoo fi hammasii
olii hundaa 8,600 ture.
Qohaatonni iddoo qulqulluu sana eeguutti itti
gaafatamtoota turan.

- 29 Balbalawwan Qohaatotaa karaa kibba dunkaana qulqulluutiin qubatan.
- 30 Hoogganaan maatiiwwan balbalawwan Qohaatotaa Eliisaafaan ilma Uzii'eel ture.
- 31 Isaanis taabota, minjaala, baattuu ibsaa, iddoowwan aarsaa, mi'a iddoo qulqulluu ittiin tajaajilan, golgaa fi wantoota tajaajila akkanaa kennan hunda eeguutti itti gaafatamtoota turan.
- 32 Hoogganaan Lewwotaa hangafti Ele'aazaar ilma Aroon lubichaa ture. Innis warra itti gaafatamtoota eegumsa iddoo qulqulluu turan sana irratti dibame.
- 33 Balbalawwan Mahelootaa fi Muusotaa kan Meraarii turan; isaanis balbalawwan Meraarotaa ti.
- 34 Baay'inni dhiirota umuriin isaanii ji'a tokkoo fi hammasii olii kanneen lakkaa'aman hundaa 6,200 ture.
- 35 Hoogganaan maatiiwwan balbalawwan Meraarotaa Zuri'el ilma Abihaayilii ti; isaanis karaa kaaba dunkaana qulqullumaatiin qubatan.
- 36 Meraaronnis tuggeewwan dunkaana qulqulluu, dagaleewwan isaa, utubaawwan isaa, miillawwan isaa, mi'a isaa hundaa fi wantoota tajaajila akkanaa kennan hunda,
- 37 akkasumas utubaawwan oobdii sanatti naanna'anii jiran, miillawwan isaanii, qofoo dunkaanaa fi funyoowwan isaa eeguuf muudaman.
- 38 Museen, Aroonii fi ilmaan Aroon dunkaana

qulqulluu irraa karaa ba'aa, qixa ba'a bi-
iftuutiin fuula dunkaana wal ga'ii dura
qubatan.

Isaanis iddoo Israa'elootaa bu'anii iddoo
qulqulluu eeguutti itti gaafatamtoota turan.
Namni biraa kan iddoo qulqulluu sanatti
dhi'aatu haa ajjeefamu.

³⁹ Lewwonni lakkaa'aman hundi kan-
neen Musee fi Aroon ajaja WAAQAYY-
OOTIIN akkuma balbala balbala isaani-
itti lakkaa'an, dhiironni ji'a tokkoo fi
hammasii olii hundi 22,000 turan.

⁴⁰ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; "Dhi-
irota Israa'el hangafoota kanneen ji'a tokkootii
fi hammasii olii hunda lakkaa'ii maqaa isaanii
barreessi.

⁴¹ Qooda ijoollee Israa'el kanneen hangafa
ta'an hundaa Lewwota naa fudhadhu; qooda
ilmaan hangafa horii Israa'elootaa hundaas horii
Lewwotaa naa fudhadhu. Ani WAAQAYYO."

⁴² Museen akkuma WAAQAYYO isa ajajetti
hangafoota Israa'el hunda lakkaa'e.

⁴³ Dhiironni hangafooni ji'a tokkoo fi ham-
masii olii kanneen maqaa maqaan barreeffaman
hundii 22,273 turan.

⁴⁴ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

⁴⁵ "Qooda ijoollee Israa'el kanneen hangafa
ta'an hundaa Lewwota fudhadhu; qooda horii
Israa'elootaas horii Lewwotaa fudhadhu. Lew-
wonni kan koo ti. Ani WAAQAYYO.

⁴⁶ Israa'eloota hangafoota 273 kanneen
baay'ina Lewwotaa caalan furuuf,

⁴⁷ tokkoo tokkoo isaaniitiif akkuma madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii shan shan fuudhi; saqiliin tokko geeraa digdama.

⁴⁸ Maallaqa Israa'eloota dabalaman furuuf fuudhame sanas Aroonii fi ilmaan isaatti kenni.”

⁴⁹ Museen maallaqa sana Israa'eloota lakkoobsaan warra Lewwotaan furamaniin ol ta'an sana irraa fuudhe.

⁵⁰ Innis akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti meetii saqilii 1,365 ulfaattu Israa'eloota hangafa irraa fuudhe.

⁵¹ Museenis akkuma dubbii WAAQAYYOOTTI, akkuma Waaqni Musee ajajetti maallaqa furii sana Aroonii fi ilmaan isaatti kenne.

4

Qohaata

¹ WAAQAYYO Musee fi Arooniin akkana jedhe:

² “Lewwota keessaa gosa Qohaataa balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'i.

³ Dhiirota umuriin isaanii waggaa soddomaa hamma shantamaa kanneen hojii dunkaana wal ga'ii hojjechuuf dhufan hunda lakkaa'i.

⁴ “Hojiin Qohaatonni wantoota waan hunda caalaa qulqulluu ta'aniin wal qabatee dunkaana wal ga'ii keessatti hojjetan kanaa dha.

⁵ Yommuu qubanni deemuuf ka'utti Aroonii fi ilmaan isaa ol galanii golgaa da'eessu sana gad haa buusan; golgaa sanaanis taabota kakuu seeraatti haa haguugan.

⁶ Waan kanattis gogaa duugame uffisanii hucuu bifti isaa guutumaan guutuutti cuquliisa ta'e

irraan haa afan. Danqaraawwanis iddoo iddoo isaanii keessa haa galchan.

⁷ “Isaanis huccuu bifa cuquliisaa tokko minjaala Buddeena Ilaalchaatti uffisanii gabatee, caabii fi waciitii akkasumas okkotee ittiin dhibaayyuu dhi’eessan isa irra haa kaa’an; buddeenni yeroo hunda achii hin dhabamne sunis isa irra haa kaa’amu.

⁸ Huccuu bildiimaa isaan irra haa diriirsan; gogaa duugame itti haa uwwisan; danqaraawwan isaas iddoo isaanii keessa haa galchan.

⁹ “Huccuu bifti isaa cuquliisaa fuudhanii baattuu ibsaa kan ibsuuf tolchame ibsaa isaa wajjin, waan ittiin fo’aa ibsaa kutanii fi baattuu daaraa, meeshaawwan zayitii kanneen hojii kanaaf oolan hundas ittiin haa haguugan.

¹⁰ Ergasiis waan kanaa fi mi’a isaa hunda gogaa duugameen maranii wasaasaa ittiin waa baatan irra haa kaa’an.

¹¹ “Huccuu biftii isaa cuquliisa ta’es iddoo aarsaa kan warqee irraa hojjetametti uffisanii gogaa duugame itti haa haguugan; danqaraawwan isaas iddoo isaanii keessa haa galchan.

¹² “Meeshaawwan ittiin iddoo qulqulluu keessa tajaajilan hundas fuudhanii huccuu bifa cuquliisaatiin maranii gogaa duugameen haguuganii wasaasaa ittiin waa baatan irra haa kaa’an.

¹³ “Isaanis iddoo aarsaa irraa daaraa haranii huccuu diimaa dhiilgee itti haa uffisan.

¹⁴ Ergasiis mi’a iddoo aarsaa ittiin tajaajilan hunda, baattuu ibiddaa, qabduuwwan foonii,

meeshaa ittiin daaraa hammaaranii fi waciitii isa irra haa kaa'an. Gogaa duugamee isa irraan haa afan; danqaraawwan isaas iddoo isaanii keessa haa galchan.

¹⁵ “Erga Aroonii fi ilmaan isaa meeshaawwan qulqulluu sanaa fi mi'a qulqulluu hunda haguuganii fixanii booddee yeroo qubanni sun godaanuuf ka'utti Qohaatonni mi'a kana baachuudhaaf haa dhufan. Isaan garuu mi'a qulqulluu sana hin tuqin; yoo tuqan ni du'utii. Qohaatonni waan dunkaana wal ga'ii keessa jiru hunda haa baatan.

¹⁶ “Ele'aazaar ilmi Aroon lubichaa itti gaafatamaa zayitii ibsaa, ixaana urgaa'aa, kennaa midhaanii kan yeroo baay'ee dhi'eeffamuu fi zayitii ittiin dibanii haa ta'u. Inni dunkaana qulqulluu hundaa fi waan isa keessa jiru hundatti, mi'aa fi meeshaawwan isaa qulqulluuttis itti gaafatamaa haa ta'u.”

¹⁷ WAAQAYYO Musee fi Arooniin akkana jedhe;

¹⁸ “Balbalawwan gosa Qohaatii Lewwota keessaa hin balleessinaa.

¹⁹ Akka isaan yommuu wantoota waan hunda caalaa qulqulluu ta'anitti dhi'aatanitti, akka lubbuun jiraatan malee hin duuneef waan kana isaaniif godhaa: Aroonii fi ilmaan isaa iddoo qulqulluu seenanii waan tokkoon tokkoon namaa hojjetuu fi baatu haa qoqqoodan.

²⁰ Qohaatonni garuu akka hin duuneef yeroo xinnaaf illee wantoota qulqulluu ilaaluudhaaf ol seenuu hin qaban.”

Geershoonota

²¹ WAAQAYYO Museen akkana jedhe;

22 “Geershoonotas maatii maatii isaanii fi balbala balbala isaaniitiin lakkaa’i.

23 Dhiirota umuriin isaanii waggaa soddomaa hamma shantamaa kanneen hojii dunkaana wal ga’ii hojjechuu dhufan hunda lakkaa’i.

24 “Tajaajilli balbalawwan Geershoonotaa hojii hojjechuu fi ba’aa baachuudhaan tajaajilan kanaa dha:

25 Isaan golgaa dunkaana qulqulluu, dunkaana wal ga’ii, uffata isaa fi irra buusaa isaa kan gogaa duugame irraa hojjetame, golgaa balbala dunkaana wal ga’ii,

26 golgaawwan dallaa dunkaana qulqulluu fi iddoo aarsaatti naanna’ee jiru sanaa, golgaa balbala isaa, funyoo fi mi’a tajaajila kanaaf fayyadu hunda baatu. Geershoononni waan wantoota kanaan hojjetamuu qabu hunda haa hojjetan.

27 Tajaajilli Geershoonotaa hundi ba’aa baachuus ta’u hojiin biraa ajaja Aroonii fi ilmaan isaa kennaniin haa adeemsifamu. Waan isaan baachuu qaban hundas akkuma itti gaafatama isaaniitti qoqoodaafii.

28 Tajaajilli balbalawwan Geershoonotaa dunkaana wal ga’iitti kennan kanaa dha. Hojiin isaaniis Iitaamaar ilma Aroon lubichaatiin haa qajeelfamu.

Meraarota

29 “Meraarota balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa’i.

30 Dhiirota umuriin isaanii waggaa soddomaa hamma shantamaa kanneen hojii dunkaana wal ga’ii hojjechuuf dhufan hunda lakkaa’i.

31 Wannii isaan yeroo hojii dunkaana wal ga'ii hojjetanitti godhan kanaa dha: kunis tuggewwan dunkaana qulqulluu, dagaleewwan isaa, utubootaa fi miillawwan isaanii,

32 utuboota oobdiitti naanna'anii jiran miillawwan isaanii wajjin, qofoowwan dunkaanaa, funyoowwan, mi'a isaanii hundaa fi wantoota hojii kanaaf fayyadan hunda baachuu dha. Isinis waan tokkoon tokkoon namaa baatu addaan baasaatii ramadaafii.

33 Tajaajilli balbalawwan Meraarotaa qajeelfama Iitaamaar ilma Aroon lubichaa jala dunkaana wal ga'ii keessatti kennan kanaa dha."

Lakkaa'amuu Gosa Lewwotaa

34 Museen, Aroonii fi hooggantoonni waldaas Qohaataa balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'an.

35 Dhiironni umuriin isaanii waggaa sodomaa hamma shantamaa kanneen hojii dunkaana wal ga'ii keessaa sana keessa hojjechuuf dhufan hundi

36 balbala balbalaan lakkaa'amanii 2,750 turan.

37 Kun lakkoobsa balbalawwan Qohaataa warra dunkaana wal ga'ii keessa hojjechaa turanii ti. Musee fi Aroon akkuma ajaja WAAQAYYOO kan karaa Museetiin kennameetiin isaan lakkaa'an.

38 Geershoononni balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'aman.

39 Dhiironni umuriin isaanii waggaa sodomaa hamma shantamaa kanneen hojii

dunkaana wal ga'ii keessa hojjechuuf dhufan hundi

⁴⁰ balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'amanii 2,630 turan.

⁴¹ Balbalawwan Geershoonotaa, warri hojii dunkaana wal ga'ii keessa hojjetan kanneen Musee fi Aroon akkuma ajaja WAAQAYYOOTTI lakkaa'an hundi kanneenii dha.

⁴² Meraaronnis balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'aman.

⁴³ Dhiironni umuriin isaanii waggaa soddomaa hamma shantamaa kanneen hojii dunkaana wal ga'ii keessa tajaajiluu dhufan hundi

⁴⁴ balbala balbala isaaniitiin lakkaa'amanii 3,200 turan.

⁴⁵ Warri balbalawwan Meraarotaa keessaa lakkaa'aman kanneen Musee fi Aroon akkuma ajaja WAAQAYYOO kan karaa Museetiin kenname sanaatti lakkaa'an kanneenii dha.

⁴⁶ Museen, Aroonii fi hooggantoonni Israa'el Lewwota hunda balbala balbalaa fi maatii maatii isaaniitiin lakkaa'an.

⁴⁷ Dhiironni umuriin isaanii waggaa soddomaa hamma shantamaa kanneen hojii tajaajilaa hojjechuu fi dunkaana wal ga'ii baachuu dhufanii

⁴⁸ lakkaa'aman hundi 8,580 turan.

⁴⁹ Isaanis akkuma ajaja WAAQAYYOO kan karaa Museetiin kennameetiin tokkoon tokkoon isaanii waan hojjechuu qabanitti ramadaman; wanni isaan baachuu qabanis isaanitti himame.

Akkasiin isaan akkuma WAAQAYYO Musee aja-jetti lakkaa'aman.

5

Qulqullina Qubataa

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² “Nama dhukkuba gogaa kan namatti darbu qabu yookaan nama dhangala'aa dhagnaa qabu yookaan nama sababii waan du'e tokkootiin xuraa'aa ta'e kam iyyuu akka qubata keessaa baasaniif saba Israa'el ajaji.

³ Dhiiras dubartiis gad baasaa; akka isaan qubata isaanii iddoo ani gidduu isaanii jiraadhu sana hin xureessineef qubata keessaa isaan baasaa.”

⁴ Israa'eloonnis akkanuma godhanii qubata keessaa isaan baasan. Isaanis akkuma WAAQAYYO Museetti hime sana godhan.

Kiisii Yakkaaf Baafamu

⁵ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

⁶ “Warra Israa'eliin akkana jedhi: ‘Yoo dhiirri yookaan dubartiin tokko karaa kamiin iyyuu nama kaanitti balleessa hojjechuudhaan WAAQAYYO duratti amanamummaa dhabe, namni sun yakkamaa dha;

⁷ cubbuu hojjetes himachuu qaba. Yakka isaatiifis guutumaan guutuutti haa kiisu. Kiisii sana irrattis harka shan keessaa harka tokko dabalee namicha miidhame sanaaf haa kennu.

⁸ Namni yakki isa irratti hojjetame sun yoo fira aantee kan kiisii sana isaaf fuudhu qabaachuu

baate garuu kiisiin sun kan WAAQAYYOO ti; korbeessa hoolaa ittiin araarri isaaf buufamu wajjin lubaaf haa kennamu.

⁹ Buusiiwwan qulqulluun Israa'eloonni lubatti fidan hundi kan isaa ti.

¹⁰ Wantoonni qulqulluun kanuma abbootii isaanii ti; wanni isaan lubichaaf kennan garuu kanuma lubichaa ti.' ”

Niitii Dhirsaaf Hin Amanamne

¹¹ Ergasii WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

¹² “Akkana jedhiitii saba Israa'elitti dubbadhu: 'Yoo niitiin nama kamii iyyuu karaa irraa baduudhaan isaaf amanamuu baattee

¹³ dhiira biraa wajjin ciifte, yoo dhirsi ishees waan kana beekuu baate, yoo xuraa'ummaan ishee akkuma dhokatetti hafe, yoo namni ishee irratti dhugaa ba'u hin argamin, isheen yoo waan kana irratti hin qabamin,

¹⁴ yoo dhirsa ishee hafuurri hinaaffaa qabatee inni niitii isaa shakke, yoo isheen xurooftuu taate yookaan yoo inni hinaafee ishee shakkee isheen xurooftuu hin ta'in,

¹⁵ inni niitii isaa lubatti haa geessu. Akkasumas inni kennaa daakuu garbuu iifii* harka kudhan keessaa harka tokko qooda ishee haa geessu. Kennaan midhaanii kan sababii hinaafaatiif dhi'eeffamu kun waan kennaa yaadannoo kan yakka yaadachiisu ta'eef, inni zayitii fi ixaana itti naquu hin qabu.

* **5:15** Iifin tokko kiiloo giraamii 1.6.

16 “Lubichis ishee fidee fuula WAAQAYYOO dura ishee haa dhaabu.

17 Ergasii inni bishaan qulqulluu okkotee supheetti haa naqu; lafa dunkaana qulqulluu irraa biyyoo fuudhee bishaan sana keessa haa buusu.

18 Lubichis erga dubartii sana fuula WAAQAYYOO dura dhaabee booddee rifeensa mataa ishee hiikee kennaa yaadannoo jechuunis kennaa midhaanii kan hinaaffaaf dhi’eeffamu sana harka ishee keessa kaa’a; bishaan hadhaa’aa abaarsa fidu sanas harka ofiitti qabata.

19 Lubichis dubartii sana ni kakachiisa; akkanas jedhaan; “Yoo utuu ati dhirsa qabduu namni biraa si wajjin hin ciisinni fi yoo ati karaa irraa baddee hin xuraa’in bishaan hadhaa’aan abaarsa fidu kun si hin miidhin.

20 Garuu ati yoo karaa irraa baddee utuu dhirsa qabduu nama dhirsa kee hin ta’in wajjin ciiftee of xureessitee argamte;”

21 kana irratti lubichi kakaaba abaarsaa ishee kakachiisa; akkanas jedhaan; “WAAQAYYO gudeeda kee tortorsee garaa kee illee bokoksee saba kee gidduutti kakaaba fi abaarsaaf si haa godhu.

22 Akka garaan kee bokokuu fi akka gudeedni kee tortoruuf bishaan abaarsa fidu kun dhagna kee haa seenu.”

“Dubartiin sunis, “Ameen, ameen” haa jettu.

23 “Lubichis abaarsawwan sana kitaaba maramaa irratti haa barreessu; ergasiis bishaan hadhaa’aa sanatti irraa haa dhiqu.

²⁴ Innis akka dubartiin sun bishaan hadhaa'aa abaarsa fidu sana dhugdu haa godhu; bishaan abaarsaa fi dhiphina hamaa fidu sunis ishee seena.

²⁵ Lubichis kennaa midhaanii kan hinaaffaa sana ishee harkaa fuudhee fuula WAAQAYYOO duratti sochoosee gara iddoo aarsaa fida.

²⁶ Lubni sunis kennaa midhaanii sana irraa konyee tokko kennaa yaadannootiif fuudhee iddoo aarsaa irratti haa gubu; ergasiis akka dubartiin sun bishaan sana dhugdu haa godhu.

²⁷ Yoo isheen of xureessitee dhirsa isheetiif amanamuu baatte, yommuu isheen bishaan abaarsa fidu sana dhugdutti bishaan sun ishee seenee dhiphina hamaa isheetti fida; garaan ishee ni bokoka; gudeedni ishee ni tortora; isheenis saba ishee biratti abaaramtuu taati.

²⁸ Garuu yoo dubartiin sun of xureessuu baattee fi yoo qulqulluu taate isheen yakka irraa bilisa taati; da'uus ni dandeessi.

²⁹ “ Yoo dubartiin utuma dhirsa qabduu karaa irraa gortee of xureessite

³⁰ yookaan yoo dhiirri sababii niitii ofii shakuuf hafuurri hinaaffaa isa qabate, seerri hinaaffaaf kenname kanaa dha. Lubichi dubartii sana fuula WAAQAYYOO dura dhaabee seera kana hunda ishee irratti haa raawwatu.

³¹ Dhirsi sun balleessaa irraa bilisa ta'a; dubartiin sun garuu gatii cubbuu ishee argatti.' ”

6

Seera Naazirummaa

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

2 “Akkana jedhii saba Israa’elitti dubbadhu: ‘Dhiirri yookaan dubartiin tokko yoo WAAQAYY-OOF addaan of baasuuf wareega addaa yookaan wareega Naazirummaa wareegan,

3 daadhii wayinii fi dhugaatii nama macheessu irraa of haa eeggatan; namni sun dhangaggaa’aa daadhii wayinii irraa hojjetame yookaan dhangaggaa’aa dhugaatii nama macheessuu birraa hin dhugin. Inni cuunfaa gumaa wayinii dhuguu yookaan ija wayinii asheetii yookaan goggogaa isaa nyaachuu hin qabu.

4 Innis bara Naazirummaa isaa hunda keessa waan gumaa wayinii irraa argamu kam iyyuu sanyii isaas ta’u gola isaa nyaachuu hin qabu.

5 “‘Bara wareega addaan baafamuu isaa hunda keessa qarabaan tokko iyyuu mataa isaa hin tuqin. Hamma yeroon inni itti WAAQAYY-OOF addaan baafame sun xumuramutti inni qulqulluu haa ta’u; akka rifeensi mataa isaa guddatuufis gad haa dhiisu.

6 “‘Naazirichi bara WAAQAYYOOF addaan of baase hunda keessa reeffatti dhi’aachuu hin qabu.

7 Sababii mallattoon inni ittiin WAAQAYYOOF addaan baafame mataa isaa irra jiruuf yoo abbaan isaa yookaan haati isaa, obboleessi isaa yookaan obboleettiin isaa du’an illee isaaniif jedhee akka seeraatti of hin xureessin.

8 Inni bara itti addaan baafame sana hunda keessa kan WAAQAYYOOF qulqulleeffamee dha.

9 “‘Yoo namni tokko iddoo Naazirichi jirutti akka tasaa du’ee akkasiin rifeensa inni addaan

baase sana xureesse, inni guyyaa itti qulqulleef-famutti jechuunis guyyaa torbaffaatti mataa isaa haa haaddatu.

¹⁰ Ergasiis inni guyyaa saddeettaffaatti gugee lama yookaan gugee sosookkee lama balbala dunkaana wal ga'ii irratti lubatti haa fidu.

¹¹ Sababii inni iddoo reeffi jirutti argamuudhaan cubbuu hojjeteef lubichi isa tokko aarsaa cubbuu, isa kaan immoo aarsaa gubamu godhee araara buusuuf haa dhi'eessuuf. Guyyuma sanas rifeensa mataa isaa addaan haa baasu.

¹² Inni yeroo itti addaan baafame keessa ammas WAAQAYYOOF addaan of haa baasu; xobbaallaa hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko ta'es aarsaa yakkaa godhee haa fidu. Garuu sababii inni yeroo addaan ba'iisa isaa keessa xureef-fameef guyyoonni darban hin lakkaa'aman.

¹³ “Egaa yeroo addaan ba'umsi isaa xumura-mutti seerri Naazirichaa kanaa dha: Inni gara karra dunkaana wal ga'iitti haa fidamu.

¹⁴ Achitti aarsaa isaa WAAQAYYOOF haa dhi'eessu; kunis xobbaallaa korbeessa hoolaa hir'ina hin qabnee kan umuriin isaa waggaa tokko ta'e aarsaa gubamuuf, xobbaallaa hoolaa dhaltuu hir'ina hin qabne kan umuriin ishee waggaa tokko ta'e aarsaa cubbuutiif, korbeessa hoolaa hir'ina hin qabne aarsaa nagaatiif,

¹⁵ kana wajjinis Maxinoo gundoo tokko, Maxinoo daakuu bullaa'aa irraa tolfame kan zayitiidhaan sukkuumame, bixxillee zayitiin irra dibame akkasumas kennaa midhaanii fi dhibaayyuu isaanii haa dhi'eessu.

¹⁶ “Lubichis fuula WAAQAYYOO duratti isaan

fidee aarsaa cubbuutii fi aarsaa gubamu haa dhi'eessu.

¹⁷ Innis korbeessa hoolaa sana Maxinoo gundoo irra jiru sana wajjin aarsaa nagaa godhee WAAQAYYOOF haa dhi'eessu; akkasumas lubichi kennaa midhaaniitii fi dhibaayyuu isaa haa dhi'eessu.

¹⁸ “ ‘Ergasii Naazirichi balbala dunkaana wal ga’ii duratti rifeensa addaan baase sana haa haaddatu. Rifeensa sanas fuudhee ibidda aarsaa nagaa jalaan jiru sana keessa haa buusu.

¹⁹ “ ‘Erga Naazirichi rifeensa ittiin addaan baafame sana haaddatee booddee lubni sun foon gatiitii korbeessa hoolaa kan affeelamee fi Maxinoo fi bixxillee hin bukaa’in gundoo sana irraa fuudhee harka namichaa irra haa kaa’u.

²⁰ Ergasiis lubichi aarsaa sochoofamu godhee fuula WAAQAYYOO duratti isaan haa sochoosu; isaanis handaraafa sochoofamee fi tafa dhi’eeffame sana wajjin lubichaaf kan qulqulleffamanii dha. Ergasii Naazirichi daadhii wayinii dhuguu ni danda’a.

²¹ “ ‘Seerri Naaziricha waan kennuu danda’u kaan dabalatee akkuma addaan ba’umsa isaatti kennaa isaa WAAQAYYOOF wareegu tokkoo kanaa dha. Innis akkuma seera Naazirichaatti waan wareege sana raawwachuu qaba.’ ”

Eebba Lubootaa

²² WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

²³ “ ‘Aroonii fi ilmaan isaatti akkana jedhii himi; ‘Akki isin itti Israa’eloota eebbifan kanaa dha. Akkana jedhaanii:

²⁴ “ ‘ “WAAQAYYO si haa eebbisu; si haa eegus;

25 WAAQAYYO fuula isaa siif haa ibsu;
garaa siif haa laafu.

26 WAAQAYYO fuula isaa gara keetti haa deebisu;
nagaas siif haa kennu.”’

27 “Akkasitti isaan maqaa koo saba Israa’el irra
kaa’u; anis isaan nan eebbisa.”

7

Sirna Eebba Dunkaana Qulqulluu

1 Museen erga dunkaana qulqulluu sana
dhaabee fixatee booddee, dunkaanichaa fi mi’a
isaa hunda dibe; ni qulqulleesses. Akka-
sumas iddoo aarsaatii fi mi’a isaa hunda dibe
qulqulleesse.

2 Ergasii hooggantoonni Israa’el, hangafoonni
maatiiwwanii kanneen hooggantoota gosootaa
ta’anii warra lakkaa’aman sana qajeelchanis
kennaa dhi’eessan.

3 Isaanis gaariiwwan haguugaman ja’aa fi san-
goota kudha lama jechuunis tokkoo tokkoo hoog-
gantootaa irraa sangaa tokko, lama lama ta’anii
immoo gaarii tokko kennaa ofii godhanii fuula
WAAQAYYOO duratti fidan. Kennaawwan kannee-
nis dunkaana qulqulluu sana duratti dhi’eessan.

4 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

5 “Akka isaan hojii dunkaana wal ga’ii hoj-
jehuu keessatti fayyadaniif kennaawwan kan-
neen isaan harkaa fuudhi. Waan kana akkuma
hojiin tokkoo tokkoo namaa barbaaddutti Lew-
wotatti kenni.”

6 Museenis gaariiwwanii fi sangoota sana fu-
udhee Lewwotatti kenne.

⁷ Innis akkuma hojii isaaniitiif malutti gaari-
iwwan lamaa fi sangoota afur ilmaan Geer-
shoonitti kenne;

⁸ gaariwwan afurii fi sangoota saddeet
akkuma hojii isaaniitiif malutti ilmaan
Meraaritti kenne. Isaan hundinuu qajeelfama
Iitaamaar ilma Aroon lubichaa jala turan.

⁹ Ilmaan Qohaati garuu sababii mi'a qulqulluu
gatiittiitti baachuun hojii isaanii ta'eef Museen
homaa isaaniitti hin kennine.

¹⁰ Yeroo iddoon aarsaa dibametti
hooggantoonni kennaawwan isaanii eebba
iddoo aarsaatiif fidanii iddoo aarsaa duratti
dhi'eessan.

¹¹ WAAQAYYO Museedhaan, "Dura bu'aan tokko
guyyuma tokko kenna isaa sirna eebba iddoo
aarsaa sanaatiif haa dhi'eessu" jedhee tureetii.

¹² Namni guyyaa jalqabaatti kenna ofii
fide Nahishoon ilma Amiinaadaab kan
gosa Yihuudaa ture.

¹³ Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo
fi soddoma ulfaatu tokkoo fi waciitii
meetii kan akka madaalii saqilii iddoo
qulqulluutti saqilii torbaatama ulfaatu
kan tokkoon tokkoon isaanii akka ken-
naa midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayiti-
idhaan sukkuumameen guutaman,

¹⁴ cilfaa warqee kan saqilii kudhan ulfaatee
ixaanaan guutame tokko,

¹⁵ aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaa

hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko ta'e tokko,

16 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee tokko,

17 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'e ture.

Kennaan Nahishoon ilmi Amiinaadaab dhi'eesse kana ture.

18 Guyyaa lammaffaattis Naatnaa'el ilma Zuuwaar dura bu'aa Yisaakoritu kenna isaa fide.

19 Kennaan inni fides gabatee meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko kan tokkoon tokkoon isaanii akkuma kenna midhaaniitti daakuu bulaa'aa zayitiidhaan sukkuumameen guutaman,

20 caabii warqee kan saqilii kudhan ulfaatee ixaanaan guutame tokko,

21 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaa hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko ta'e tokko,

22 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee tokko,

23 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan

kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokkoo ture.

Kennaan Naatnaa'el ilma Zuuwaar kana ture.

24 Guyyaa sadaffaatti Eliiyaab ilma Heeloon hangafa ijoollee Zebuuloonitu kenna isaa fide.

25 Kennaan isaas

gabatee meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen tokkoon tokkoon isaanii akkuma kenna midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiidhaan sukkuumameen guutaman,

26 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaatee ixaanaan guutame tokko,

27 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa hoolaa umuriin isaa waggaa tokko ta'e tokko,

28 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee tokko,

29 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korommii re'ee shanii fi xobbaallaa korbeeyyii hoolaa shan kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokkoo ture.

Egaa kennaan Eliiyaab ilma Heeloon kana ture.

30 Guyyaa afuraffaatti Eliizuur ilma

Shedee'uur dura bu'aa ijoollee Ru-
ubeenitu kennaa isaa fide.

31 Kennaan isaas

gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo
fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii
kan akka madaalii saqilii iddoo qulqullu-
utti saqilii torbaatama ulfaatu tokko kan
tokkoo tokkoon isaanii akkuma kennaa
midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiid-
haan sukkuumameen guutaman,

32 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame tokko,

33 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa umuriin isaa waggaa tokko ta'e
tokko,

34 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,

35 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee
shanii fi xobbaallaa korbeeyyii hoolaa
shan kanneen umuriin isaanii waggaa
tokko tokkoo ture.

Egaa kennaan Eliizuur ilma Shedee'uur
kana ture.

36 Guyyaa shanaffaatti Shilumii'eel
ilma Zuriishadaayi hoogganaa ijoollee
Simi'oonitu kennaa isaa fide.

37 Kennaan isaas

gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo
fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii

kan akka madaalii saqilii iddoo qulqul-
luutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko,
kanneen tokkoon tokkoon isaanii akkuma
kennaa midhaaniitti daakuu bullaa'aa za-
yitiidhaan sukkuumameen guutaman,

38 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame tokko,

39 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,

40 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,

41 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee
shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan
kanneen umuriin isaanii waggaa tokko
tokko ture.

Egaa kennaan Shilumii'eel ilma Zuri-
ishadaayi kana ture.

42 Guyyaa ja'affaatti Eliyaasaaf ilma
De'uu'eel dura bu'aa ijoollee Gaaditu
kennaa isaa fide.

43 Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo
fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii
kana akka madaalii saqilii iddoo qulqul-
luutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko
kanneen tokkoon tokkoon isaanii akkuma
kennaa midhaaniitti daakuu bullaa'aa za-
yitiidhaan sukkuumameen guutaman,

44 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-

tee ixaanaan guutame tokko,

45 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,

46 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,

47 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korommii re'ee
shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan
kanneen umuriin isaanii waggaa tokko
tokkoo ture.

Egaa kennaan Eliyaasaaf ilma De'uu'eel
kana ture.

48 Guyyaa torbaffaatti Eliishaamaa
ilma Amiihuud dura bu'aa ijoollee
Efreemitu kenna isaa fide.

49 Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi
soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan
akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti
saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen
tokkoon tokkoon isaanii akkuma kenna
midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiid-
haan sukkumameen guutaman,

50 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame tokko,

51 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,

52 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee

tokko,

53 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ture.

Eгаа kennaan Eliishaamaa ilma Ami-ihuud kana ture.

54 Guyyaa saddeettaffaatti Gamaali'eel ilma Phedaasuur hoogganaa ijoollee Minaaseetu kenna isaa fide.

55 Kennaan isaa

gabatee meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen tokkoon tokkoon isaanii akkuma kenna midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiidhaan sukkuumameen guutaman,

56 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaatee ixaanaan guutame,

57 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko ta'e,

58 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee tokko,

59 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korommii re'ee shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokkoo ture.

Egaa kennaan Gamaali'eel ilma Phedaa-suur kana ture.

⁶⁰ Guyyaa saglaffaatti Abiidaan ilma Gaadeyoon dura bu'aa ijoollee Beniyaamitu kennaa isaa fide.

⁶¹ Kennaan isaas gabatee meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen tokkoon tokkoon isaanii akkuma kennaa midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiidhaan sukkuumameen guutaman,

⁶² xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaatee ixaanaan guutame,

⁶³ aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko ta'e tokko,

⁶⁴ aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee tokko,

⁶⁵ aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama, korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokkoo ture.

Egaa kennaan Abiidaan ilma Gaadeyoon kana ture.

⁶⁶ Guyyaa kudhannaaffaatti Ahii'ezer ilma Amiishadaay dura bu'aa ijoollee Daanitu kennaa isaa fide.

- 67 Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi
soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan
akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti
saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen
tokkoon tokkoon isaanii akkuma kennaa
midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiid-
haan sukkuumameen guutaman,
- 68 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame,
- 69 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,
- 70 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,
- 71 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee
shanii fi korbeeyyii hoolaa xixinnaa shan
kanneen umuriin isaanii waggaa tokko
tokkoo ture.
Eгаа kennaan Ahii'ezer ilma Ami-
ishadaay kana ture.
- 72 Guyyaa kudha tokkoffaatti Fagi'eel
ilma Okraan hoogganaa ijoollee
Aasheeritu kennaa isaa fide.
- 73 Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi
soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan
akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti
saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen

tokkoon tokkoon isaanii akkuma kennaa
midhaaniitti daaku bullaa'aa zayitiidhaan
sukkuumameen guutaman,

74 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame,

75 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,
korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,

76 aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,

77 aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee
shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan
kanneen umuriin isaanii waggaa tokko
tokkoo ture.

Egaa kennaan Fagi'eel ilma Okraan kana
ture.

78 Guyyaa kudha lammaffaatti Ahiiraa
ilma Eenaan hoogganaa ijoollee Nif-
taalemitu kennaa isaa fide.

79 Kennaan isaas
gabatee meetii kan akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti saqilii dhibba tokkoo fi
soddoma ulfaatu tokko, waciitii meetii kan
akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti
saqilii torbaatama ulfaatu tokko kanneen
tokkoon tokkoon isaanii akkuma kennaa
midhaaniitti daakuu bullaa'aa zayitiid-
haan sukkuumameen guutaman,

80 xuwwee warqee kan saqilii kudhan ulfaa-
tee ixaanaan guutame tokko,

81 aarsaa gubamuufis dibicha loonii tokko,

korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaa
hoolaa kan umuriin isaa waggaa tokko
ta'e tokko,

⁸² aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re'ee
tokko,

⁸³ aarsaa nagaatiif qaluufis sangoota lama,
korbeeyyii hoolaa shan, korbeeyyii re'ee
shanii fi xobbaallaawwan hoolaa shan
kanneen umuriin isaanii waggaa tokko
tokkoo ture.

Eгаа kennaan Ahiiraa ilma Eenaan kana
ture.

⁸⁴ Kennaan hooggantoonni Israa'el gaafa id-
doon aarsaa dibame sana sirna eebbaatiif
dhi'eessan kana ture;

isaanis gabatee meetii kudha lama, waciitii
meetii kudha lamaa fi xuwwee warqee
kudha lama:

⁸⁵ Tokkoon tokkoon isaanii meetii saqilii
dhibba tokkoo fi soddoma ulfaatu ture; tokkoon
tokkoon waciitii meetii saqilii torbaatama ul-
faata ture. Mi'i meetii kun akka madaalii saqilii
iddoo qulqulluutti walumaa galatti saqilii kuma
lamaa fi dhibbaa afur ulfaata ture.

⁸⁶ Xuwweewwan warqee kudha lamaan kan-
neen ixaanaan guutamanis tokkoon tokkoon
isaanii akka madaalii saqilii iddoo qulqulluutti
saqilii kudhan ulfaatu turan. Xuwweewwan
warqee walumaa galatti saqilii dhibba tokkoo fi
digdama ulfaatu turan.

⁸⁷ Baay'inni horii aarsaa gubamuuf
dhi'eeffamanii walumaa galatti jiboota
loonii kudha lama, korbeeyyii hoolaa

kudha lama, xobbaallaawwan hoolaa kanneen umuriin isaanii waggaa tokko ta'e kudha lama ture; kennaan midhaaniis isaan wajjin dhi'eeffameera. Korbeeyyiin re'ee kudha lama aarsaa cubbuutiif dhi'eeffamanii turan.

⁸⁸ Baay'inni horii aarsaa nagaatiif dhi'eeffamanii walumaa galatti sangoota digdamii afur, korbeeyyii hoolaa jaatama, korbeeyyii re'ee jaatamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kanneen umuriin isaanii waggaa tokko ture.

Kennaawwan erga iddoon aarsaa dibamee booddee sirna eebba isaatiif dhi'eeffaman kanneen turan.

⁸⁹ Museen yommuu WAAQAYYO wajjin dubbachuuf dunkaana wal ga'ii ol seenetti teessoo araaraa kan taabota kakuu seeraa irra jiruun olitti kiirubeelii lamaan gidduudhaa sagalee isatti dubbatu dhaga'e. WAAQAYYO isa wajjin dubbate.

8

Ibsaawwan Kaa'uu

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² "Aroonitti akkana jedhii dubbadhu; 'Yeroo ati ibsaawwan torban qabsiiftutti isaan iddoo baattuu ibsaa fuula dura jiru haa ibsan.'"

³ Aroonis akkasuma godhe; innis akkuma WAAQAYYO Musee ajajetti akka isaan fuula baattuu ibsaa duraan ifa kennaniif ibsaawwan sana qabsiise.

⁴ Akki itti baattuun ibsaa tolfame akkana: Miilla isaa irraa jalqabee hamma daraaraa isaatti warqee tumame irraa hojjetame. Baattuun ibsaa sun akkuma fakkeenya WAAQAYYO Museetti argisiise sanaatti hojjetame.

Addaan Baafamuu Lewwotaa

⁵ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe:

⁶ “Saba Israa’el keessaa Lewwota fuudhii qulqulleessi.

⁷ Isaan qulqulleessuufis waan kana godhi: bishaan qulqullaa’ummaa isaanitti facaasi; akka isaan dhagna isaanii guutuu haaddatanii akkasiin uffata ofii miiccatanii of qulqulleessan godhi.

⁸ Isaanis dibicha loonii tokko kennaa midhaanii kan daakuu bullaa’aa zayitiidhaan sukkuumame wajjin haa fuudhan; atis dibicha loonii lammaffaa aarsaa cubbuutiif fuudhi.

⁹ Lewwota fuula dunkaana wal ga’ii duratti dhi’eessitii waldaa Israa’elootaa guutuu walitti qabi.

¹⁰ Lewwotas fuula WAAQAYYOO duratti dhi’eessi; sabni Israa’el harka isaanii Lewwota irra haa kaa’an.

¹¹ Aroonis akka Lewwonni WAAQAYYO tajaa-jiluu danda’aniif saba Israa’el keessaa aarsaa sochoofamu godhee fuula WAAQAYYOO duratti isaan haa dhi’eessu.

¹² “Erga Lewwonni harka isaanii mataa ji-boota sanaa irra kaa’anii booddee ati Lewwotaaf araaraa buusuudhaaf dibicha tokko aarsaa cubbuu, kaan immoo aarsaa gubamu godhiitii WAAQAYYOO dhi’eessi.

13 Akka Lewwonni fuula Aroonii fi fuula ilmaan isaa dura dhaabatan godhi; ergasiis aarsaa sochoofamu godhiitii WAAQAYYOTTI isaan dhi'eessi.

14 Haala kanaan Israa'eloota kaan keessaa Lewwota addaan baasi; Lewwonnis kan koo haa ta'an.

15 "Erga ati Lewwota qulqulleessitee aarsaa sochoofamu gootee isaan dhi'eessitee booddees isaan hojii dunkaana wal ga'ii hojjechuuf haa dhufan.

16 Isaan Israa'eloota keessaa guutumaan guutuutti naaf kennamuu qabu. Ani qooda hangafa saba Israa'el kan gadameessa saaqu hundaa Lewwota ofii kootiif fudhadheera.

17 Israa'el keessaa dhiirri hangafni hundi namas ta'u horiin kan koo ti. Ani yeroon biyya Gibxi keessatti hangafa hunda ajjeese sana ofii kootiifan addaan isaan baafadhe.

18 Ani qooda ilmaan Israa'el hangafoota hundaa Lewwota fudhadheera.

19 Yommuu Israa'eloonni iddoo qulqulluutti dhi'aatanitti akka dha'ichi isaan hin arganneef, akka isaan Israa'elootaaf araara buusani fi akka isaan tajaajila Israa'elootaa dunkaana wal ga'ii keessatti raawwataniif ani Lewwota saba Israa'el hunda keessaa Aroonii fi ilmaan isaatiif kennaa godhee kenneera."

20 Museen, Aroonii fi waldaan Israa'el guutuun akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sana Lewwotas godhan.

21 Lewwonnis of qulqulleessanii wayyaa ofii miicatan. Aroonis akkuma aarsaa sochoofamuutti fuula WAAQAYYOO duratti isaan dhi'eesse; isaan qulqulleessuufis araara isaaniif buuse.

²² Ergasii Lewwonni qajeelcha Aroonii fi ilmaan isaatiin hojii dunkaana wal ga’ii hojjechuudhaaf dhufan. Isaanis akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sana Lewwotas godhan.

²³ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

²⁴ “Kun seera Lewwotaaf kennamee dha: Dhiironni umuriin isaanii waggaa digdamii shanii fi hammasii olii hojii dunkaana wal ga’ii keessatti hirmaachuuf haa dhufan;

²⁵ umurii waggaa shantamaatti garuu tajaajila isaanii haa dhaaban; deebi’aniis hin tajaajilin.

²⁶ Hojii dunkaana wal ga’ii irratti obboloota ofii gargaaruu ni danda’u; ofii isaaniitii garuu hojii sana hin hojjetin. Egaa kun haala itti ati itti gaafatama Lewwotaa ramadduu dha.”

9

Faasiikaa

¹ WAAQAYYO erga isaan Gibxii ba’anii booddee ji’a jalqabaa kan waggaa lammaffaatti Gammoojjii Siinaa keessatti akkana jedhee Museetti dubbate;

² “Israa’eloonni yeroo murtaa’etti Faasiikaa haa ayyaaneffatan.

³ Isin akkuma seeraa fi dambii ayyaana kanaa hundaatti yeroo murtaa’etti ji’a sana keessa, dimimmisa galgala guyyaa kudha afuraffaatti ayyaaneffadhaa.”

⁴ Museen akka isaan Faasiikaa ayyaaneffatan Israa’elootatti hime;

⁵ isaanis ji’a jalqabaa keessa dimimmisa galgala guyyaa kudha afuraffaatti Gammoojjii Siinaa keessatti ayyaaneffatan. Sabni Israa’el

akkuma WAAQAYYO Musee ajajetti waan hunda godhe.

⁶ Isaan keessaa namoonni tokko tokko sababii reeffa tuqanii xuraa'aniif guyyaa sana Faasiikaa ayyaaneffachuu hin dandeenye. Isaan guyyuma sana gara Musee fi Aroonii dhufanii,

⁷ Museedhaan akkana jedhan; “Nu sababii reeffa namaa tuqneef xuroofneerra; garuu maaliif yeroo murtaa'e sanatti Israa'eloota kaan wajjin aarsaa WAAQAYYOO dhi'eessuu dhowwanne?”

⁸ Museenis, “Hamma ani waan WAAQAYYO waa'ee keessan ajaju dhaga'utti turaa” jedheen.

⁹ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe;

¹⁰ “Israa'elootaan akkana jedhi: ‘Isin keessaa yookaan ilmaan keessan keessaa namni tokko yoo reeffa tuqee xuraa'e yookaan karaa fagoo deeme, inni amma iyyuu Faasiikaa WAAQAYYOO ayyaaneffachuu ni danda'a.

¹¹ Isaanis ji'a lammaffaa keessa guyyaa kudha afuraffaa dimimmisa galgala Faasiikaa haa ayyaaneffatan. Faasiikaa sanas Maxinoo fi baala hadhaa'aa wajjin haa nyaatan.

¹² Isaanis wantoota kanneen keessaa tokko iyyuu hamma ganamaatti hambisuu yookaan lafee isaa keessaa tokko iyyuu cabsuu hin qaban. Isaan yommuu Faasiikaa ayyaaneffatanitti dambiiwwan hunda duukaa bu'uu qabu.

¹³ Garuu namni qulqulluu ta'ee karaa hin deemin yoo Faasiikaa ayyaaneffachuu baate inni sababii yeroo murtaa'etti aarsaa WAAQAYYOO hin dhi'eessiniif saba isaa keessaa haa balleffamu. Namichi sun gatii cubbuu isaa ni argata.

14 “‘Alagaan isin gidduu jiraatu kan Faasiikaa WAAQAYYOO ayyaaneffachuu fedhu tokko akkuma seeraa fi dambii Faasiikaatti haa ayyaaneffatu. Isinis alagaa fi dhalataa biyyaatiif seeruma tokkicha qabaadhaa.’”

Duumessa Dunkaana Qulqulluudhaan Olii

15 Gaafa dunkaanni qulqulluun dhaabame sana duumessi dunkaana sana jechuunis dunkaana dhuga ba’umsaa haguuge. Duumessi dunkaana qulqulluudhaan olii sunis galgalaa hamma ganamaatti ibidda fakkaata ture.

16 Wannii kunis yeroo hunda akkanuma ture; guyyaa duumessi isa haguuga ture; halkan immoo duumessi sun ibidda fakkaata ture.

17 Yeroo duumessi sun dunkaana irraa ka’u Israa’eloonni ka’anii deemu turan; lafa duumessi bu’u immoo Israa’eloonni ni qubatu.

18 Israa’eloonni ajaja WAAQAYYOOTIIN ka’anii deemu; ajajuma isaatiinis qubatu. Yeroo duumessi dunkaana qulqulluun ol jiru isaanis qubata keessa turan.

19 Yoo duumessi sun guyyaa hedduu dunkaana gubbaa tures Israa’eloonni seera WAAQAYYOOTIIF waan ajajamaniif iddoo sanaa ka’anii hin deeman ture.

20 Yeroo tokko tokko duumessi sun guyyaa xinnaadhaaf dunkaana qulqulluu gubbaa oolee bula ture; isaanis ajaja WAAQAYYOOTIIN qubatu; ajajuma isaatiinis ka’anii deemu.

21 Yeroo tokko tokko duumessi sun galgalaa hamma ganamaatti jiraata ture; yommuu duumessi ganamaan ka’u isaanis ka’anii deemu.

Guyyaas ta’u halkan, yeroo duumessi ka’u isaanis ka’anii deemu.

²² Yeroo duumessi sun guyyaa lamas ta’u ji’a tokko yookaan waggaa tokko dunkaana qulqulluu irra turutti Israa’eloonni qubatuma keessa turu malee ka’anii hin deeman ture; yeroo duumessichi ka’utti garuu ka’anii deemu.

²³ Isaan ajaja WAAQAYYOOTIIN qubatu; ajajuma WAAQAYYOOTIINIS ka’anii deemu. Akkuma ajaja WAAQAYYO karaa Museetiin kenne sanaattis seera isaatiif ajajamu.

10

Malakatawwan Meetii

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe:

² “Meetii tumame irraa malakata lama tolfadhuutii hawaasa walitti waamuu fi akka qubanni ka’ee deemu gochuuf itti fayyadami.

³ Yeroo malakanni lamaan afuufamanitti hawaasni hundi balbala dunkaana wal ga’iitti fuula kee duratti walitti haa qabamu.

⁴ Yoo malakanni tokko gofti afuufame garuu hooggantoonni jechuunis abbootiin gosoota Israa’el fuula kee duratti walitti haa qabaman.

⁵ Yeroo malakanni afuufamutti gosoonni gama ba’a biiftuutiin qubatan ka’anii haa deeman.

⁶ Yeroo malakanni si’a lammaffaa afuufamutti immoo gosoonni gama kibbaatiin qubatan ka’anii haa deeman. Malakanni afuufamu sun mallattoo isaan ittiin qubata keessaa ba’anii dha.

⁷ Hawaasa walitti qabuudhaaf malakata afuufi; garuu mallattoo wal fakkaatuun hin afuufin.

⁸ “Ilmaan Aroon luboonni malakatawwan sana haa afuufan. Kunis isinii fi dhaloota dhufuuf seera bara baraa haa ta’u.

⁹ Isin yommuu biyya keessan keessatti diina isin cunqursu tokkotti duuluuf baatanitti malakatawwan sana afuufaa. Yoos WAAQAYYO Waaqni keessan isin yaadatee diina keessan jalaa isin baasa.

¹⁰ Akkasumas guyyaa gammachuu keessanii jechuunis gaafa ayyaana beekamaa fi Ayyaana Baatii Haaraatti aarsaa keessan kan gubamuu fi aarsaa keessan kan nagaa irratti malakatawwan afuufaa; wanni kunis fuula Waaqa keessanii duratti yaadannoo isiniif ta’a. Ani WAAQAYYO Waaqa keessan.”

Israa’eloonni Siinaadhaa Ba’an

¹¹ Ji’a lammaffaa waggaa lammaffaa keessa guyyaa digdammaffaatti duumessi sun dunkaana dhuga Ba’umsaa irraa ka’e.

¹² Israa’eloonnis Gammoojjii Siinaatii ka’anii hamma duumessi sun Gammoojjii Phaaraanii keessa qubatutti iddoo tokko irraa gara iddoo biraatti deeman.

¹³ Isaan yeroo jalqabaa kanatti ajaja WAAQAYYO karaa Museetiin kenneen ka’anii deeman.

¹⁴ Kutaan qubata ijoollee Yihuudaa faajjii isaanii jalaan jalqabatti deeman. Nahishoon ilmi Amiinaadaab ajajaa isaanii ture.

¹⁵ Naatnaa’el ilmi Zuuwaar ajajaa kutaa gosa Yisaakor ture;

¹⁶ Eliiyaab ilmi Heelon ajajaa kutaa gosa Zebuulon ture.

17 Dunkaanni qulqulluun sunis achii buqqi-fame; akkasiin Geershoononii fi Meraaronni warri dunkaana baatan ka'anii deeman.

18 Kutaan qubata Ruubeenis faajjii isaanii jalaan itti aananii deeman. Eliizuur ilmi Shedee'uur ajajaa isaanii ture.

19 Shilumii'eel ilmi Zuriishadaayi ajajaa kutaa gosa Simi'oon ture;

20 Eliyaasaaf ilmi De'uu'eel ajajaa kutaa gosa Gaad ture.

21 Ergasii Qohaatonni mi'a qulqulluu baatanii ka'anii deeman. Dunkaanni qulqulluun sun immoo utuu isaan achi hin ga'in dhaabamee ture.

22 Kutaan qubata Efreemis faajjii isaanii jalaan itti aananii deeman. Eliishaamaan ilmi Ami-ihuud ajajaa isaanii ture.

23 Gamaali'eel ilmi Phedaasuur ajajaa kutaa gosa Minaasee ture;

24 Abiidaan ilmi Gaadeyoon ajajaa kutaa gosa Beniyaam ture.

25 Dhuma irratti kutaan qubata Daan eegduu karaa duubaa kan kutaawwan hundaa ta'anii faajjii isaanii jalaan ka'anii deeman. Ahii'ezer ilmi Amiishadaay ajajaa isaanii ture.

26 Fagi'eel ilmi Okraan ajajaa kutaa gosa Aasheer ture;

27 Ahiiraan ilmi Eenaan ajajaa kutaa gosa Niftaalem ture.

28 Egaa kutaawwan saba Israa'el yommuu ka'anii deemanitti tartiiba kanaan socho'an.

29 Ergasii Museen Hoobaab ilma Re'uu'eel, namicha Midiyaan abbaa niitii Musee sanaan akkana jedhe; "Nu biyya WAAQAYYO, 'Ani isinii

kenna' nuun jedhe sana dhaquuf deemaa jirra. Nu waan gaarii siif goonaatii kottuu nu wajjin deemi; WAAQAYYO waan gaarii Israa'elootaaf kakateeraatii."

³⁰ Inni immoo, "Lakki ani hin deemu; ani biyyuma kootti gara saba kootti nan deebi'a" jedhee deebise.

³¹ Museen garuu akkana jedheen; "Maaloo nu dhiistee hin deemin. Ati gammoojjii keessatti iddoo nu qubannu ni beekta; ijas nuu ta'uu dandeessa.

³² Yoo ati nu wajjin deemte nu waan gaarii WAAQAYYO nuu kennu si wajjin qoodanna."

³³ Isaan tulluu WAAQAYYOO irraa ka'anii guyyaa sadii deeman. Taabonni kakuu WAAQAYY-OOS iddoo isaan boqotan isaaniif barbaaduuf jedhee guyyaa sadanuu isaan dura deeme.

³⁴ Duumessi WAAQAYYOO sun yeroo isaan qubata keessaa ba'an guyyaa guyyaa isaan irra ture.

³⁵ Yeroo taabonni sun ka'ee deemu Museen akkana jedha ture;

"Yaa WAAQAYYO, ka'i!

Diinonni kee haa bittinneeffaman;

warri si jibbanis fuula kee duraa haa baqatan."

³⁶ Yeroo inni boqochuuf dhufu akkana jedha ture;

"Yaa WAAQAYYO,

gara kumaatama Israa'el hedduutti deebi'i."

11

Ibidda WAAQAYYO Biraa Gad Bu'e

¹ Sabni sun utuma WAAQAYYO isa dhaga'uu waa'ee rakkina isaa guungume; innis yommuu waan kana dhaga'etti ni aare. Kana irratti ibiddi WAAQAYYOO isaan gidduutti boba'ee qarqara qubata isaanii gube.

² Sabni Museetti iyye; Museen immoo WAAQAYYON kadhatee ibiddi sun dhaame.

³ Sababii ibiddi WAAQAYYO biraa gad bu'ee gidduu isaaniitti boba'eef, iddoon sun "Tabeeraa"* jedhamee waamame.

Dimbiriqqee WAAQAYYO Kenne

⁴ Sabni wal makaan isaan wajjin tures nyaata biraa dharra'e; Israa'eloonni ammas akkana jedhanii boo'uu jalqaban; "Nu utuu foon nyaannu argannee!

⁵ Nu biyya Gibxi keessatti qurxummii toluma nyaanne; akkasumas dabaqaqula, habaabii, goodarree, qullubbii diimaa fi qullubbii adii nyaanne sana ni yaadanna.

⁶ Amma garuu fedhiin nyaataa nurraa badeera; mannaa kana malees waan tokko illee hin arginu!"

⁷ Mannaan sun akka sanyii dinbilaalaa ta'ee bifti isaa haphee fakkaata ture.

⁸ Namoonnis mannaa sana nanaanna'anii walitti qabanii dhagaa daakuutti daakachaa yookaan mooyyeetti tumachaa turan. Isaanis mannaa sana okkoteetti affeelu yookaan maxxino isaa tolfatu turan. Innis akka waan zayitii ejersaatiin qopheeffameetti mi'aawa ture.

* **11:3** Tabeeraa Tabeeraa jechuun boba'uu jechuu.

9 Galgala yommuu fixeensi qubata irra bu'etti mannaan sunis gad bu'e.

10 Museen utuu namoonni maatii hundaa balbala dunkaana ofii isaa duratti boo'anuu dhaga'e. WAAQAYYOS akka malee aare; Museen immoo ni dhiphate.

11 Innis akkana jedhee WAAQAYYON gaafate; "Ati maaliif dhiphina kana garbicha keetti fidde? Ati kan ba'aa saba kanaa hunda narra keesse ani maal balleessee si gaddisiiseeti?"

12 Saba kana hunda anatu ulfaa'ee? Anatu isaan da'ee? Ati maaliif akka ani akkuma gud-diftuun daa'ima baattutti gara biyya ati abbootii isaaniitiif kakuudhaan waadaa galteetti irree kootti baadhee isaan geessuudhaaf na ajajja?

13 Ani saba kana hundaaf foon eessaan argadha? Isaan, 'Foon nyaannu nuu kenni!' jedhanii natti boo'u.

14 Ani kophaa koo saba kana hunda baachuu hin danda'u; ba'aan kun akka malee natti ulfaata.

15 Ati yoo akkana na goota ta'e, yoo ani fuula kee duratti fudhatama argadhee jiraadhe, maaloo ammuma na ajjeesi; akka ani gidiraa natti dhufu argus na hin godhin."

16 WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe; "Maanguddoota Israa'el keessaa nama torbaatama kanneen hooggantootaa fi qondaaltota sabaa ta'uu isaanii beektu naa fidi. Akka isaan gara dunkaana wal ga'ii dhufanii si wajjin achi dhadhaabatan godhi.

17 Ani gad bu'ee achitti si wajjin nan dubbadha; Hafuura sirra jiru irraas fuudhee isaan irra nan kaa'a; isaanis akka ati kophaa kee ba'aa

sana hin baanneef ba'aa saba sanaa si wajjin baatu.

¹⁸ “Saba kanaan akkana jedhi: ‘Isin bori foon nyaattuutii of qulqulleessaa qophaa’aa. WAAQAYYO yeroo isin, “Nu utuu foonuma nyaannu argannee! Yeroo nu biyya Gibxi keessa jirru nuu wayya ture!” jettanii boossan dhaga’eeraatii. WAAQAYYO amma foon isinii kenna; isinis ni nyaattu.

¹⁹ Isin hamma guyyaa tokkoo, yookaan lamaa, yookaan shanii, kudhanii, yookaan digdamaa qofa hin nyaattan;

²⁰ garuu ji’a tokko guutuu hamma funyaaniin isin ba’utti, hamma nuffitanittis nyaattu; isin WAAQAYYO gidduu keessan jiru sana diddanii, “Nu maaliif biyya Gibxi keessaa baane?” jettanii fuula isaa duratti boossanii turtaniitii.’ ”

²¹ Museen garuu akkana jedhe; “Kunoo ani namoota lafoo kuma dhibba ja’a gidduun jira; ati immoo, ‘Ani foon isaan ji’a guutuu nyaatan kennaaf!’ jetta.

²² Utuma bushaayee fi karri loonii isaaniif qalamanii iyyuu ga’aa laata? Utuma qurxummiin galaana keessaa hundi isaanii qabamee iyyuu ga’aa laata?”

²³ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; “Harki WAAQAYYOO gabaabaadhaa? Ati akka wannani siin jedhu siif guutamuu fi akka siif hin guutamne amma ni argita.”

²⁴ Museen dhaqee waan WAAQAYYO jedhe sana sabatti hime. Innis saba sana keessaa maanguddoota torbaatama walitti qabee akka isaan naannoo dunkaanaa dhadhaabatan godhe.

²⁵ Ergasiis WAAQAYYO duumessaan gad bu'ee isatti dubbate; Hafuura isa irra jirus fuudhee maanguddoota torbaatamman sana irra buuse. Isaanis yeroo Hafuurri sun isaan irra boqotetti raajii dubbatan; ergasii immoo deebi'anii raajii sana hin dubbanne.

²⁶ Ta'u illee namoonni lama kanneen maqaan isaanii Eldaadii fi Meedaad jedhaman qubata keessatti hafanii turan. Isaanis maanguddoota sana keessatti galmeeffamanii turan malee gad ba'anii gara dunkaanaa hin dhaqne ture. Hafuurri immoo isaan irra illee bu'e; isaanis qubata keessatti raajii dubbatan.

²⁷ Dargaggeessi tokko fiigee dhaqee, "Eldaadii fi Meedaad raajii dubbachuutti jiru" jedhee Museetti hime.

²⁸ Iyyaasuun ilmi Nuuni kan ijoollummaa ofiitii jalqabee gargaartuu Musee ture sun ka'ee, "Yaa Musee, yaa gooftaa ko, isaan dhowwi!" jedhee dubbate.

²⁹ Museen garuu akkana jedhee deebise; "Ati anaaf hinaaftaa? Ani utuu sabni WAAQAYYOO hundinuu raajota ta'anii WAAQAYYOS Hafuura isaa isaan irra kaa'ee nan hawwa!"

³⁰ Ergasiis Musee fi maanguddoonni Israa'el gara qubataatti deebi'an.

³¹ Bubbeen tokkos WAAQAYYO biraa ba'ee galaana keessaa dimbiriqqee gara qubataatti oofe. Bubbeen sunis dimbiriqqee sana naannoo qubata sanaatti gama hundaan hamma deemsa guyyaa tokkoo fagaatu harcaasee hamma dhundhuma lamaa oli tuule.

³² Guyyaa sana guutuu fi halkan sana guutuu, guyyaa itti aanu guutuus sabni sun gad ba'ee dimbiriqqee sana walitti qabate; isaan keessaas namni homeerii kudhanii gad walitti qabate hin turre. Ergasii dimbiriqqee sana naannoo qubata sanaa afatan.

³³ Garuu utuma foon sun amma illee gid-duu ilkaan isaanii jiruu, utuu hin alanfatin WAAQAYYO isaanitti aaree dha'icha hamaadhaan isaan dha'e.

³⁴ Sababii isaan namoota nyaata biraa dharra'an achitti awwaalaniif maqaan iddoo sanaa, "Qiibrooti Haataa'abaa"[†] jedhame.

³⁵ Sabni sunis Qiibrooti Haataa'abaadhaa ka'ee gara Haxerooti dhaqee achi jiraate.

12

Maariyaamii fi Aroon Museedhaan Morman

¹ Miiriyaamii fi Aroon sababii Museen dubartii Itoophiyaa fuudheef isaan mormuudhaan dubbachuu jalqaban; inni dubartii Itoophiyaa fuudhee tureetii.

² Isaanis, "WAAQAYYO karaa Musee qofaan dubbatee? Inni karaa keenyaanis dubbatee ture mitii?" jedhan. WAAQAYYOS dubbii kana dhaga'e.

³ Museen namoota lafa irra jiraatan hunda caalaa nama akka malee gad of qabu ture.

⁴ WAAQAYYOS yommusuma Museen, Aroonii fi Miiriyaamiin, "Isin sadanuu gara dunkaana wal ga'iitti gad ba'aa" jedhe. Isaan sadanuus gad ba'an.

[†] **11:34** Qiibrooti Haataa'abaa jechuun awwaala dharraatotaa jechuu dha.

5 Ergasii WAAQAYYO utubaa duumessaa keessaan gad bu'ee balbala dunkaanaa irra dhaabatee Aroonii fi Miiriyaamin waame. Jarri lachuu isatti dhi'aannaan,

6 inni akkana jedheen; “Dubbi koo dhaga’aa: “Yoo raajiin WAAQAYYOO gidduu keessan jiraate, ani mul’ata keessa isatti of nan mul’isa; abjuudhaanis isatti nan dubbadha.

7 Garuu garbichi koo Museen akkana miti; inni mana koo hunda keessatti amanamaa dha.

8 Ani utuu dhoksaadhaan hin ta’in, ifaan ifatti isatti nan dubbadha; inni bifa WAAQAYYOO ni arga.

Yoos isin maaliif garbicha koo Museedhaan mormuudhaan dubbachuu hin sodaanne ree?”

9 Aariin WAAQAYYOS isaan irratti boba’e; innis isaan dhiisee deeme.

10 Yommuu duumessi sun dunkaana gubbaadhaa ol ka’etti kunoo, Miiriyaam lamxoofttee akkuma cabbii addaattee turte. Aroonis gara isheetti garagalee akka isheen lamxii qabdu arge;

11 innis Museedhaan akkana jedhe; “Maaloo yaa gooftaa ko, cubbuu nu gowwummaadhaan hojjenne sana nutti hin lakkaa’in.

12 Akka gatata foon isaa gariin nyaatamee gadameessa haadha isaa keessaa ba’u tokkoo ishee hin godhin.”

13 Museen WAAQAYYOTTI boo’ee, “Yaa WAAQAYYO, maaloo ishee fayyisi!” jedhe.

14 WAAQAYYO akkana jedhee Museedhaaf deebii kenne; “Utuu abbaan ishee fuula isheetti

tufee silaa isheen bultii torba salphina keessa turti mitii ree? Isheen bultii torba qubataan ala haa turtu; ergasii deebitee dhufuu dandeessi.”

¹⁵ Miiriyaam bultii torba qubataan ala turte; sabni sunis hamma isheen deebitutti deemsa itti hin fufne.

¹⁶ Ergasii sabni sun Haxerootii ka’ee Gammoojjii Phaaraan keessa qubate.

13

Basaastonni Gara Kana’aanitti Ergaman

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² “Akka isaan dhaqanii biyya Kana’aan ishee ani Israa’elootaaf kennuuf jiru sana basaasaniif namoota ergi. Tokkoo tokkoo abbootii gosaa keessaa hoogganaa tokko ergi.”

³ Museen ajaja WAAQAYYOOTIIN Gammoojjii Phaaraan keessaa isaan erge. Hundi isaanii hooggantoota Israa’elootaa turan.

⁴ Maqaan isaanii kanneenii dha:

Gosa Ruubeen keessaa Shamu’aa ilma Zakuur;

⁵ gosa Simi’oon keessaa Shaafaaxi ilma Hoorii;

⁶ gosa Yihuudaa keessaa Kaaleb ilma Yefunee;

⁷ gosa Yisaakor keessaa Yigi’aal ilma Yoosef;

⁸ gosa Efreem keessaa Hooshee’aa ilma Nuuni;

⁹ gosa Beniyaam keessaa Phaaltii ilma Raaphuu;

¹⁰ gosa Zebuuloon keessaa Gadii’eel ilma Soodii;

- 11 gosa Minaasee jechuunis gosa Yoosef keessaa Gadii ilma Suus;
 12 gosa Daan keessaa Amii'eel ilma Gemaal;
 13 gosa Aasheer keessaa Sexuur ilma Miikaa'el;
 14 gosa Niftaalem keessaa Naahibii ilma Wofsii;
 15 gosa Gaad keessaa Ge'uu'eel ilma Maakii ti.

16 Egaa maqaawwan kunneen maqaawwan namoota akka isaan biyya sana basaasaniif jedhee Museen ergee dha. Museenis Hooshee'aa ilma Nuuni sana, "Iyyaasuu" jedhee moggaase.

17 Museen yommuu akka isaan biyya Kana'aanii basaasaniif isaan ergetti akkana jedheen; "Karaa Negeeb darbaatii gara biyya gaaraatti ol ba'aa.

18 Biyyi sun maal akka fakkaattu, namoonni achi jiraatanis jajjaboo yookaan dadhaboo, muraasa yookaan hedduu ta'uu isaanii ilaalaa.

19 Isaan biyya akkamii keessa jiraatu? Gaarii yookaan gadhee? Magaalaawwan akkamii keessa jiraatu? Dallaa dhagaa hin qaban moo da'oo jabaa qabu?

20 Lafti isaa gabbataa dha moo gabbataa miti? Muka qaba moo hin qabu. Jabaadhaatii ija biyyattii keessaa muraasa fidaa." Waqtiin sun yeroo iji wayinii kan jalqabaa itti bilchaatu ture.

21 Isaan ol ba'anii Gammoojjii Siin irraa jalqabanii hamma Rehoobitti gara Leeboo Hamaatitti biyyattii basaasan.

²² Isaanis karaa Negeeb ol ba’anii gara Kebroon lafa Ahiiman, Sheeshaayii fi Talmaayi ilmaan Anaaq sun jiraataniitti dhufan. Kebroon kunis utuu Zoo’aan isheen biyya Gibxi sun hin ijaaramin waggaa torbaan dura ijaaramte.

²³ Isaanis yommuu Sulula Eshkool ga’anitti hurbuu ija wayinii tokko kutan. Wayinii sanas roomaanii fi harbuu wajjin nama lama ta’anii danqaraadhaan baatan.

²⁴ Iddoon sun sababii hurbuu ija wayinii kan warri Israa’el kutan sanaatiif Sulula Eshkool jedhame.

²⁵ Jarris dhuma bultii afurtamaatti biyya sana basaasanii deebi’an.

Gabaasa Basaastonni Fidan

²⁶ Isaanis gara Qaadash ishee Gammoojjii Phaaraan keessaa gara Musee fi Aroon, gara wal-daa Israa’el guutuu deebi’anii dhufan. Achittis gabaasa isaaniif dhi’eessan; ija biyyattiis isaan argisiisan.

²⁷ Isaanis akkana jedhanii Museetti himan: “Nu gara biyya ati itti nu ergite sanaa dhaqneerra; biyyattiin aannanii fi damma baafti! Iji ishees kunoo kana.

²⁸ Garuu namoonni achi jiraatan jajjaboo dha; magaalaawwan ishee dallaa jabaa qabu; gurguddaa dhas. Nu sanyii Anaaq iyyuu achitti argineerra.

²⁹ Amaaleqoonni Negeeb keessa jiraatu; Heetonni, Yebuusonni fi Amooronni biyya gaaraa keessa jiraatu; Kana’anonni immoo galaana biraa fi qarqara Yordaanos jiraatu.”

³⁰ Kaalebis fuula Musee duratti saba cal'isiisee, "Nu dafnee ol baanee biyyattii haa dhaallu; mo'achuu ni dandeenyaatii" jedhe.

³¹ Namoonni isa wajjin ol ba'anii turan garuu, "Nu warra sana dha'uu hin dandeenyu; isaan nurra jajjaboo dha" jedhan.

³² Isaanis waa'ee biyya basaasan sanaa saba Israa'el gidduutti oduu gadhee tamsaasan. Akkanas jedhan; "Biyyi nu basaasne sun biyya warra ishee keessa jiraatu iyyuu nyaattuu dha. Namoonni nu achitti argine hundinuu dhedheeroo dha.

³³ Achitti Nefiliimota argine; ilmaan Anaaq Nefiliimota irraa dhufan. Nu ofuma keenyatti iyyuu korophisa fakkaanne; fuula isaanii durattis akkasuma taane."

14

Sabni Finciluu Isaa

¹ Halkan sana namoonni waldaa sanaa hundinuu sagalee isaanii ol fudhatanii boo'an.

² Israa'eloonni hundinuu Musee fi Aroonitti guunguman; waldaan guutuunis akkana isaaniin jedhe; "Nu utuu biyyuma Gibxitti dhumnee jiraannee! Yookaan utuu gammoojjii kana keessatti dhumnee jiraannee!

³ WAAQAYYO maaliif akka nu goraadeedhaan dhumnuuf jedhee biyya kanatti nu fida? Ni-tonni keenyaa fi ijoolleen keenya ni booji'amu. Biyya Gibxitti deebi'uun nuu hin wayyuu?"

⁴ Isaanis, "Amma hoogganaa filannee biyya Gibxitti haa deebinu" waliin jedhan.

⁵ Kana irratti Musee fi Aroon fuula guutummaa yaa'ii Israa'el kanneen achitti walitti qabamanii duratti addaan lafatti gombifaman.

⁶ Jarreen biyyattii keessa deemanii basaasan keessaa Iyyaasuun ilmi Nuuniitii fi Kaaleb ilmi Yefunee uffata ofii tarsaasanii,

⁷ guutummaa yaa'ii Israa'elootaatiin akkana jedhan; "Biyyi nu keessa deemnee basaasne sun akka malee gaarii dha.

⁸ WAAQAYYO yoo nutti gammade biyya sanatti nu galchee biyyattii aannanii fi damma baafuu sana nuu kenna.

⁹ Isin garuu WAAQAYYOTTI hin fincilinaa. Waan nu isaan lilliqimsinuuf namoota biyya sanaa hin sodaatinaa. Gaaddisni isaan irraa ka'eera; WAAQAYYO nu wajjin jira. Isaan hin sodaatinaa."

¹⁰ Waldaan guutuun garuu dhagaan isaan tumuudhaaf mari'ate. Ulfinni WAAQAYYOOS fuula dunkaana wal ga'ii duratti Israa'eloota hundatti mul'ate.

¹¹ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe; "Sabni kun hamma yoomiitti akkana na tuffata? Utuma ani mallattoowwan kanneen hunda gidduu isaaniitti hojjedhuu isaan hamma yoomiitti na amanuu didu?"

¹² Ani golfaadhaan dha'ee isaan nan balleessa; si'i garuu saba isaan caalaa guddaa fi jabaa sin godha."

¹³ Museen WAAQAYYOON akkana jedhe; "Warri Gibxi waa'ee waan kanaa ni dhaga'u! Ati humna keetiin saba kana gidduu isaaniitii baaftee fiddeertaatii.

14 Isaanis waa'ee waan kanaa saba biyya sana keessa jiraatutti ni odeessu. Yaa WAAQAYYO, isaan akka ati saba kana gidduu jirtu dhaga'aniiru; yaa WAAQAYYO isaan akka ati fuuluma isaaniitti mul'atu, akka duumassi kee isaaniin ol jiruu fi akka ati guyyaa utubaa duumessaatiin, halkan immoo utubaa ibiddaatiin isaan dura deemtu dhaga'anii jiru.

15 Yoo ati saba kana yeruma tokkotti barbadeessite, saboonni oduu waa'ee keetii dhaga'an,

16 'WAAQAYYO biyya kakuudhaan waadaa isaaniif gale sanatti saba kana galchuu hin dandeenye; inni kanumaaf gammoojjii keessatti isaan gogorra'e' jedhu.

17 "Eгаа akkuma ati akkana jettee dubbatte sanatti jabinni Gooftaa haa argisiifamu:

18 'WAAQAYYO dafee hin aaru; jaalalli isaa immoo guddaa dha; inni cubbuu fi fincila namaaf dhiisa. Ta'u illee inni nama yakka hojjetu adabu malee hin dhiisu; inni hamma dhaloota sadaffaa fi afuraffaatti sababii cubbuu abbootii isaaniitiif jedhee ijoollee ni adaba.'

19 Akkuma yeroo isaan biyya Gibxii ba'anii jalqabdee hamma ammaatti dhiifama isaaniif goote sana akkuma jaalala kee guddaa sanaatti cubbuu saba kanaa dhiisiif."

20 WAAQAYYO akkana jedhee deebiseef; "Ani akkuma ati kadhatte sana isaaniif dhiiseera.

21 Ta'u illee akkuma ani dhugumaan jiraataa ta'ee fi akkuma ulfinni WAAQAYYOO dhugumaan lafa hunda guute sana,

22 namoota ulfina koo arganii, mallattoowwan

ani biyya Gibxiitii fi gammoojjii keessatti hojjedhe arganii garuu naa ajajamuu didanii yeroo kudhan na qoran sana keessaa namni tokko iyyuu,

²³ tokkoon isaanii biyya ani kakuudhaan abbootii isaaniitiif waadaa gale sana hin argan. Namni na tuffate tokko biyya sana hin argu.

²⁴ Garbicha koo Kaaleb garuu sababii inni ha fuura addaa qabuu fi sababii garaa guutuudhaan na duukaa bu'aa jiruuf, ani biyya inni dhage sanatti isa galcha; sanyiin isaas biyya sana ni dhaala.

²⁵ Sababii Amaaleqoonnii fi Kana'aanonni Sululoota keessa jiraataniif, isin bor deebi'aatii karaa Galaana Diimaatiin gammoojjiitti qajee-laa."

²⁶ WAAQAYYO Musee fi Arooniin akkana jedhe:

²⁷ "Waldaan hamaan kun hamma yoomiitti natti guunguma? Ani guungummii Israa'eloota guungumtoota sanaa dhaga'eera.

²⁸ Akkana jedhii isaanitti himi; 'WAAQAYYO akkana jedha; ani jiraataadhaatii, akkuma isin gurra kootti dubbattan sana anis isinitti godha:

²⁹ Reefi keessan jechuunis reefi warra umuriin isaanii waggaa digdamaa fi digdamaa olii kanneen lakkoobsa uummataa keessatti lakkaa'amani natti guunguman hundaa gammoojjii kana keessatti harca'ee hafa.

³⁰ Kaaleb ilma Yefuneetii fi Iyyaasuu ilma Nuuni malee tokkoon keessan iyyuu biyya ani keessa isin qubachiisuuf kakadhe sanatti hin galтан.

³¹ Ani garuu ijoollee keessan warra isin ni

booji'amu jettan sana itti nan galcha; isaanis biyya isin tuffattan sana ni beeku.

³² Isin garuu, reeffi keessan gammoojjuma kana keessatti harca'a.

³³ Ijoolleen keessan waggaa afurtama gammoojjii kana keessa ni jooru; hamma isin hundi gammoojjii keessatti dhumtanitti isaan sababii amanamummaa dhabuu keessaniitiif achitti rakkatu.

³⁴ Isin akkuma bultii afurtama biyya sana basaastan, akkasuma bultiin tokko akka waggaa tokkootti lakkaa'amee waggaa afurtama cubbuu keessaniif dhiphattu; yeroo sana isin akka ani isiniin mormu ni beektu.'

³⁵ Ani WAAQAYYO waan kana dubbadheen jira; ani dhugumaan waan kana waldaa hamaa naan mormuuf walitti gurmaa'e kana guutuutti nan fida. Isaan gammoojjii kana keessatti dhumu; asumattis ni du'u."

³⁶ Namoonni Museen akka isaan biyyattii basaasaniif erge yommuu achii deebi'anitti waa'ee biyya sanaa gabaasa hamaa waldaatti gabaasani akka waldaan Museetti guungumu godhan jechuunis

³⁷ namoonni waa'ee biyyattii gabaasa hamaa gabaasuutti gaafataman sun dha'ichaan fuula WAAQAYYOO duratti dhuman.

³⁸ Namoota biyyattii basaasuu dhaqan keessaa Iyyaasuu ilma Nuunitii fi Kaaleb ilma Yefunee qofatu du'a oole.

³⁹ Museen waan kana hunda Israa'elootatti himnaan isaan akka malee boo'an.

⁴⁰ Isaanis guyyaa itti aanu ganamaan fiixee biyya gaaraatti ol ba'anii, "Nu cubbuu hojjen-

neerra; nu amma gara lafa WAAQAYYO waadaa nuu gale sanaa dhaqna” jedhan.

⁴¹ Museen garuu akkana jedhe; “Isin maaliif ajaja WAAQAYYOO cabsitu? Wannu kun isiniif hin milkaa’u!

⁴² Akka diinota keessaniin hin mo’atamneef ol hin ba’inaa; WAAQAYYO isin wajjin hin jiruutii;

⁴³ Amaaleqoonnii fi Kana’aanonni achitti isinitti dhufuutii. Sababii isin WAAQAYYO irraa garagaltaniif inni isin wajjin hin jiraatu; goraadeedhaan barbadeeffamtu.”

⁴⁴ Isaan garuu utuu Musee fi taabonni kakuu WAAQAYYOO qubata keessaa gad hin ba’in yaaduma isaaniitiin ka’anii fiixee biyya gaaraatti ol ba’an.

⁴⁵ Yommus Amaaleqoonnii fi Kana’aanonni gaara sana irra jiraatan gad bu’anii isaan dha’anii hamma Hormaatti isaan ari’an.

15

Aarsaa Dabalamaa

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² “Saba Israa’elitti akkana jedhii dubbadhu: ‘Yommuu biyya ani akka isin keessa jiraattaniif isiniif kennu sana seentanii

³ aarsaa ibiddaan dhi’eeffamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu, loon keessaa yookaan bushaayee keessaa fuutanii aarsaa gubamu yookaan qalma wareega addaatiif yookaan aarsaa fedhii keessanii yookaan aarsaa ayyaana waggaa WAAQAYYOOOF dhi’eessitu,

4 namni aarsaa dhi'eessu sun daakuu bullaa'aa iifii* harka kudhan keessaa harka tokko kan zayitii iinii† harka afur keessa harka tokkootiin sukkuumame kennaa midhaanii godhee WAAQAYYOOF haa dhi'eessu.

5 Tokkoo tokkoo xobbaallaa hoolaa kan aarsaa gubamuuf yookaan qalmaaf dhi'eeffamu wajjinis daadhii wayinii iinii harka afur keessaa harka tokko dhibaayyuudhaaf qopheessi.

6 “Korbeessa hoolaa tokko wajjinis daakuu bullaa'aa iifii harka kudhan keessaa harka lama kan zayitii iinii harka sadii keessaa harka tokkoon sukkuumameen kennaa midhaanii qopheessi.

7 Daadhii wayinii iinii harka sadii keessaa harka tokko dhibaayyuu urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu godhii dhi'eessi.

8 “‘Ati yommuu dibicha loonii tokko aarsaa gubamu yookaan qalma wareega addaatiif yookaan aarsaa nagaatiif WAAQAYYOOF qopheessitutti,

9 dibicha sana wajjin kennaa midhaanii fidi; kennaan sunis daakuu bullaa'aa iifii harka kudhan keessaa harka sadii kan zayitii walakkaa iniitiin sukkuumame haa ta'u.

10 Akkasumas daadhii wayinii iinii walakkaa dhibaayyuu godhii fidi. Wannii kunis aarsaa ibiddaan dhi'eeffamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu ta'a.

11 Tokkoon tokkoon dibicha loonii yookaan korbeessa hoolaa, tokkoon tokkoon xobbaallaa

* 15:4 Iifin tokko kiiloo giraamii 22. † 15:4 Iiniin tokko liitirii 4.

hoolaa yookaan korbeessa re'ee xinnaa haaluma kanaan haa qopheeffaman.

¹² Akkuma baay'ina waan qopheessitan sanaatti akkuma lakkoobsa isaaniitti, tokkoo tokkoo isaaniitiif akkanuma godhaa.

¹³ “‘Namni dhalataa biyya sanaa ta’e hund-inuu yeroo aarsaa ibiddaan dhi’eeffamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu fidutti wantoota kanneen haaluma kanaan haa hojjetu.

¹⁴ Dhaloota dhufu keessattis alagaan yookaan namni gidduu keessan jiraatu yeroo aarsaa ibiddaan dhi’eeffamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu dhi’eessutti akkuma isin gootan kana haa godhu.

¹⁵ Yaa’iin sun isinii fi alagaa isin gidduu jiraatuuf illee seeruma tokko haa qabaatu; kunis dhaloota dhufuuf seera bara baraa ti. Atii fi alagaan sun fuula WAAQAYYOO duratti wal qixxee dha.

¹⁶ Isiniifis alagaa isin gidduu jiraatuufis seerrii fi dambiin tokkuma haa ta’u.’ ”

¹⁷ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe;

¹⁸ “Akkana jedhii Israa’elootatti dubbadhu: ‘Isin yeroo biyya ani itti isin galchu sana seen-tanii

¹⁹ midhaan ishee nyaattanitti, nyaata sana irraa WAAQAYYOOFF kennaa dhi’eessaa.

²⁰ Bukoo keessan kan jalqabaa irraa maxinoo tokko kennaa dhi’eessaa; isas akka aarsaa oobdii irraa fuudhameetti dhi’eessaa.

²¹ Dhaloota dhufu hundumaa keessatti bukoo keessan kan jalqabaa irraa WAAQAYYOOFF kennaa kennuu qabdu.

Aarsaa Cubbuu Tasa Hojjetamee

²² “‘Yoo isin utuu hin beekin ajajawwan WAAQAYYO Museetti kenne kanneen keessaa tokko illee

²³ jechuunis yoo isin ajaja WAAQAYYOO kan gaafa WAAQAYYO ajaja kana kennee jalqabee dhaloota dhufu keessa illee ittuma fufuudhaan karaa Museetiin isin ajaje kam iyyuu cabsitan,

²⁴ yoo wanti kun dogoggoraan utuu waldaan hin beekin hojjetamee jiraate waldaan sun hundi dibicha loonii aarsaa gubamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu, kennaa midhaaniitii fi dhibaayyuu ajajame wajjin, aarsaa cubbuutiif immoo korbeessa re’ee haa dhi’eessan.

²⁵ Lubnis waldaa saba Israa’el hundaaf araara haa buusu; isaanis waan utuu hin beekin cubbuu hojjetaniif, balleessaa isaaniitiifis waan aarsaa ibiddaan dhi’eeffamuu fi aarsaa cubbuu WAAQAYYOOOF fidaniif dhiifama ni argatu.

²⁶ Sababii sabni hundi balleessaa dogoggoraan hojjetame sana keessatti hirmaateefis waldaan saba Israa’el hundii fi alagaawwan isaan gidduu jiraatan dhiifama ni argatu.

²⁷ “‘Garuu yoo namni tokko qofti utuu hin beekin cubbuu hojjete inni goromtii re’ee kan umuriin ishee waggaa tokkoo aarsaa cubbuutiif haa fidu.

²⁸ Lubni sunis namicha utuu itti hin yaadin cubbuu hojjete sanaaf fuula WAAQAYYOO duratti araara haa buusu; erga araarri isaaf bu’ee booddee immoo namichi sun dhiifama ni argata.

²⁹ Dhalataa Israa’eliifis ta’u yookaan alagaa isin gidduu jiraatuuf, nama utuu itti hin yaadin cubbuu hojjete hundaaf seerri tokkuma haa ta’u.

³⁰ “ ‘Garuu dhalataa biyyaas ta’u yookaan alagaan, namni beekaa cubbuu hojjetu WAAQAYY-OON arrabsuu isaa ti; namichi sun saba isaa keessaa haa balleeffamu.

³¹ Namichi sun sababii dubbii WAAQAYYOO tuffatee fi sababii ajaja isaa cabseef inni haa balleeffamu; balleessaa isaattis isatu gaafatama.’ ”

Namni Sanbata Cabse Tokko Ajjeefame

³² Yeroo sabni Israa’el gammoojjii keessa turetti, namni tokko utuu guyyaa Sanbataatiin qoraan walitti qabatuu argame.

³³ Warri utuu inni qoraan walitti qabatuu arganis Museetti, Arooniitii fi waldaa guutuutti isa geessan;

³⁴ sababii wanni isa godhan hin beekaminiif hidhanii isa tursan.

³⁵ WAAQAYYO Museedhaan, “Namichi du’uu qaba. Waldaan sun guutuun qubataan alatti dhagaadhaan isa haa tumu” jedhe.

³⁶ Waldaan sun akkuma WAAQAYYO Musee ajajetti namicha sana qubata keessaa gad baasee dhagaadhaan tumee ajjeese.

Handaara Wayyaa

³⁷ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

³⁸ “Akkana jedhii Israa’elootatti dubbadhu: ‘Dhaloota dhufu hunda keessa qarqara wayyaa keessanii irratti handaara tolfadhaa; tokkoon tokkoon handaara sanaas fo’aa bifa cuquliisaa haa qabaatu.

³⁹ Isin handaara kana ilaaltanii ajaja WAAQAYYOO hunda yaadattu; kunis akka ajaja

kana eegdaniif hawwii garaa keessaniitii fi hawwii ija keessanii duukaa bu'uudhaan hin sagaagalleef.

⁴⁰ Yoos isin ajaja koo hunda yaadattanii ni eegdu; Waaqa keessaniifis qulqulloota ni taatu.

⁴¹ Ani WAAQAYYO Waaqa keessan kan Waaqa isinii ta'uuf jedhee biyya Gibxii isin baasee dha. Ani WAAQAYYO Waaqa keessan.' ”

16

Qooraahi, Daataanii fi Aberoon

¹ Qooraahi ilmi Yizihhaar, ilmi Qohaati, ilmi Lewwii, gosa Ruubeen keessaa immoo ilmaan Eliiyaab, Daataanii fi Abiiraam akkasumas Ooni ilmi Phelet ka'anii

² Museedhaan morman. Isaan wajjinis namoota Israa'el jechuunis hooggantoota waldaa bebeekamoo kanneen miseensa yaa'ii ta'anii muudamanii turan 250 ga'antu ture.

³ Isaanis Musee fi Arooniin mormuuf jedhanii tokkummaadhaan walitti qabamanii dhufanii akkana isaaniin jedhan; “Isin dubbii baay'iftaniirtu! Waldaan kun guutummaatti tokkoon tokkoon isaanii iyyuu qulqulluu dha; WAAQAYYOS isaan wajjin jira. Yoos isin maaliif waldaa WAAQAYYOO irratti of tuultu ree?”

⁴ Museen dubbii kana dhageenyaan addaan lafatti gombifame.

⁵ Ergasiis Qooraahii fi warra isa duukaa bu'an hundaan akkana jedhe: “Bori ganama WAAQAYYO nama kan isaa ta'ee fi nama qulqulluu ta'e ni argisiisa; akka namni sun gara isaatti

dhi'aatu illee ni godha. Inni nama filate sana akka inni itti dhi'aatu godha.

⁶ Qooraahi, atii fi warri si duukaa bu'an hundi waan kana godhaa: Girgiraawwan fudhadhaatii

⁷ bori fuula WAAQAYYOO duratti ibiddaa fi ixaana itti naqaa. Namni WAAQAYYO filatu inni nama qulqulluu ta'a. Isin Lewwonni dubbii baay'iftaniirtu!"

⁸ Museenis Qooraahiidhaan akkana jedhe; "Isin Lewwonni mee dhaga'aa!

⁹ Waaqni Israa'el waldaa Israa'el kaan keessaa isin filatee akka isin hojii dunkaana qulqulluu WAAQAYYOO hojjettanii fi akka isin fuula waldaa dura dhaabatani isaan tajaajiltaniif jedhee ofitti isin dhi'eessuun isaa isin hin ga'uu?

¹⁰ Inni si'ii fi Lewwota si wajjin jiran hunda ofitti dhi'esseera; isin garuu lubummaa illee fudhachuu barbaaddan.

¹¹ Kanaafuu atii fi miiltonni kee hundinuu walitti qabamtanii WAAQAYYON mormitan. Aroon isin itti guungumtan kun eenyuu dha?"

¹² Museenis ergasii ilmaan Eliiyaab Daataanii fi Abiiraam waamsise. Isaan garuu akkana jedhan; "Nu hin dhufnu!

¹³ Ati gammoojjii keessatti nu fixuuf jettee biyya aannanii fi damma baasu keessaa nu baasuun kee si hin ga'uu? Amma immoo gooftaa nutti ta'uu feetaa?

¹⁴ Kana malee iyyuu ati biyya aannanii fi damma baasutti nu hin galchine yookaan dhaala lafa qotiisaatii fi iddoo dhaabaa wayinii nuu hin kennine. Ati ija namoota kanaa ni baaftaa? Lakkii, nu hin dhufnu!"

15 Museen akka malee aaree WAAQAYYON, “Aarsaa isaanii hin fudhatin. Ani harree tokko illee isaan irraa hin fudhanne yookaan isaan keessaa nama tokko illee hin miine” jedhe.

16 Museen Qooraahiidhaan akkana jedhe; “Atii fi miiltonni kee hundinuu akkasumas ati, isaanii fi Aroon bori fuula WAAQAYYOO duratti argamaa.

17 Tokkoon tokkoon namaa girgiraa isaa fudhatee, ixaana itti naqatee fuula WAAQAYYOO duratti haa dhi’eessu; girgiraawwan kunneenis walumaa galatti 250 ta’u. Akkasumas atii fi Aroon girgiraa keessan dhi’eessuu qabdu.”

18 Tokkoon tokkoon namaa girgiraa isaa fudhatee, ibiddaa fi ixaana itti naqatee Musee fi Aroon wajjin balbala dunkaana wal ga’ii dura dhaabate.

19 Yeroo Qooraahi isaaniin mormuuf jedhee duukaa buutota isaa hunda balbala dunkaana wal ga’ii duratti walitti qabetti, ulfinni WAAQAYYOO waldaa guutuutti mul’ate.

20 WAAQAYYO Musee fi Arooniin akkana jedhe;

21 “Akka ani yeruma tokkoon isaan fixuuf waldaa kana irraa gargar ba’aa.”

22 Musee fi Aroon garuu addaan lafatti gombifamanii akkana jedhanii iyyan; “Yaa WAAQAYYO Waaqa hafuurota sanyii nama hundaa, ati yoo namni tokko yakke waldaa guutuutti dheekkamttaa?”

23 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

24 “Waldaa kanaan, ‘Dunkaanota Qooraahi, kan Daataaniitii fi Abiiraam irraa fagaadhaa’ jedhi.”

²⁵ Museenis ka'ee gara Daataanii fi Abiiraam dhage; maanguddoonni Israa'elis isa duukaa bu'an.

²⁶ Innis waldaa sanaan, "Dunkaana namoota hamoo kanneenii irraa fagaadhaa! Isin akka sababii cubbuu isaanii hundaan hin barbadeef-fanneef waan kan isaanii ta'e kam iyyuu hin tuqinaa" jedhe.

²⁷ Isaan dunkaanota Qoorraahi, kan Daataanii fi kan Abiiraamiis irraa fagaatan. Daataanii fi Abiiraamiis gad ba'anii niitota, ijoollee fi daa'imman isaanii wajjin balbala dunkaanota isaanii dura dhadhaabachaa turan.

²⁸ Ergasii Museen akkana jedhe; "Ani wantoota kanneen hunda akkan hojjedhuuf WAAQAYYO akka na erge, kunis yaada koo akka hin ta'in isin kanaan ni beektu:

²⁹ Yoo namoonni kunneen du'uma uumamaan dhufu du'anii fi wannii nama hundatti dhufu isaanitti dhufe WAAQAYYO na hin ergine.

³⁰ Garuu yoo WAAQAYYO waan guutummaan guutuutti haaraa ta'e tokko isaanitti fidee lafti afaan bantee waan isaan qaban hunda wajjin isaan liqimsite, yoo isaanis utuma lubbuun jiranuu boolla bu'an, isin akka namoonni kunneen WAAQAYYON tuffatan ni beektan."

³¹ Akkuma inni waan kana hunda dubbatee fixateen lafti isaan jalaa baqaqxe;

³² lafti sunis afaan bantee warra mana isaanii, namoota Qoorraahi hundaa fi qabeenya isaanii hunda wajjin isaan liqimsite.

³³ Isaanis waan qaban hunda wajjin jiraatti boolla bu'an; laftis isaan irratti afaan walitti

deebifatte; isaanis akkasiin waldaa keessaa balleeffaman.

³⁴ Isaan iyyinaan Israa'eloonni naannoo isaanii turan hundinuu, "Lafti kun nuunis ni liqimsiti!" jedhanii iyyaa baqatan.

³⁵ Ibiddi WAAQAYYO biraa gad bu'ee namoota 250 kanneen aarsaa ixaanaa dhi'eessaa turan sana fixe.

³⁶ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

³⁷ "Akka inni girgiraawwan sana lafa jarri itti gubamanii fuudhee cilee isaanii kan boba'u achi fageessee keessaa bittinneessuuf Ele'aazaar ilma Aroon lubichaatti himi; girgiraawwan sun qulqulluudhaatii.

³⁸ Girgiraawwan kunneenis girgiraawwan namoota lubbuu isaaniitti muruudhaan cubbuu hojjetanii ti. Girgiraawwan sanas iddoo aarsaatti uffisuudhaaf tumii haphisi; isaan fuula WAAQAYYOO duratti dhi'effamanii qulqulluu ta'aniiruutii. Isaanis Israa'elootaaf mallattoo haa ta'an."

³⁹ Ele'aazaar lubichi girgiraawwan naasii kanneen namoonni gubaman sun dhi'eessan sana iddoo aarsaatti uffisuudhaaf jedhee walitti qabee tume.

⁴⁰ Kanas akkuma WAAQAYYO karaa Museetiin isa ajajetti hojjete. Kunis akka sanyii Aroon malee namni tokko iyyuu ixaana aarsuuf fuula WAAQAYYOO duratti hin dhi'aanne, yoo kanaa achii akka inni akkuma Qoorahiitii fi miiltota isaa sanaa ta'u Israa'eloota yaadataniif.

⁴¹ Guyyaa itti aanutti waldaan Israa'el hundi, "Isin saba WAAQAYYOO fixxan" jedhanii Musee fi Aroonitti guunguman.

⁴² Garuu yeroo waldaan sun Musee fi Arooniin mormuudhaaf walitti qabamee gara dunkaana wal ga’ii ilaaletti, kunoo duumessi dunkaana sana haguuge; ulfinni WAAQAYYOOS ni mul’ate.

⁴³ Musee fi Aroon gara fuuldura dunkaana wal ga’ii dhaqan;

⁴⁴ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe;

⁴⁵ “Akka ani yommusuma isaan balleessuuf, waldaa kana biraa fagaadhu.” Isaanis addaan lafatti gombifaman.

⁴⁶ Ergasii Museen Arooniin akkana jedhe; “Gir-giraa kee fudhadhuutii iddoo aarsaa irraa ixaana ibidda wajjin itti naqadhuutii araara isaaniif buusuudhaaf gara waldaatti fiigi. Dheekkamsi WAAQAYYO biraa dhufeera; dha’ichi jalqabeera.”

⁴⁷ Aroon akkuma Museen jedhe sana fiigee gidduu waldaa seene. Yeroo kanatti dha’ichi gidduu waldaatti jalqabee ture. Aroon garuu ixaana dhi’eessee araara isaaniif buuse.

⁴⁸ Innis warra jiruu fi warra du’e gidduu ijaajje; dha’ichi sunis ni dhaabate.

⁴⁹ Garuu namoota sababii Qoorahiitiif dhumman malee namoota 14,700 ga’antu dha’icha sanaan dhume.

⁵⁰ Aroon sababii dha’ichi sun dhaabateef gara balbala dunkaana wal ga’ii gara Museetti deebi’e.

17

Uleen Aroon Late

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² “Israa’elootatti dubbadhuutii hooggantoota gosa abbootii isaanii harkaa ulee tokko tokko,

walumaa galatti uleewwan kudha lama fuudhi. Maqaa tokkoo tokkoo namaas ulee isaa irratti barreessi.

³ Sababii tokkoo tokkoo hoogganaa gosa abbootiitiif uleen tokko jiraachuu qabuuf maqaa Aroon ulee Lewwii irratti barreessi.

⁴ Uleewwan kanneenis dunkaana wal ga'ii keessa fuula taabota kakuu seeraa dura iddoo ani itti isiniin wal argu sana kaa'i.

⁵ Uleen nama ani filadhuu ni lata; anis gu-ungummii Israa'eloonni yeroo hunda isinitti gu-unguman of irraa nan kuta."

⁶ Museen Israa'elootatti dubbate; hooggan-toonni isaaniis uleewwan kudha lama jechuunis hooggantoota tokkoo tokkoo gosa abbootii isaaniitiif ulee tokko tokko isatti kennan; uleen Aroonis uleewwan sana keessa ture.

⁷ Museenis uleewwan sana dunkaana dhuga ba'umsaa keessa fuula WAAQAYYOO dura kaa'e.

⁸ Guyyaa itti aanutti Museen dunkaana dhuga ba'umsaa seenee uleen Aroon kan gosa Lewwii iddoo bu'u sun isaa latu qofa utuu hin ta'in hudhee daraaree lawuzii naqate arge.

⁹ Museen ulee sana hunda fuula WAAQAYYOO duraa alatti gad baasee Israa'eloota hundatti fide. Isaanis ilaalanii tokkoon tokkoon namaa ulee ofii isaa fudhate.

¹⁰ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; "Ulee Aroon fuudhiitii akka inni finciltootaaf mallattoo ta'uuf fuula taabota kakuu seeraa dura deebisii kaa'i. Kun akka isaan hin dhumneef natti guungumuu isaanii sana dhaabachiisa."

¹¹ Museenis akkuma WAAQAYYO isa ajaje sana godhe.

¹² Israa'eloonni Museedhaan akkana jedhan; “Nu ni duuna! Nu badneerra; nu hundinuu badneerra!

¹³ Namni dunkaana qulqulluu WAAQAYYOOTTI dhi'aatu kam iyyuu ni du'a. Nu amma du'uuf jirraa?”

18

Hojii Lubootaatii fi Lewwotaa

¹ WAAQAYYO Arooniin akkana jedhe; “Ati, ilmaan keetii fi maatiin abbaa keetii si wajjin yakka iddoo qulqulluutti hojjetametti ni gaafatamtu. Yakka lubummaatti hojjetame si'ii fi ilmaan kee qofatu itti gaafatama.

² Akka isaan yeroo atii fi ilmaan kee fuula dunkaana dhuga ba'umsaa duratti tajaajiltanitti sitti dabalamanii si gargaaraniif obboloota kee warra gosa Lewwii, warra gosa abbaa keetii sana fidi.

³ Isaanis ajaja kee dhaga'uudhaan hojiiwwan dunkaana keessaa hunda haa hojjetan; garuu mi'a iddoo qulqulluutti yookaan iddoo aarsaatti dhi'aachuu hin qaban. Yoo akkas ta'e isaanis, atis ni duutu.

⁴ Isaanis dunkaana wal ga'ii eeguudhaaf isinitti dabalammu qabu; hojii dunkaana sanaa hundas haa hojjetan. Namni biraa iddoo isin jirtanitti dhi'aachuu hin qabu.

⁵ “Isin akka dheekkamsi ammas Israa'eloota irra hin buuneef eegumsa iddoo qulqulluutii fi eegumsa iddoo aarsaatti ni gaafatamtu.

⁶ Ani mataan koo obboloota keessan Lewwota kennaawwan isinii kennaman godhee saba

Israa'el keessaa filadheera; isaanis akka hojii dunkaana wal ga'ii keessaa hojjetaniif WAAQAYY-OOF kennamanii jiru.

⁷ Garuu hojii iddoo aarsaatii fi hojii golgaa keessaa hunda si'ii fi ilmaan kee qofatu hojjeta. Ani hojii lubummaa kennaa godhee isiniif nan kenna. Namni biraa kan iddoo qulqulluutti dhi'aatu haa ajjeefamu.”

Kennaawwan Lubootaa fi Lewwotaaf Kenna-man

⁸ WAAQAYYO Arooniin akkana jedhe; “Ani mataan koo itti gaafatamaa aarsaawwan naa dhi'eeffamanii si godheera; ani aarsaawwan qulqulluu Israa'eloonni naaf dhi'eessan hunda akka isaan bara baraan qoodaa fi ga'ee keessan ta'aniif si'ii fi ilmaan keetiif kenneera.

⁹ Kunis aarsaawwan waan hunda caalaa qulqulluu ta'an kanneen ibiddi hin tuqin keessaa qooda kee ta'a. Kennaawwan isaan aarsaawwan waan hunda caalaa qulqulluu ta'an godhanii naaf fidan jechuunis aarsaawwan midhaanii yookaan aarsaawwan cubbuu yookaan aarsaawwan yakkaa hunda keessaa qoodni sun kan keetii fi kan ilmaan keetii ti.

¹⁰ Isas iddoo iddoo hunda caalaa qulqulluu ta'etti nyaadhu; dhiirri hundi haa nyaatu; innis qulqulluu siif haa ta'u.

¹¹ “Wanni kunis kanuma kee ti; aarsaan sochoofamu kan kennaa saba Israa'el hunda irraa addaan baafame kanuma kee ti. Anis waan kana si'ii fi ilmaan keetii fi intallan kee kanneen si wajjin jiraataniif qooda bara baraa godhee kenneera. Mana kee keessaa namni akka seeraatti

qulqulluu ta'e kam iyyuu waan kana nyaachuu ni danda'a.

¹² "Zayitii ejersaa filatamaa hunda, daad-hii wayinii filatamaa hundaa fi waan galfatan keessaa mataa midhaanii kan isaan WAAQAYYOOF dhi'eessan siif nan kenna.

¹³ Mataan midhaanii kan isaan waan biyyattii irraa argatan hunda keessaa WAAQAYYOOF fidan kan kee haa ta'u; mana kee keessaa namni akka seeraatti qulqulluu ta'e kam iyyuu waan kana nyaachuu ni danda'a.

¹⁴ "Israa'el keessatti wanni qulqulleeffamee WAAQAYYOOF kenname hundinuu kee ti.

¹⁵ Wanni gadameessa saaqu kam iyyuu namas ta'u horiin WAAQAYYOOF dhi'eeffamu hundi kan kee ti. Ati garuu ilma hangafa, horii qulqulluu hin ta'in keessaa immoo korma hangafa furuu qabda.

¹⁶ Yeroo umuriin isaanii ji'a tokko ta'utti akka saqilii iddoo qulqulluu kan geeraa digdama ulfaatu sanaatti gatii furii murtaa'e meetii saqilii shaniin isaan furi.

¹⁷ "Garuu sangaa hangafa, hoolaa hangafaa fi re'ee hangafa hin furin; isaan qulqulluu dha. Dhiiga isaanii iddoo aarsaa irratti facaasi; cooma isaanii immoo aarsaa ibiddaan dhi'eeffamu kan urgaan isaa WAAQAYYOTTI tolu godhiitii gubi.

¹⁸ Akkuma handaraafni aarsaa sochoofamuutii fi tafni mirgaa kan kee ta'e sana foon isaaniis kan kee ta'a.

¹⁹ Ani waan aarsaa qulqulluu Israa'eloonni WAAQAYYOOF dhi'eessan irraa addaan baafame hunda siif, ilmaan keetii fi intallan keetiif qooda bara baraa godhee nan kenna. Innis fuula

WAAQAYYOO duratti si’ii fi sanyii keetiif kakuu soogiddaa kan bara baraa ti.”

²⁰ WAAQAYYO Arooniin akkana jedhe; “Ati biyya isaanii keessatti dhaala tokko illee yookaan qooda tokko illee isaan gidduudhaa hin qabaattu; ani saba Israa’el keessatti qooda keetii fi dhaala kee ti.

²¹ “Kunoo ani kennaa Israa’el keessa jiru kudhan keessaa tokko hunda waan isaan tajaajila dunkaana wal ga’ii tajaajilaniif dhaala godhee Lewwotaaf kenneera.

²² Si’achi Israa’eloonni akka cubbuu hin baannee fi akka hin duuneef dunkaana wal ga’iitti hin dhi’aatin.

²³ Kan hojii dunkaana wal ga’ii hojjetuu fi kan itti gaafatama yakka achitti hojjetamuu fudhatu Lewwotuma. Kunis dhaloota dhufuuf seera bara baraa ti. Isaan saba Israa’el keessatti dhaala tokko illee hin argatan.

²⁴ Qooda kanaa ani waan Israa’eloonni kudhan keessaa tokko aarsaa godhanii WAAQAYYOOF dhi’eessan sana dhaala isaanii godhee Lewwotaaf kenneera. Sababiin ani, ‘Isaan saba Israa’el keessatti dhaala tokko illee hin qabaatan’ jedhee waa’ee isaanii dubbadheefis kanuma.”

²⁵ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

²⁶ “Akkana jedhii Lewwotatti dubbadhu: ‘Yommuu kennaa harka kudhan keessaa harka tokko kan ani dhaala keessan godhee isiniif kenne sana Israa’eloota irraa fudhatanitti isin kennaa sana harka kudhan keessaa harka tokko aarsaa WAAQAYYOO godhaa dhi’eessaa.

²⁷ Aarsaan keessanis akkuma midhaan oobdii irraa yookaan akkuma cuunfaa iddoo ija wayinii

itti cuunfanii keessaa ba'eetti isiniif herregama.

²⁸ Isinis haaluma kanaan kennaa harka kudhan keessaa harka tokko kan Israa'eloota irraa argatan hunda keessaa WAAQAYYOO aarsaa ni dhi'eessitu; kennaawwan kanneen keessaas waan qooda WAAQAYYOO ta'e Aroon lubichaaf kennaa.

²⁹ Waan isinii kenname hunda keessaa kutaa waan hunda caalaa gaarii fi qulqulluu ta'e qooda WAAQAYYOO godhaatii dhi'eessaa.'

³⁰ "Lewwotaan akkana jedhi: 'Yommuu isin kutaa waan hunda caalaa gaarii ta'e dhi'eessitanitti kutaan sun akka midhaan oobdii irraa yookaan akka cuunfaa iddoo ija wayinii itti cuunfan keessaa ba'eetti isinii herregama.

³¹ Sababii wanni kun mindaa hojii dunkaana wal ga'ii kan isin hojjettanii ta'eef isinii fi namoonni mana keessan jiraatan waan hafe sana iddoo barbaadan kamitti iyyuu nyaachuu dandeessu.

³² Qooda isaa kan waan hunda caalu sana dhi'eessuudhaan isin waan kana keessatti yakka hin qabaattan; yoos isin aarsaa Israa'elootaa qulqulluu sana hin xureessitan; hin duutanis.'"

19

Bishaan Ittiin Qulqullaa'an

¹ WAAQAYYOO Musee fi Arooniin akkana jedhe:

² "Seerri WAAQAYYOO ajaje kana: Akka Israa'eloonni goromsa diimtuu hir'ina yookaan hanqina hin qabne kan takkumaa waanjoon norma ishee hin tuqin tokko siif fidan itti himi.

³ Goromsa sanas Ele'aazaar lubichatti kennaa; raaddi sunis qubata keessaa gad baafamtee fuula isaa duratti haa qalamtu.

⁴ Ele'aazaar lubichi quba isaatiin dhiiga goromsa sanaa irraa xinnoo fuudhee dunkaana wal ga'ii duratti yeroo torba haa facaasu.

⁵ Utuma inni ilaaluu gogaan, foon, dhiignii fi cumaan goromsa sanaa haa gubamu.

⁶ Lubni sun qoraan birbirsaa, hiisophii fi kirrii bildiimaa goromsa gubamtu sanatti haa darbatu.

⁷ Lubni sun ergasii wayyaa ofii isaa miiccatee dhagna ofii isaa illee bishaaniin dhiqachuu qaba. Innis qubatatti galuu danda'a; garuu hamma galgalaatti akka seeraatti xuraa'aa ta'ee tura.

⁸ Namichi goromsa sana gubus wayyaa isaa miiccatee dhagna isaa bishaaniin haa dhiqatu; innis hamma galgalaatti xuraa'ee tura.

⁹ "Namni qulqulluun tokko daaraa goromsa sanaa walitti haree qubata keessaa baasee id-doo seeraan qulqulluu ta'e tokko haa kaa'u. Daaraa kanas waldaan Israa'el bishaan ittiin qulqulleessan wajjin itti fayyadamuudhaaf ol kaa'ata; innis cubbuu irraa qulqulleeffamuuf fayyada.

¹⁰ Namni daaraa goromsa sanaa walitti haru sunis wayyaa ofii isaa miiccachuu qaba; innis akkasuma hamma galgalaatti xuraa'aa ta'a. Kunis Israa'elootaa fi alagoota gidduu isaanii jiraataniif seera bara baraa ta'a.

¹¹ "Namni reeffa nama kamii iyyuu tuqu bultii torba xuraa'aa ta'a.

¹² Inni guyyaa sadaffaa fi guyyaa torbaffaatti bishaaniin of qulqulleessuu qaba; ergasii qulqul-

luu ta'a. Garuu yoo guyyaa sadaffaa fi torbaffaatti of qulqulleessuu baate inni hin qulqullaa'u.

¹³ Namni reeffa nama kamii iyyuu tuqee of hin qulqulleessin hundi dunkaana WAAQAYYOO qulqullicha sana xureessa. Namni sun saba Israa'el keessaa ni balleeffama. Sababii bishaan ittiin qulqulleessan isatti hin facaafamiif inni xuraa'aa dha; xuraa'ummaan isaas isuma irratti hafa.

¹⁴ "Yeroo namni tokko dunkaana keessatti du'utti seerri kana: Namni dunkaana sana seenu hundii fi namni dunkaana keessa jiru hundi bultii torbaaf xuraa'aa ta'a;

¹⁵ qodaan afaan banaa kan qadaadni jabeefamee itti hin qadaadamin hundi xuraa'aa ta'a.

¹⁶ "Namni alatti nama goraadeedhaan ajjeefame yookaan nama ofumaan du'e tuqu kam iyyuu yookaan namni lafee namaa yookaan awwaala tuqu kam iyyuu bultii torbaaf xuraa'aa ta'a.

¹⁷ "Nama xuraa'aaf aarsaa ittiin qulqulleessuuf gubame sana irraa daaraa xinnaa isaa fuudhii okkotee tokkotti naqiitii bishaan yaa'u itti dhangalaasi.

¹⁸ Ergasiis namni akka seeraatti qulqulluu ta'e hiisophii xinnaa isaa fuudhee bishaan sana keessa cuuphee dunkaanaa fi mi'a isaa hundatti, namoota achi turanittis haa faffacaasu. Akkasumas nama lafee namaa yookaan awwaala yookaan nama ajjeefame yookaan nama ofumaan du'e tuqetti haa faffacaasu.

¹⁹ Namichi qulqulluun sun guyyaa sadaffaa fi torbaffaatti namicha xuraa'aa sanatti

haa faffacaasu; guyyaa torbaffaatti immoo isa qulqulleessuu qaba. Namichi qulqulleefamu sun wayyaa ofii isaa miiccachuu, dhagna ofii isaas bishaaniin dhiqachuu qaba; innis galgala sana qulqulluu ta'a.

²⁰ Garuu namni xuraa'aan yoo of qulqulleessuu baate, inni sababii iddoo qulqulluu WAAQAYYO xureesseef waldaa keessaa ni balleeffama. Bishaan ittiin qulqulleessan sun isatti hin facaafamneetii inni xuraa'aa dha.

²¹ Kun isaaniif seera bara baraa ti.

“Namichi bishaan ittiin qulqulleessan faffacaasu sun wayyaa ofii isaa haa miiccatu; namni bishaan ittiin qulqulleessan tuqu hamma galgalaatti xuraa'aa ta'a.

²² Wannii namni xuraa'aan tokko tuqu kam iyyuu xuraa'aa ta'a; namni waan sana tuqu hamma galgalaatti xuraa'aa ta'a.”

20

Bishaan Kattaa Keessaa Burqe

¹ Ji'a jalqabaatti waldaan Israa'elootaa guutuun Gammoojjii Siin ga'e; isaanis Qaadesh keessa turan. Miiriyaamis achitti duutee awwaalamte.

² Waldaan sun bishaan hin qabu ture; kanaafuu waldaan sun Musee fi Arooniin mormuuf walitti qabame.

³ Isaanis akkana jedhanii Musee fi Arooniin lolan; “Maaloo utuu nus gaafuma obbolloonni keenya fuula WAAQAYYOO duratti du'an sana duunee jiraannee!

⁴ Isin maaliif waldaa WAAQAYYOO gammoojjii kanatti fiddan? Akka nuu fi horiin keenya asitti dhumnuufii?

⁵ Maaliif biyya Gibxiitii iddoo hamaa kanatti gad nu baaftan? Iddoon kun midhaan yookaan harbuu yookaan ija wayinii yookaan roomaanii hin qabu. Bishaan dhugaatiis hin jiru!”

⁶ Musee fi Aroon waldaa biraa gara balbala dunkaana wal ga’ii deemanii addaan lafatti gombifaman; ulfinni WAAQAYYOS isaanitti mul’ate.

⁷ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe;

⁸ “Ulee sana fuudhiitii, atii fi obboleessi kee Aroonis waldaa walitti qabaa. Fuuluma isaanii durattis kattaa sanatti dubbadhaa; kattaan sunis bishaan baasa. Atis kattaa sana keessaa waldaadhaaf bishaan baafta; akkasiin isaanii fi horiin isaanii bishaan dhuguu danda’u.”

⁹ Kanaafuu Museen akkuma inni isa ajaje sanatti ulee fuula WAAQAYYOO dura jiru sana fuudhe.

¹⁰ Musee fi Aroon kattaa sana duratti waldaa walitti qaban; Museenis waldaa sanaan, “Fin-ciltoota nana, mee dhaga’aa; nu kattaa kana keessaa bishaan isinii baasuu qabnaa?” jedhe.

¹¹ Museen harka ol fudhatee ulee isaa sanaan yeroo lama kattaa sana dha’e. Bishaan achi keessaa lolaanaan waldaa fi horiin isaanii dhugan.

¹² WAAQAYYO garuu Musee fi Arooniin akkana jedhe; “Sababii isin fuula Israa’elootaa duratti akka qulqullummaa kootiitti na kabajjanii natti amanuu diddaniif, isin biyya ani isaanii kenne sanatti waldaa kana hin galchitan.”

¹³ Kun bishaan Mariibaa, lafa Israa'eloonni itti WAAQAYYON wal dhabanii fi lafa inni itti akka qulqulluu ta'e gidduu isaaniitti of argisiisee ti.

Edoom Israa'elin Karaa Darbuu Dhowwe

¹⁴ Museen akkana jedhee Qaadesh irraa mootii Edoomiitti ergamoota erge:

“Obboleessi kee Israa'el akkana jedha: Ati waa'ee rakkina nutti dhufe hundaa ni beekta.

¹⁵ Abbootiin keenya Gibxitti gad bu'an; nus waggaa hedduu achi jiraanne. Warri Gibxis nuu fi abbootii keenya cunqursan;

¹⁶ garuu nu WAAQAYYOTTI iyyaannaan, inni nu dhaga'ee ergamaa isaa ergee biyya Gibxii nu baase.

“Nu amma as Qaadeshitti jechuunis magaalaa daarii biyya keetii irra jiru tokko keessa jirra.

¹⁷ Maaloo mee akka biyya kee keessa baanee dabarru nuu eeyyami. Nu lafa qotiisaa yookaan iddoo dhaabaa wayinii tokko keessa iyyuu hin yaanu yookaan bishaan boolla bishaanii tokkoo iyyuu si duraa hin dhugnu. Nu karaa mootichaa irra godaanna malee hamma daarii kee keessaa baanutti bitaa mirgatti hin gorru.”

¹⁸ Edoom immoo akkana jedhee deebii kenne:

“Isin asiin darbuu hin dandeessan; yoo darbuu yaaltan immoo nu isinitti kaanee goraadeedhaan isin dhoofna.”

¹⁹ Israa'eloonnis akkana jedhanii deebii kennan:

“Nu karuma guddicha irra yaana; yoo nu yookaan horiin keenya bishaan keessan kam iyyuu dhuge, nu gatii isiniif kaffalla. Nu miilla

qofaan yaanee darbuu feena; kana malee waan biraa hin feenu.”

²⁰ Isaan amma illee akkana jedhanii deebisan: “Isin asiin hin dabartan.”

Edoomis loltoota baay’ee fi jajjaboo fudhatee isaanitti gad ba’e.

²¹ Sababii Edoom biyya ofii isaa keessaan darbuu isaan dhowweef Israa’eloonni isaan irraa deebi’an.

Aroon Du’uu Isaa

²² Sabni Israa’el hundinuu Qaadeshii ka’ee Tulluu Hoori ga’e.

²³ WAAQAYYOS Tulluu Hoori cinatti daangaa Edoom biratti Musee fi Arooniin akkana jedhe;

²⁴ “Aroon gara abbootii isaatti walitti qabama. Sababii isin lachuu bishaan Mariibaa biratti ajaja kootti finciltaniif, inni biyya ani Israa’elootaaf kennutti hin galu.

²⁵ Aroonii fi ilma isaa Ele’aazaar fuudhiitii Tulluu Hooritti ol baasi.

²⁶ Aroon irraa uffata isaa baasiitii ilma isaa Ele’aazaaritti uffisi; Aroon gara abbootii isaatti walitti qabamaatii. Inni achitti du’a.”

²⁷ Museen akkuma WAAQAYYO isa ajaje sana godhe: Isaanis utuma waldaan Israa’el guutuun ilaaluu Tulluu Hooritti ol ba’an.

²⁸ Museenis uffata Aroon irraa baasee ilma isaa Ele’aazaaritti uffise. Aroonis achuma tulluu sana gubbaatti du’e. Musee fi Ele’aazaaris tulluu sana irraa gad bu’an;

²⁹ yommuu waldaan Israa’el hundi akka Aroon du’e dhaga’etti manni Israa’el guutuun bultii soddoma boo’eef.

21

Aaraad Barbadoofte

¹ Mootiin Aaraad namichi Kana'aan kan Negeeb keessa jiraatu sun akka Israa'el karaa Ataariim irra dhufaa jiru dhageenyaan Israa'eloota lolee isaan keessaa nama tokko tokko booji'e.

² Israa'eloonnis, "Yoo ati saba kana dabarsitee harka keenyatti kennite, nu guutumaan guutuutti magaalaa isaanii barbadeessina" jedhanii WAAQAYYOOOF wareegan.

³ WAAQAYYOS iyya Israa'el dhaga'ee warra Kana'aan dabarsee harka isaaniitti kenne. Israa'eloonnis isaanii fi magaalawwan isaanii illee guutumaan guutuutti barbadeessan; kanaafuu iddoon sun Hormaa jedhamee waamame.

Bofa Naasii Irraa Hojjetame

⁴ Isaanis Edoom duubaan darbanii deemuuf jedhanii Gaara Hoorii ka'anii karaa Galaana Diimaatti geessu irra qajeelan. Sabni sun garuu karumatti obsa fixate;

⁵ isaanis Waaqaa fi Museedhaan mormanii akkana jechuudhaan dubbatan; "Isin maaliif akka gammoojjii keessatti dhumnuuf biyya Gibxii nu baaftan? Buddeenni hin jiru! Bishaan hin jiru! Nus nyaata balfamaa kana jibbi-neerra!"

⁶ WAAQAYYOS bofawwan hadhaa qaban gidduu isaaniitti erge; bofawwan sunis isaan iddanii Israa'eloonni baay'een dhuman.

⁷ Sabni sunis gara Musee dhufee akkana jedhe; "Nu yeroo WAAQAYYOO fi sitti afaan dabarre sana cubbuu hojjenne. Akka WAAQAYYO bofawwan

kanneen nurraa fageessuuf nuuf kadhaddhu.”
Museen saba sanaaf kadhate.

⁸ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; “Bofa tokko tolchiitii utubaatti fannisi; namni bofni idde kam iyyuu bofa ati tolchite sana ilaalee jiraachuu danda’a.”

⁹ Museen bofa naasii tokko tolchee utubaatti fannise. Ergasiis namni bofti idde kam iyyuu yeroo bofa naasii sana ilaalu ni jiraata ture.

Israa’eloonni Biyya Mo’aabitti Qajeelan

¹⁰ Israa’eloonni fuula duratti qajeelanii Oo-booti keessa qubatan.

¹¹ Ergasiis Oobootii ka’anii Iyyee Abaariim lafa karaa ba’a biiftuutiin fuullee Mo’aabitti gammoojjii keessatti argamu qubatan.

¹² Achiis ka’anii Sulula Zered keessa qubatan.

¹³ Achii ka’aniis daarii Arnoon lafa gammoojjii keessaa kan bulchiinsa Amoorotaa keessa seentu sana irra qubatan. Arnoon lafa daarii Mo’aab irraa kan Mo’aabii fi Amoor gidduu jirtuu dha.

¹⁴ Sababiin Kitaabni Waraana WAAQAYYOO akkana jedhuuf kana:

“Waaheb Suufaa keessaa fi lageen,

Arnoonii fi

¹⁵ irraan-gadee sululaa

kan gara Aaritti geessuu fi

daarii Mo’aab irratti argamu.”

¹⁶ Achii ka’anii gara Bi’eer boolla bishaanii kan WAAQAYYO Museedhaan, “Saba walitti qabi; ani bishaan kennaafii” jedhe sanaa karaa isaanii itti fufan.

¹⁷ Israa’elis faarfannaa kana faarfate:
“Yaa boolla bishaanii nana, burqi!

Isinis waa'ee isaa faarfadhaa;

18 Boolla bishaanii ilmaan mootii qotan,
kan kabajamoonni sabaa,
qajeelcha warra seera kennuutiin ulee
isaaniitiin qotan faarfadhaa.”

Isaan ergasii gammoojjii sana keessaa ba'anii
Mataanaa dhaqan;

19 Mataanaadhaa ka'anii Nahaali'eel dhaqan;
Nahaali'eelii ka'anii Baamooti dhaqan;

20 Baamootii immoo ka'anii sulula Mo'aab, id-
doo itti fiixeen Phisgaa gammoojjiitti garagaltu
qubatan.

Mo'atamuu Sihooniitii fi Oogi

21 Israa'elis Sihoon mooticha Amoorotaatiin
akkana jechuuf ergamoota ergate:

22 “Akka nu biyya kee keessaan darbinu
nuuf eeyyami. Nu lafa qotiisaa yookaan id-
doo dhaabaa wayinii tokkotti iyyuu hin gorru
yookaan bishaan boolla bishaanii tokkoo illee
hin dhugnu. Nu hamma biyya kee keessaa
baanutti karaa mootichaa irra yaana.”

23 Sihoon garuu akka Israa'el biyya isaa keessa
ba'ee darbu hin eeyyamne. Innis loltoota ofii
guutuu walitti qabatee Israa'elin loluuf gam-
moojjiitti gad ba'e. Yommuu Yaahazi ga'ettis
Israa'eliin wal lole.

24 Israa'el garuu goraadeedhaan isa ajjeesee
Arnoonii jalqabee hamma Yaaboq ga'utti biyya
isaa qabate; garuu sababii dallaan daangaa
Amoorotaa jabaa tureef inni hamma daangaa
Amoonotaa qofatti deemuu danda'e.

25 Israa'elis magaalawwan Amoorotaa hunda, Heshboonii fi qubatawwan naannoo ishee jiran hunda qabatee keessa qubate.

26 Heshboon kun magaalaa Sihoon mootii Amoorotaa isa mooticha Mo'aab kan duraa lolee biyya isaa hunda hamma Arnoonitti irraa fudhate sanaa ture.

27 Sababiin weellistoonna akkana jedhaniif kana:

“Gara Heshboon kottaa; isheen deebitee haa ijaaramtu;
Magaalaan Sihoonis haa haaromfamtu.

28 “Heshboon keessaa ibiddi,
magaalaa Sihoon keessaa arrabni ibiddaa ba'e.

Ibiddi sun Aari magaalaa Mo'aab,
jiraattota gaara Arnooniis gubee barbadeesse.

29 Yaa Mo'aab, siif wayyoo!

Yaa warra Kemoosh, isin barbadooftaniirtu!
Inni ilmaan isaa akka baqattootaatti,
intallan isaa immoo akka booji'amtootaatti,
Sihoon mootii Amoorotaatti dabarsee kenneera.

30 “Nu garuu isaan garagalchineerra;
Heshboon hamma Diiboonitti barbadoofteerti.

Nus hamma Noofaa ishee gara Meedebaatti diriirtu sanaatti isaan barbadeessineerra.”

31 Akkasiin Israa'el biyya Amoor keessa qubate.

³² Museen Ya'izeeritti basaastota erge; isaanis qubatawwan naannoo ishee qabatanii Amoorota achi keessa jiraachaa turan ari'anii baasan.

³³ Isaanis ergasii deebi'anii karaa Baashaan qabatani ol ba'an; Oogi mootichi Baashaaniitii fi loltoonni isaa guutuun Edreyiitti isaaniin wal loluuf itti gad ba'an.

³⁴ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; "Sababii ani guutuu loltoota isaatii fi biyya isaa illee dabarsee harka keetti kenneef isa hin sodaatin. Waanuma Sihoon mootiin Amoorotaa kan Heshboon bulchaa ture sana goote isa illee godhi."

³⁵ Isaan isa, ilmaan isaatii fi loltoota isaa hunda utuu nama tokko illee hin hambisiniif dha'anii biyya isaa illee irraa fudhatan.

22

Baalaaq Bala'aamin Waame

¹ Israa'eloonni gara dirree Mo'aabitti qajee-lanii Yerikoon gama qarqara Yordaanos qubatan.

² Baalaaq ilmi Ziphoori waan Israa'el Amoorotatti hojjete hunda arge;

³ Mo'aabis waan sabni sun akka malee baay'ee ta'eef ni sodaate. Mo'aabis sababii Israa'elootatiif raafame.

⁴ Warri Mo'aabis maanguddoota Midiyaaniin, "Namoonni baay'een kunneen akkuma qotiyyoon marga bakkee dheedee fixu sana waan naannoo keenya jiru dheedee fixa" jedhan.

Kana irratti Baalaaq ilmi Ziphoori kan yeroo sana mootii Mo'aab ture sun,

⁵ akka isaan Bala'aam ilma Be'oor kan biyyuma itti dhalate keessa laga Efraaxiis bira Phetoori keessa jiraachaa ture sana waamaniif ergamoota erge. Baalaaqis akkana jedhe:

“Kunoo, sabni tokko biyya Gibxii ba’ee dhufeera; kunoo isaan lafa guutanii natti aananii qubataniiru.

⁶ Sababii isaan na caalaa humna qabaniif amma kottuutii isaan abaari. Yoos ani isaan mo’adhee biyya keessaa ari’ee isaan baasuu nan danda’a ta’a. Ani akka warri ati eebbiftu eebbifaman, warri ati abaartus abaaraman nan beekaatii.”

⁷ Maanguddoonni Mo’aabii fi Midiyaan sun ka’anii kaffaltii mortuu sanaa fudhatanii deeman. Isaanis yommuu Bala’aam bira ga’anitti waan Baalaaq jedheen sana itti himan.

⁸ Bala’aamis, “Halkan kana asuma bulaa; anis deebii WAAQAYYO naaf kennu isinitti nan hima” jedheen. Qondaaltonni Mo’aab sun isuma bira turan.

⁹ Waaqni gara Bala’aam dhufee, “Namoondi si wajjin jiran kunneen eenyu?” jedhee gaafate.

¹⁰ Bala’aamis akkana jedhee Waaqaaf deebii kenne; “Baalaaq ilmi Ziphoori, mootichi Mo’aab akkana jedhee ergaa kana natti erge:

¹¹ ‘Kunoo, sabni biyya Gibxii ba’ee dhufe tokko lafa guuteera; ati amma kottuutii isaan naaf abaari. Yoos ani isaan lolee ari’ee biyyaa baasuu nan danda’a ta’aatii.’”

¹² Waaqayyo garuu Bala’aamiin, “Isaan wajjin hin deemin. Sababii isaan eebbifamoo ta’aniif ati saba sana hin abaarin” jedhe.

13 Bala'aam ganama itti aanu ka'ee qondaaltota Baalaaqiin, "Sababii WAAQAYYO isin wajjin deemuu na dhowweef, isin amma ka'aa biyya keessanitti deebi'aa" jedhe.

14 Qondaaltonni Mo'aab gara Baalaaqitti deebi'anii, "Bala'aam nu wajjin dhufuu dide" jedhaniin.

15 Baalaaqis qondaaltota warra duraa sana caalaa baay'ee fi caalaa bebeekamoo kan biraa erge.

16 Isaanis dhufanii Bala'aamiin akkana jedhan:
"Wanni Baalaaq ilmi Ziphoori jedhu kunoo kana: 'Maaloo wannii tokko iyyuu gara koo dhufuu si hin dhowwin;

17 ani ulfina guddaa siif nan kennaatii; waan ati jettu hundas nan guuta. Kottuu saba kana naa abaari.'"

18 Bala'aam garuu akkana jedhee deebiseef; "Utuu Baalaaq masaraa isaa kan meetii fi warqeen gutame sana naaf kenne illee, ani ajaja WAAQAYYO Waaqa kootiin alatti waan xinnaa yookaan guddaa tokko illee hojjechuu hin danda'u.

19 Akka ani waan WAAQAYYO natti himu kan biraa beekuu danda'uuf isinis akkuma warra kaanii as bulaa."

20 Halkan sana Waaqayyo gara Bala'aam dhufee, "Sababii namoonni kunneen si waamuu dhufaniif, isaan wajjin deemi; garuu waanuma ani sitti himu qofa hojjedhu" jedheen.

Harree Bala'aam

²¹ Bala'aam ganamaan ka'ee harree isaa irra kooraa kaa'atee qondaaltota Mo'aab sana wajjin deeme.

²² Waaqni garuu inni deemnaan itti aare; ergamaan WAAQAYYOO tokkos isaan mormuuf jedhee karaa irra dhaabate. Bala'aamis harree isaa yaabbatee deemaa ture; tajaajiltoonni isaa lamaan isa wajjin turan.

²³ Harreen sun immoo ergamaa WAAQAYYOO kan goraadee luqqifatee harkatti qabatee karaa irra dhaabatu arginaan of irra gara galtee karaa irraa gortee lafa qotiisaa seente. Bala'aamis karaatti ishee deebisuudhaaf harree sana rukute.

²⁴ Ergamaan WAAQAYYOO sun garuu daandii dhiphoo, iddoo dhaabaa wayinii lama kanneen gama lamaan dallaa qaban gidduu baatu irra dhaabate.

²⁵ Harreen sun ergamaa WAAQAYYOO arginaan, dallaatti maxxantee miilla Bala'aam dallaatti buufte. Inni ammas harree sana rukute.

²⁶ Ergamaan WAAQAYYOOOS fuula duratti hiiqee daandii dhiphaa iddoo ittiin mirgatti yookaan bitaatti goran hin qabne tokko irra dhaabate.

²⁷ Harreen sun ergamaa WAAQAYYOO arginaan Bala'aam jalaa gad ciifte; innis aaree ulee ofitiin harree sana rukute.

²⁸ Kana irratti WAAQAYYO afaan harree sanaa banee harreen sun Bala'aamiin, "Ani maal si yakkinaan ati akkas yeroo sadii na rukutte?" jette.

²⁹ Bala'aamis harree sanaan, "Ati na gowwoomsite; ani utuu goraadee of harkaa qabaadhee silaa ammuman si ajjeesa" jedhe.

³⁰ Harreen sun amma illee Bala'aamiin akkana jette; "Ani harree kee kan ati hamma har'aatti guyyaa hunda yaabbattu mitii? Ani takkumaa waan akkasii sitti hojjedhee beekaa?"

Innis, "Lakkii" jedhee deebiseef.

³¹ Yommus WAAQAYYO ija Bala'aam bane; Bala'aamis ergamaa WAAQAYYOO kan goraadee luqqifatee karaa irra dhaabatu arge. Kana irratti inni addaan lafatti gombifamee sagade.

³² Ergamaan WAAQAYYOO sun akkana jedhee isa gaafate; "Ati maaliif yeroo sadan kana harree kee rukutte? Kunoo ani waan karaan kee fuula koo duratti jal'aa ta'eef siin mormuudhaafan dhufe.

³³ Harreen kun na argitee yeroo kana sadanuu narraa gorte. Utuu isheen narraa goruu baattee silaa ani yoonaa si ajjeesee ishee immoo hambisa ture."

³⁴ Bala'aamis ergamaa WAAQAYYOOTIIN, "Ani cubbuu hojjedheera. Ani akka ati naan mormuuf jettee karaa irra dhaabatte hin hubanne. Ammas yoo sitti hin tolin ani nan deebi'a" jedhe.

³⁵ Ergamaan WAAQAYYOO sunis Bala'aamiin, "Namoota kana wajjin deemi; garuu waanuma ani sitti himu qofa dubbadhu" jedhe. Akkasiin Bala'aam qondaaltota Baalaaq sana wajjin deeme.

³⁶ Baalaaqis akka Bala'aam dhufaa jiru dhageenyaan, magaalaa Mo'aab kan daarii Arnoon irratti argamtutti isa simachuudhaaf ka'ee deeme.

³⁷ Baalaaqis Bala'aamiin akkana jedhe; "Ani dhaamsa ariifachiisaa sitti hin erginee? Ati

maaliif na bira hin dhufne? Ani dhugumaan ulfina siif kennuu hin danda'uu?"

³⁸ Bala'aamis, "Kunoo ani si bira dhufeera. Garuu ani waanuman arge dubbachuu nan danda'aa? Ani waanuma Waaqni afaan koo keessa kaa'u qofan dubbachuu qaba" jedhee deebise.

³⁹ Bala'aamis ka'ee Baalaaq wajjin Qiiriyaati Haxoti dhaqe.

⁴⁰ Baalaaq loonii fi hoolaa aarsaa dhi'eessee gara tokko Bala'aamii fi qondaaltota isa wajjin turaniif kenne.

⁴¹ Ganama itti aanus Baalaaq, Bala'aamin Baamooti Ba'aalitti ol baase; innis achi dhaabatee saba Israa'el warra daangaa gamaa irra jiran arge.

23

Ergaa Bala'aam Kan Jalqabaa

¹ Bala'aamis Baalaaqiin, "Iddoo aarsaa torba asitti naaf ijaari; amma illee korommii loonii torbaa fi korbeeyyii hoolaa torba naa qopheessi" jedhe.

² Baalaaqis akkuma Bala'aam jedhe sana godhe; isaan lamaan tokkoo tokkoo iddoo aarsaa irratti korma looniitii fi korbeessa hoolaa tokko tokko aarsaa dhi'eessan.

³ Ergasii Bala'aam Baalaaqiin akkana jedhe; "Ani xinnoo achi sirraa nan siqa; ati immoo asuma aarsaa kee bira turi. Tarii WAAQAYYO anaa wajjin wal arguuf ni dhufa ta'a. Waan inni natti mul'isu kam iyyuu ani sittin hima." Innis gara gaara tokkoo dhaqe.

⁴ Waaqayyo isaan wal arginaan Bala'aam, "Ani iddoo aarsaa torba qopheessee tokkoo tokkoo isaa irratti korma loonii tokkoo fi korbeessa hoolaa tokko qopheesseera" jedhe.

⁵ WAAQAYYO ergaa tokko afaan Bala'aam keessa kaa'ee, "Baalaaqitti deebi'iitii ergaa kana itti himi" jedheen.

⁶ Bala'aam Baalaaqitti deebi'ee isaa gondaal-tota Mo'aab wajjin aarsaa isaa bira dhaabatu arge.

⁷ Bala'aam ergaa isaa akkana jedhee dubbate:
 "Baalaaq Arraam irraa,
 mootichi Mo'aab gaarran ba'aa irraa na fide.
 Innis, 'Kottuutii Yaaqoobin naa abaari;
 kottuutii Israa'elin naa balaaleffadhu' jedhe.

⁸ Ani akkamittan warra Waaqni hin abaarin
 abaaruu danda'a?
 Ani akkamittan warra WAAQAYYO hin balaalef-
 fatin
 balaaleffachuu danda'a?

⁹ Fiixee gaarranii irraa ani isa nan arga;
 tulluuwwan irraas isa nan ilaala.
 Saba kophaa isaa jiraatu,
 kan saba kaan keessatti of hin lakkoofne nan
 arga.

¹⁰ Eenyutu awwaara Yaaqoob lakkaa'uu
 danda'a?
 Eenyutu Israa'el keessaa kurmaana isaa illee
 lakkaa'a?

Ani du'a nama qajeelaa haa du'u;
 dhumni koos akkuma dhuma isaa haa ta'u!"

11 Baalaaqis Bala'aamiin, "Wanni ati na goote kun maali? Ani akka ati diina koo naa abaartu-ufin si fide; ati kunoo isaan eebbifte malee waan tokko iyyuu isaan hin goone!" jedhe.

12 Innis, "Ani waan WAAQAYYO afaan koo keessa kaa'u hin dubbadhuu?" jedhee deebii kenneef.

Ergaa Bala'aam Kan Lammaffaa

13 Baalaaq, "Mee gara lafa itti isaan arguu dandeessu biraa na wajjin kottu; ati gara tokko qofa malee hunduma isaanii arguu hin dandeessu. Achiis isaan naa abaari" jedheen.

14 Inni gara dirree Xoofiim kan fiixee Phisgaa irratti argamuutti isa geesse; achittis iddoo aarsaa torba ijaaree tokkoo tokkoo iddoo aarsaa sanaa irratti korma loonii tokkoo fi korbeessa hoolaa tokko aarsaa dhi'eesse.

15 Bala'aamis Baalaaqiin, "Ati hamma ani achi siqee Waaqa wajjin wal argutti asuma aarsaa kee bira turi" jedhe.

16 WAAQAYYO Bala'aam wajjin wal argee ergaa tokko afaan isaa keessa kaa'ee, "Baalaaqitti deebi'iitii ergaa kana itti himi" jedheen.

17 Bala'aam Baalaaq bira dhaqee isaa qondaal-tota Mo'aab wajjin aarsaa isaa bira dhaabatu arge. Baalaaqis, "WAAQAYYO maal jedhe?" jedhee Bala'aamiin gaafate.

18 Bala'aam akkana jedhee ergaa isaa dubbate: "Yaa Baalaaq, ka'iitii dhaggeeffadhu; yaa ilma Ziphoori na dhaga'i.

19 Waaqni nama miti; inni hin sobu; yookaan gaabbuudhaaf inni ilma namaa miti.

Inni waa dubbatee ergasii hin hojjetuu?

Inni waa abdachiisee ergasii hin raawwatu?

20 Kunoo ani eebbisuudhaaf ajaja argadheera; inni eebbiseera; anis geeddaruu hin danda'u.

21 “Inni Yaaqoob keessatti daba hin argine; rakkina tokko illee Israa’el keessatti hin argine.

WAAQAYYO Waaqni isaanii isaan wajjin jira; ililleen Mootii isaan wajjin jira.

22 Waaqayyo biyya Gibxiitii isaan baase; inni jabina akka jabina gafarsaa qaba.

23 Yaaqoob irratti falfalli tokko iyyuu hin hojjetu; Israa’el irrattis tolchi tokko iyyuu hin hojjetu.

Amma Yaaqoobii fi Israa’eliin,
‘Waan Waaqni hojjete ilaalaa!’ jedhama.

24 Kunoo sabni sun akka leenca dhalaatti ka’a; akkuma leencaattis ol jedha; inni hamma waan adamsate nyaatee fixutti, hamma dhiiga waan ajjeefate sanaa dhuguttis hin ciisu.”

25 Baalaaq Bala’aamiin, “Ati gonkumaa isaan hin abaarin yookaan isaan hin eebbisin” jedhe.

26 Bala’aamis, “Ani akka waan WAAQAYYO jedhu kam iyyuu hojjedhu sitti hin himnee?” jedhee Baalaaqiif deebise.

Ergaa Bala’aam Kan Sadaffaa

27 Ergasii Baalaaq Bala’aamiin, “Mee kottu amma illee ani iddoo biraa sin geessaa. Tarii

achii jara naaf abaaruun kee Waaqa gammachiisa ta'aatii" jedhe.

²⁸ Baalaaqis Bala'aamin fiixee tulluu Phe'oor kan irra dhaabatanii gammoojjii sana gad ilaalanitti ol baase.

²⁹ Bala'aamis Baalaaqiin, "Iddoo aarsaa torba asitti naaf ijaari; ammas korommii loonii torbaa fi korbeeyyii hoolaa torba naaf qopheessi" jedhe.

³⁰ Baalaaqis akkuma Bala'aam jedheen sana godhe; tokkoo tokkoo iddoo aarsaa irrattis korma loonii tokkoo fi korbeessa hoolaa tokko aarsaa dhi'esse.

24

¹ Bala'aam yeroo akka Israa'elin eebbisuun WAAQAYYOON gammachiise argetti akka yeroo kaanii falfala barbaacha hin dhaqne; garuu fuula isaa gara gammoojjiitti deebifate.

² Yommuu Bala'aam ol mil'atee akka Israa'el gosa gosaan qubate argetti Hafuurri Waaqaa isa irra bu'e;

³ innis akkana jedhee ergaa isaa dubbate:

"Ergaa Bala'aam ilma Be'oor,
ergaa nama iji isaa sirriitti arguu,

⁴ ergaa nama dubbii Waaqaa dhaga'uu
isa Waaqa Waan Hunda Danda'u irraa
mul'ata argu
kan kufee iji isaa banamu sanaa:

⁵ "Yaa Yaaqoob, dunkaanonni kee,
Yaa Israa'el, iddoon ati jiraattu akkam miid-
haga!

6 “Isaan akkuma sulula diriiraa,
 akkuma iddoo biqiltuu kan afaan lagaa,
 akkuma argeessa WAAQAYYO dhaabee,
 akkuma birbirsaa qarqara bishaanii ti.

7 Okolee isaa keessaa bishaantu lola’a;
 sanyiin isaa bishaan baay’ee argata.

“Mootiin isaa Agaag caala;
 mootummaan isaa ni kabajama.

8 “Waaqayyo Gibxii isa baase;
 inni jabina akka jabina gafarsaa qaba.
 Inni saba diinota isaa ta’e nyaata;
 lafee isaanii ni caccabsa;
 xiyya ofii isaatiin isaan waraana.

9 Inni akkuma leencaa ciiseera;
 akkuma leenca dhalaas ciiseera; eenyutu isa
 dammaqsa?

“Warri si eebbisan haa eebbifaman;
 warri si abaaranis haa abaaraman!”

10 Baalaaq Bala’aamitti aare. Innis harka
 ofii isaa walitti rurrukutee Bala’aamiin akkana
 jedhe; “Ani akka ati diina koo abaartuufan si
 waammadhe; ati kunoo yeroo sadan kana isaan
 eebbifte.

11 Amma dafii asii deemii mana keetti gali! Ani
 ulfina guddaa siif nan kenna jedheen ture; amma
 garuu WAAQAYYO akka ati ulfina hin arganne si
 godheera.”

12 Bala’aamis Baalaaqiin akkana jedhe; “Ani
 ergamoota ati natti ergite sanatti akkana jedheen
 hime mitii?

13 ‘Utuu Baalaaq masaraa meetii fi warqeen guutame sana naaf kennee iyyuu, ani waanuma WAAQAYYO jedhe qofan dubbadha malee ajaja WAAQAYYOOTIIN alatti waan yaada koo gaarii yookaan hamaa tokko iyyuu hojjechuu hin danda’u.’

14 Kunoo ani amma saba kootti nan deebi’a; garuu mee kottu ani waan sabni kun bara dhufu keessa saba keetiif godhu sin beeksisaa.”

Ergaa Bala’aam Kan Afuraffaa

15 Inni akkana jedhee ergaa isaa dubbate:
Ergaa Bala’aam ilma Be’oor,
ergaa nama iji isaa sirriitti arguu,
16 ergaa nama dubbii Waaqaa dhaga’uu
kan beekumsa Waaqa Waan Hundaa Oliy qabu
kan Waaqa Waan Hunda Danda’u irraa mul’ata argu
kan kufee diriiruu, iji isaas kan banamu sanaa:

17 “Ani isa nan arga; garuu amma miti;
ani isa nan ilaala; garuu dhi’ootti miti.
Yaaqoob keessaa urjiin tokko ni ba’a;
Israa’el keessaa bokkuun tokko ol ka’a.
Inni adda warra Mo’aab,
buqqee mataa ilmaan Seet hundaas ni cac-cabsa.

18 Edoom ni mo’atama;
See’iir, diinni isaa ni mo’atama;
Israa’el garuu jabaachaa deema.

19 Yaaqoob keessaa bulchaan tokko ni ka’a;

warra magaalaa sana keessatti lubbuudhaan hafanis ni barbadeessa.”

Ergaa Bala’aam Kan Dhumaa

²⁰ Ergasiis Bala’aam Amaaleeqin argee akkana jedhee ergaa ofii isa dubbate:

“Amaaleq saboota keessaa kan jalqabaa ture; dhumni isaa garuu barbadaa’uu dha.”

²¹ Ergasii Qeenota argee akkana jedhee ergaa ofii isaa itti dubbate:

“Iddoon ati jiraattu jabaa dha; manni kees kattaa keessatti ijaarame;

²² ta’us isin warri Qeenotaa, gaafa Asoor isin booji’u ni baddu.”

²³ Innis akkana jedhee ergaa isaa itti dubbate: “Wayyoo! Yeroo Waaqayyo waan kana hojjetu eenyutu jiraachuu danda’a?

²⁴ Dooniiwwan qarqara Kitiim irraa ni dhufu; isaanis Asoorii fi Eeberin ni qabatu; garuu isaanis ni barbadeeffamu.”

²⁵ Ergasii Bala’aam ka’ee mana ofii isaatti deebi’e; Baalaaq immoo karaa ofii isaa qajeele.

25

Mo’aab Israa’elin Gowwoomse

¹ Israa’eloonni yeroo Shixiim keessa turanitti dhiironni isaanii dubartoota Mo’aab wajjin sagaagaluu jalqaban.

² Dubartoonni kunneenis gara qalma waaqota isaaniitti saba sana afeerraan, sabni sun qalma sana nyaatee waaqota sanaaf sagade.

3 Israa’el Ba’aal Phe’oor duukaa bu’e. Dheekkamsi WAAQAYYOS isaanitti boba’e.

4 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; “Akka dheekkamsi WAAQAYYOO jabaan sun saba Israa’el irraa deebi’uuf, hangafoota saba sanaa hunda fuudhiitii guyyaa adiidhaan fuula WAAQAYYOO duratti isaan fannisi.”

5 Museen abbootii murtii Israa’eliin, “Tokkoon tokkoon keessan namoota keessan kanneen Ba’aal Phe’oor duukaa bu’an fixaa” jedhe.

6 Kunoo namichi Israa’el tokko utuma isaan balbala dunkaana wal ga’ii duratti boo’aa jirranuu fuula Museetii fi fuula waldaa Israa’el guutuu duratti dubartii Midiyaan tokko gara maatii ofii isaatti fidate.

7 Fiinehaas ilmi Ele’aazaar ilma Aroon lubichaa waan kana arginaan waldaa sana keessaa ba’ee eeboo harkatti qabatee

8 namicha Israa’el sana duukaa bu’ee dunkaana seene; namicha Israa’elii fi dubartittiis walitti waraane dhagna isheetti fullaase. Akkasiin dha’ichi Israa’elitti dhufe sun ni dhowwame.

9 Garuu baay’inni namoota dha’icha sanaan dhumani 24,000 ga’ee ture.

10 WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe;

11 “Fiinehaas ilmi Ele’aazaar ilma Aroon lubicha sanaa dheekkamsa koo Israa’eloota irraa deebiseera; inni akka ani hinaaffaa kootiin isaan hin balleessineef, akkuma ani ulfina kootiif isaan gidduutti hinaafu sana innis hinaafeeraatii.

12 Kanaafuu kunoo akka ani kakuu koo kan naga isa wajjin godhadhu itti naaf himi.

13 Sababii inni ulfina Waaqa isaatiif hinaafee Israa'elootaaf araara buuseef, innii fi sanyiin isaa kakuu lubummaa kan bara baraa qabaatu.”

14 Maqaan namicha Israa'el kan dubartii Midiyaan wajjin ajjeefame sanaa Zimrii ilma Saaluu ti; innis hoogganaa maatii Simi'oon.

15 Maqaan dubartii Midiyaan kan ajjeefamte sanaa Kozbii intala Zuuri hangafa maatii Midiyaan tokkoo ti.

16 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

17 “Midiyaanota akka diinaatti ilaaliitii ajjeesi;

18 kunis waan isaan sababii Phe'ooriitii fi obboleettii isaanii Kozbii intala hoogganaa warra Midiyaan, dubartii guyyaa sababii Phe'ooriitiin dha'ichi dhufe sana ajjeefamte sanaa irratti isin gowwoomsan sana akka diinaatti isin ilaalaniif.”

26

Sabni Yeroo Lammaffaa Lakkaa'ame

1 Dha'icha sana booddee WAAQAYYO Musee fi Ele'aazaar ilma Aroon lubichaatiin akkana jedhe;

2 “Waldaa saba Israa'el warra umuriin isaanii waggaa digdamaa fi hammasii ol ta'e kanneen loltoota Israa'el keessa tajaajiluu danda'an hunda maatii maatiidhaan lakkaa'aa.”

3 Musee fi Ele'aazaar lubichi dirreewwan Mo'aab irratti, Yordaanos biratti, Yerikoo gamatti akkana jedhanii isaan wajjin dubbatan;

4 “Akkuma WAAQAYYO Musee ajajetti namoota umuriin isaanii waggaa digdamaatii fi hammasii olii lakkaa'aa.”

Jarri kunneen Israa'eloota biyya Gibxi-
itii ba'anii dha:

⁵ Ilmaan Ruubeen ilma Israa'el hangaftichaa:

karaa Henookiitiin, balbala Hanookotaa;

karaa Faluutiin, balbala Faluuwotaa;

⁶ karaa Hezrooniitiin, balbala Asroonotaa;

karaa Karmitiin, balbala Karmootaa.

⁷ Jarri kunneen balbalawwan Ruubeen;
baay'inni isaaniis 43,730 ture.

⁸ Ilmi Faluus Eliiyaab;

⁹ ilmaan Eliiyaabis Nemuu'eel, Daataanii fi Aberoon. Daataanii fi Abiiraam kunneen qondaaltota waldaa kanneen Musee fi Aroonitti fincilanii dha; isaan yeroo Qooraahee fi duukaa buutonni isaa WAAQAYYOTTI fincilan sanas achi keessa turan.

¹⁰ Laftis afaan banattee Qooraahee fi isaan illee liqimsite; warri garee Qooraahee immoo yeroo ibiddii namoota 250 fixe sana dhuman. Isaanis mallattoo namoonni ittiin of eeggatan ta'an.

¹¹ Ilmaan Qooraahee garuu hin duune.

¹² Ilmaan Simi'oon akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:

karaa Nemuu'eel, balbala Nemuu'eelotaa;

karaa Yaamiin, balbala Yaamiinotaa;

karaa Yaakiin, balbala Yaakiinotaa;

¹³ karaa Zeraan, balbala Zerootaa;

karaa Shaawul, balbala Shaawulootaa ti.

¹⁴ Jarri kunneen balbalawwan Simi'oonii ti; isaanis namoota 22,200 turan.

- 15 Ilmaan Gaad akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:
karaa Zefoon, balbala Zefoonotaa;
karaa Hagii, balbala Hagootaa;
karaa Shuunii, balbala Shuunotaa;
16 karaa Oznii, balbala Oznootaa;
karaa Eerii, balbala Eerotaa;
17 karaa Arood, balbala Aroodotaa;
karaa Ari'eel, balbala Ari'eelotaa ti.
18 Jarri kunneen balbalawwan Gaadii ti;
baay'inni isaaniis 40,500 ture.
- 19 Eerii fi Oonaan ilmaan Yihuudaa ti;
isaan garuu Kana'aan keessatti du'an.
- 20 Ilmaan Yihuudaa akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:
karaa Sheelaa, balbala Sheelaanotaa;
karaa Faares, balbala Faaresotaa;
karaa Zaaraa, balbala Zaarotaa ti.
21 Ilmaan Faaresis kanneenii dha:
karaa Hezroon, balbala Hezroonotaa;
karaa Hamuul, balbala Hamuulotaa ti.
22 Jarri kunneen balbalawwan Yihuudaa ti;
baay'inni isaaniis 76,500 ture.
- 23 Ilmaan Yisaakor akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:
karaa Toolaa, balbala Toolotaa;
karaa Fuwaa, balbala Fuuwotaa;
24 karaa Yaashuub, balbala Yaashuubotaa;
karaa Shimroon, balbala Shimroonotaa ti.
25 Jarri kunneen balbalawwan Yisaakor;
baay'inni isaaniis 64,300 ture.

- 26 Ilmaan Zebuuloon akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:
 karaa Sered, balbala Seredootaa;
 karaa Eeloon, balbala Eeloonotaa;
 karaa Yahili'eel, balbala Yahili'eelotaa ti.
- 27 Jarri kunneen balbalawwan Zebuuloon; baay'inni isaaniis 60,500 ture.
- 28 Ilmaan Yoosef akkuma balbala balbala isaaniitti: Minaasee fi Efreem.
- 29 Ilmaan Minaasee:
 karaa Maakiir, balbala Maakiirotaa; Maakiir kun abbaa Gili'aad;
 karaa Gili'aad, balbala Gili'aadotaa ti.
- 30 Ilmaan Gili'aad isaan kanneenii dha:
 karaa Ii'ezet, balbala Ii'ezetootaa;
 karaa Heleq, balbala Heleqootaa;
- 31 karaa Asri'eel, balbala Asrii'eelotaa,
 karaa Shekem, balbala Shekemotaa;
- 32 karaa Shemiidaa, balbala Shemiidaa;
 karaa Heefer, balbala Heeferotaa ti.
- 33 Zelofehaad ilmi Heefer ilmaan hin qabu ture; inni intallan qofa qaba ture; maqaan isaaniis Mahilaa, Nohii, Hoglaa, Miilkaa fi Tiirzaa dha.
- 34 Jarri kunneen balbalawwan Minaasee ti; baay'inni isaaniis 52,700 ture.
- 35 Ilmaan Efreem akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:
 karaa Shuutelaa, balbala Shuutelootaa;
 karaa Beker, balbala Bekerotaa;
 karaa Taahan, balbala Taahanotaa ti.
- 36 Ilmaan Shuutelaa isaan kanneenii dha:
 karaa Eraan, balbala Eraanotaa ti.

³⁷ Jarri kunneen balbalawwan Efreem;
baay'inni isaaniis 32,500 ture.

Isaan kunneen ilmaan Yoosef warra
akkuma balbala balbala isaaniitti
lakkaa'amani dha.

³⁸ Ilmaan Beniyaam akkuma balbala balbala
isaaniitti kanneenii dha:

karaa Belaa, balbala Belaa'otaa;

karaa Ashbeel, balbala Asbeelotaa;

karaa Ahiiraam, balbala Ahiiraamotaa;

³⁹ karaa Shefuufaami, balbala Shefuufaamo-
taa;

karaa Huufaam, balbala Huufaamotaa ti.

⁴⁰ Ilmaan Belaa, karaa Ardii fi Na'amaan:

karaa Ardii, balbala Ardootaa;

karaa Na'amaan, balbala Na'amaanotaa ti.

⁴¹ Jarri kunneen balbalawwan
Beniyaam; baay'inni isaaniis 45,600
ture.

⁴² Ilmaan Daan akkuma balbala balbala isaani-
itti kanneenii dha:

karaa Shuuhaam, balbala Shuuhaamotaa ti.

Jarri kunneen balbalawwan Daan:

⁴³ Isaan hundinuu balbalawwan Shu-
uhaamotaa ti; baay'inni isaaniis 64,400 ture.

⁴⁴ Ilmaan Aasheer akkuma balbala balbala
isaaniitti kanneenii dha:

karaa Yimnaa, balbala Yuumnootaa;

karaa Yishwii, balbala Yishwiiyotaa;

karaa Beriiyaa, balbala Beriiyootaa;

⁴⁵ karaa ilmaan Beriiyaa immoo:

karaa Hebeer, balbala Hebeerotaa;

karaa Malkii'eel, balbala Malkii'eelotaa ti.

⁴⁶ Aasheer intala Seraa jedhamtu tokko qaba ture.

⁴⁷ Jarri kunneen balbalawwan Aasheer; baay'inni isaaniis 53,400 ture.

⁴⁸ Ilmaan Niftaalem akkuma balbala balbala isaaniitti kanneenii dha:

karaa Yahizeel, balbala Yahizeelotaa,

karaa Guunii, balbala Guunotaa;

⁴⁹ karaa Yeexer, balbala Yeexirotaa;

karaa Shiileem, balbala Shiileemotaa ti.

⁵⁰ Jarri kunneen balbalawwan Niftaalem; baay'inni isaaniis 45,400 ture.

⁵¹ Walumaa galatti baay'inni dhiira Israa'el 601,730 ture.

⁵² WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

⁵³ “Biyyi sun akkuma baay'ina maqaa namaatti dhaala ta'ee isaan kanneeniif haa qoodamu.

⁵⁴ Balbala guddaadhaaf dhaala guddaa, balbala xinnaadhaaf immoo dhaala xinnaa kenni; tokkoon tokkoon balbalaa akkuma baay'ina namoota galmeeffamaniitti dhaala isaa haa argatu.

⁵⁵ Garuu biyyi sun ixaadhaan haa qoqoodamtu. Isaanis akkuma maqaawwan gosoota abbootii isaaniitti ni dhaalu.

⁵⁶ Tokkoon tokkoon dhaala sanaa garee guddaa fi garee xinnaa gidduutti ixaadhaan haa qoodamu.”

⁵⁷ Lewwonni balbala balbalaan lakkaa'aman

kanneenii dha:

karaa Geershoon, balbala Geershoonotaa;

karaa Qohaati, balbala Qohaatotaa;

karaa Meraarii, balbala Meraarotaa ti.

⁵⁸ Jarri kunneenis balbalawwan Lewwotaa ti:

balbala Liibnotaa,

balbala Kebroonotaa,

balbala Mahelootaa,

balbala Muusotaa,

balbala Qoorahotaa.

Qohaati abbaa Amraam;

⁵⁹ maqaan niitii Amraam Yookebeed. Isheen intala Lewwii kan biyya Gibxitti Lewwiif dhalattee dha. Amraamiifis Aroon, Musee fi obboleettii isaanii Miiriyaam deesse.

⁶⁰ Aroon abbaa Naadaab, Abiihuu, Ele'aazaarii fi Iitaamaar.

⁶¹ Naadaabii fi Abiihuu garuu yeroo ibidda hin eeyyamamin fuula WAAQAYYOO duratti dhi'eessan sana du'an.

⁶² Dhiironni umuriin isaanii ji'a tokkoo fi hammasii ol ta'e kanneen lakkaa'aman hundi 23,000 turan. Isaanis sababii gidduu isaaniitti dhaala hin argatiniif Israa'eloota kaan wajjin hin lakkaa'amne.

⁶³ Isaan kunneen warra yeroo Musee fi Ele'aazaar lubichi dirreewwan Mo'aab irratti, Yordaanos biratti, Yerikoo gamatti Israa'eloota lakkaa'an sana lakkaa'amanii dha.

⁶⁴ Namoota karaa Museetii fi Aroon lubichaan Gammoojjii Siinaa keessatti lakkaa'aman

keessaa namni tokko iyyuu isaan gidduu hin turre.

⁶⁵ Sababii WAAQAYYO waa’ee isaanii, “Isaan Gammoojjii keessatti ni dhumu” jedhee dubbattee tureef, Kaaleb ilma Yefunee fi Iyyaasuu ilma Nuuni malee isaan keessaa namni tokko iyyuu hin hafne.

27

Intallan Salapha’aad

27:1-11 kwf - Lak 36:1-12

¹ Balbala Minaasee ilma Yoosef keessaas intallan Zelofehaad ilma Heefer, ilma Gili’aad, ilma Maakiirii fi ilma Minaaseetu dhi’aate. Maqaan intallan sanaas Mahilaa, Nohii, Hoglaa, Miilkaa fi Tiirzaa dha.

² Isaanis balbala dunkaana wal ga’ii dura, fuula Musee fi Ele’aazaar lubichaa dura, fuula hooggantootaatii fi waldaa hundaa dura dhaabatanii akkana jedhan;

³ “Abbaan keenya Gammoojjii keessatti du’e. Inni hooggantoota Qooraahi kanneen WAAQAYYOTTI fincilan sana keessa hin turre. Garuu inni cubbudhuma ofii isaatiin du’e. Ilmaan is hin qabu ture.

⁴ Maaliif maqaan abbaa keenyaa sababii inni ilma hin qabneef balbala isaa keessaa bada? Firoota abbaa keenyaa gidduutti dhaala nuu kenni.”

⁵ Museen dubbii isaanii sana fuula WAAQAYYOO duratti dhi’eesse;

⁶ WAAQAYYOS akkana jedheen;

⁷ “Wanni intallan Zelofehaad jedhan kun sirrii dha. Atis firoota abbaa isaanii gidduutti dhaala kenniif; dhaala abbaa isaaniis isaaniif dabarsi.

⁸ “Israa’elootaan akkana jedhi; ‘Yoo namni utuu ilma hin dhalchin du’e, dhaala isaa intala isaatiif dabarsaa.

⁹ Yoo inni intalas qabaachuu baate dhaala isaa obboloota isaatiif kennaa.

¹⁰ Yoo inni obboloota qabaachuu baate dhaala isaa obboloota abbaa isaatiif kennaa.

¹¹ Yoo abbaan isaa obboloota qabaachuu baate immoo dhaala isaa balbala isaa keessaa fira aantef kennaa; firri sun haa dhaalu. Kunis akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sanatti saba Israa’eliif sirna seera qabeessa haa ta’u.’ ”

Iyyaasuun Iddoo Musee Bu’uu Isaa

¹² WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; “Tulluu Abaariim kanatti ol ba’iitii biyya ani saba Israa’eliif kenne ilaali.

¹³ Erga biyya sana argitee booddee atis akkuma obboleessa kee Aroon gara saba keetiitti walitti qabamta;

¹⁴ yeroo waldaan Gammoojjii Siin keessatti natti finciletti isin lachanuus ajaja kootti finciltanii turtaniitii. Isin bishaanota sana biratti fuula isaanii duratti qulqullina koo hin mul’ifne.” Bishaanonni kunneenis bishaanota Mariibaa Qaadash kan Gammoojjii Siin keessa jiranii dha.

¹⁵ Museenis WAAQAYYON akkana jedhe;

¹⁶ “WAAQAYYO Waaqni hafuurota nama hundaa waldaa kana irratti nama tokko haa muudu;

17 namichi kunis akka sabni WAAQAYYOO akkuma hoolota tiksee hin qabnee hin taaneef kan isaan dura gad ba'uu fi ol galu, kan gad isaan baasuu fi ol isaan galchuu dha.”

18 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe; “Iyyaasuu ilma Nuuni, namicha hafuurri keessa jiru sana fuudhii harka kee isa irra kaa’i.

19 Akka inni fuula Ele’aazaar lubichaatii fi fuula waldaa Israa’el hundaa dura dhaabatu godhi; fuuluma isaanii durattis isa muudi.

20 Akka sabni Israa’el hundi isaaf ajajamuuf aangoo kee irraa kenniif.

21 Innis fuula Ele’aazaar lubichaa kan fuula WAAQAYYOO duratti Uriimiidhaan gaafatee murtii isaaf kennuu dura dhaabachuu qaba. Innii fi waldaan Israa’elootaa hundi ajaja isaatiin ba’u; ajajuma isaatiinis galu.”

22 Museen akkuma WAAQAYYO isa ajaje sana godhe. Innis Iyyaasuu geessee akka inni fuula Ele’aazaar lubichaatii fi fuula waldaa Israa’el hundaa dura dhaabatu godhe.

23 Ergasiis akkuma WAAQAYYO karaa Museetiin ajaje sana harka ofii isaa isa irra kaa’ee isa muude.

28

Aarsaa Guyyuma Guyyaan Dhi’effamu

1 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

2 “Ajaja kana Israa’elootaaf kenni; akkanas jedhiin: ‘Aarsaa nyaataa kan ibiddaan anaaf dhi’effamu kan fooliin isaa natti tolu sana yeroo murtaa’etti naa dhi’eessuu keessan mirkaneef-fadhaa.’

³ Akkana isaaniin jedhi; ‘Aarsaan isin ibiddaan WAAQAYYOOF dhi’eessitan isa kana: xobbaallaawwan hoolaa lama kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokkootii fi kanneen hir’ina hin qabne aarsaa gubamu kan yeroo hunda guyyuma guyyaan dhi’effamu godhaa dhi’eessaa.

⁴ Xobbaallaa hoolaa tokko ganama, kaan immoo galgala dhi’eessi.

⁵ Kana wajjinis kennaa midhaanii kan daakuu bullaa’aa iifii* tokko irraa harka kudhan keessaa harki tokko zayitii ejersaa kan cuunfamee iinii† tokko harka afur keessaa harka tokkoon sukku-umame dhi’eessi.

⁶ Kunis aarsaa yeroo hunda gubamu kan fooliin isaa toluu fi kan ibiddaan WAAQAYYOOF dhi’effamu kan Tulluu Siinaa irratti ajajamee dha.

⁷ Dhibaayyuun tokkoo tokkoo xobbaallaa hoolaa wajjin dhi’effamus dhugaatii cimaa iinii tokko irraa harka afur keessaa harka tokko haa ta’u; dhibaayyuu sanas iddoo qulqulluu keessatti WAAQAYYOOF dhangalaasi.

⁸ Xobbaallaa hoolaa kaan immoo akkuma kennaa midhaaniitii fi kan dhibaayyuu wajjin ganama dhi’eessite sanaa galgalas dhi’eessi. Kunis aarsaa ibiddaan dhi’effamu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI toluu dha.

Aarsaa Guyyaa Sanbataa

⁹ “Guyyaa Sanbataa xobbaallaawwan hoolaa lama kanneen umuriin isaanii waggaa tokko ta’ee fi hir’ina hin qabne aarsaa dhibaayyuutii

* **28:5** Iifin tokko kiiloo giraamii 22. † **28:5** Iiniin tokko liitirii 3.8.

fi kennaa midhaanii akkasumas kennaa midhaanii kan daakuu bullaa'aa iiffi tokko irraa harka kudhan keessaa harki lama zayitiidhaan sukkuumame wajjin dhi'eessi.

¹⁰ Kunis aarsaa gubamu kan aarsaa yeroo hunda gubamuu fi dhibaayyuu isaatti dabalamee Sanbata Sanbataan dhi'effamuu dha.

Aarsaa Ji'a Ji'aan Dhi'effamu

¹¹ “ Jalqaba ji'oota keessanii hundatti jiboota loonii lama, korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko ta'ee fi kanneen hir'ina hin qabne aarsaa gubamu godhaatii WAAQAYYOOF dhi'eessaa.

¹² Tokkoo tokkoo jiboota loonii wajjin kennaa midhaanii kan daakuu bullaa'aa iiffi tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki sadii zayitiidhaan sukkuumame, korbeessa hoolaa sana wajjinis kennaa midhaanii kan daakuu bullaa'aa iiffi tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki lama zayitiidhaan sukkuumame dhi'effamuu qaba;

¹³ tokkoo tokkoo xobbaallaa hoolaa wajjinis kennaan midhaanii kan daakuu bullaa'aa iiffi tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki tokko zayitiidhaan sukkuumame dhi'effamuu qaba. Kunis aarsaa gubamu kan ibiddaan WAAQAYYOOF dhi'effamuu fi fooliin isaa toluu dha.

¹⁴ Tokkoo tokkoo dibicha loonii wajjin dhibaayyuu daadhii wayinii iinii tokkoo irraa walakkaa isaa, tokkoo tokkoo xobbaallaa hoolaa wajjin iinii tokko irraa harka sadii keessaa harka tokko, korbeessa hoolaa sana wajjinis iinii tokko irraa harka afur keessaa harki tokko haa

dhi'eeffamu. Kunis aarsaa gubamu kan waggaa keessatti baatii haaraatti dhi'eeffamuu dha.

¹⁵ Akkasumas aarsaa cubbuutiif korbeessa re'ee tokko WAAQAYYOOF dhi'eessaa; innis aarsaa yeroo hunda gubamuu fi dhibaayyuu isaatti dabalamee dhi'eeffama.

Faasiikaa

28:16-25 kwf - Bau 12:14-20; Lew 23:4-8; KeD 16:1-8

¹⁶ “ ‘Bultii kudha afuraffaa ji’a jalqabaatti Faasiikaan WAAQAYYOO ayyaaneffamuu qaba.

¹⁷ Bultii kudha shanaffaa ji’a kanaatti ayyaanatu jira; isinis guyyaa torba Maxinoo nyaattu.

¹⁸ Guyyaa jalqabaatti wal ga’ii qulqulluu qabaadhaa; hojii idilees hin hojjetinaa.

¹⁹ Jiboota loonii lama, korbeessa hoolaa tokko, xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’ee fi kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne aarsaa gubamu godhaatii ibiddaan WAAQAYYOOF dhi'eessaa.

²⁰ Tokkoo tokkoo dibicha loonii wajjinis kenaa midhaanii kan daakuu bullaa’aa iifii tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki sadii zayitiidhaan sukkuumame, korbeessa hoolaa wajjin iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka lama,

²¹ xobbaallaawwan hoolaa torban wajjin tokkoo tokkoo xobbaallaa hoolaatiif iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka tokko dhi'eessi.

²² Akkasumas akka araari isinii bu’uuf korbeessa re’ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessi.

²³ Kanas aarsaa gubamu kan yeroo hunda ganama ganama dhi'eeffamutti dabalaatii dhi'eessaa.

²⁴ Haaluma kanaan nyaata aarsaa ibiddaan dhi'effamuu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI tolu sana bultii torbaaf guyyuma guyyaan dhi'eessaa; innis aarsaa gubamuu fi dhibaayyuu isaa kan yeroo hunda dhi'effamutti dabalamee haa dhi'effamu.

²⁵ Bultii torbaffaatti wal ga'ii qulqulluu qabaadhaa; hojii idilees hin hojjetinaa.

Ayyaana Torbanootaa

28:26-31 kwf - Lew 23:15-22; KeD 16:9-12

²⁶ “‘Ayyaana Torbanootaa keessa guyyaa ayyaana mataa midhaaniitti yeroo kennaa midhaan haaraa WAAQAYYOOFF dhi'eessitan sana wal ga'ii qulqulluu godhadhaa; hojii idilees hin hojjetinaa.

²⁷ Jiboota loonii lama, korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'e aarsaa gubamu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI tolu dhi'eessaa.

²⁸ Tokkoo tokkoo dibicha loonii wajjinis kennaan midhaanii kan daakuu bullaa'aa iifii tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki sadii zayitiidhaan sukkuumame haa dhi'effamu. Korbeessa hoolaa wajjin iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harki lama,

²⁹ Xobbaallaawwan hoolaa torban sana wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harki tokko haa dhi'effamu.

³⁰ Akkasumas akka araarri isinii bu'uuf korbeessa re'ee tokko itti dabalaa dhi'eessaa.

³¹ Aarsaawwan kanneen dhibaayyuu isaanii wajjin, aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamuu fi kennaa midhaan isaatti

dabalaatii dhi'eessaa; horiin sunis kan hir'ina hin qabne ta'uu isaanii mirkaneeffadhaa.

29

Ayyaana Malakataa

29:1-6 kwf - Lew 23:23-25

¹ “Guyyaa jalqaba ji’a torbaffaatti wal ga’ii qulqulluu godhadhaa; gaafas hojii idilee hin hojjetinaa. Guyyaan kun guyyaa isin itti malakata afuuftanii dha.

² Dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’ee fi kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne aarsaa gubamu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI tolu dhi’eessaa.

³ Dibicha sana wajjinis kenna midhaanii kan daakuu bullaa’aa iifii* tokkoo irraa harka kudhan keessaa harka sadii zayitiidhaan sukkuumame dhi’eessaa. Korbeessa hoolaa wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka lama,

⁴ xobbaallaawwan hoolaa torban sana wajjinis iifii tokko harka kudhan keessaa harka tokko dhi’eessaa.

⁵ Akkasumas akka araarri isinii buufamuuf korbeessa re’ee tokko itti dabalaatii aarsaa cubbuutiif dhi’eessaa.

⁶ Aarsaawwan kunneen akkuma amala isaaniitti aarsaawwan gubaman kanneen ji’a ji’attii fi guyyaa guyyaatti dhi’eeffamanii fi kennaawwan midhaaniittii fi dhibaayyuu isaaniitti dabalaamanii dhi’eeffamanii dha. Isaanis aarsaawwan

* 29:3 Iifin tokko kiiloo giraamii 22.

ibiddaan WAAQAYYOOF dhi'eeffaman kanneen fooliin isaanii toluu dha.

Guyyaa Araarri Itti Buufamu

29:7-11 kwf - Lew 16:2-34; 23:26-32

⁷ “ ‘Bultii kurnaffaa ji’a torbaffaa kanaatti wal ga’ii qulqulluu godhadhaa; isinis gad of deebisaa; hojii tokko illees hin hojjetinaa.

⁸ Dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’e kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne aarsaa gubamu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI tolu godhaa dhi’eessaa.

⁹ Dibicha sana wajjinis kennaa midhaanii kan daakuu bullaa’aa iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harki sadii zayitiidhaan sukkuumamee dhi’eessaa; korbeessa hoolaa wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka lama,

¹⁰ xobbaallaawwan hoolaa torban sana wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessa harka tokko dhi’eessaa.

¹¹ Akkasumas aarsaa cubbuu kan araaraa buusuuf dhi’eeffamuu fi aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi’eeffamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re’ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi’eessaa.

Ayyaana Dunkaana Qulqulluu

29:12-39 kwf - Lew 23:33-43; KeD 16:13-17

¹² “ ‘Bultii kudha shanaffaa ji’a torbaffaatti wal ga’ii qulqulluu godhadhaa; hojii idilee hin hojjetinaa. WAAQAYYOOFIS bultii torba ayyaana ayyaanefadhaa.

13 Jiboota loonii kudha sadii, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'ee fi kanneen hundi isaanii hir'ina hin qabne aarsaa gubamu kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI toluu fi kan ibiddaan dhi'eeffamu dhi'eessaa.

14 Tokkoo tokkoo jiboota kudha sadaanii wajjinis kennaa midhaanii kan daakuu bullaa'aa iifii tokkoo irraa harka kudhan keessaa harki sadii zayitiidhaan sukkuumame dhi'eessaa; tokkoo tokkoo korbeeyyii hoolaa lamaan sanaa wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka lama,

15 tokkoo tokkoo xobbaallaawwan hoolaa kudha afran sanaa wajjinis iifii tokko irraa harka kudhan keessaa harka tokko dhi'eessaa.

16 Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'eeffamu kennaa midhaan isaattii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

17 “ ‘Bultii lammaffaatti jiboota loonii kudha lama, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'ee fi kanneen hundi isaanii hir'ina hin qabne dhi'eessaa.

18 Akka lakkoobsa murtaa'eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaatii fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

19 Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'eeffamu, kennaa midhaan isaattii fi dhibaayyuu isaaniitti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

20 “ ‘Bultii sadaffaatti jiboota loonii kudha

tokko, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'ee fi kanneen hundi isaanii hir'ina hin qabne dhi'eessaa.

²¹ Akka lakkoobsa murtaa'eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaa sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjinis kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

²² Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

²³ “ ‘Bultii afuraffaatti jiboota loonii kudhan, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'ee fi kanneen hundi isaanii hir'ina hin qabne dhi'eessaa.

²⁴ Akka lakkoobsa murtaa'eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaa sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

²⁵ Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

²⁶ “ ‘Bultii shanaffaatti jiboota loonii sagal, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta'ee fi kanneen hundi isaanii hir'ina hin qabne dhi'eessaa.

²⁷ Akka lakkoobsa murtaa'eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaa

sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

²⁸ Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

²⁹ “ ‘Bultii ja’affaatti jiboota loonii saddeeti, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’ee fi kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne dhi'eessaa.

³⁰ Akka lakkoobsa murtaa’eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaa sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

³¹ Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

³² “ ‘Bultii torbaffaatti jiboota loonii torba, korbeeyyii hoolaa lamaa fi xobbaallaawwan hoolaa kudha afur kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’ee fi kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne dhi'eessaa.

³³ Akka lakkoobsa murtaa’eettii fi akkuma amala isaaniitti jiboota loonii, korbeeyyii hoolaa sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi'eessaa.

³⁴ Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi'effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re'ee

tokko aarsaa cubbuutiif dhi'eessaa.

³⁵ “ ‘Bultii saddeettaffaatti wal ga’ii qulqulluu godhadhaa; hojii idilee hin hojjetinaa.

³⁶ Dibicha loonii tokko, korbeessa hoolaa tokkoo fi xobbaallaawwan hoolaa torba kanneen umuriin isaanii waggaa tokko tokko ta’ee fi kanneen hundi isaanii hir’ina hin qabne aarsaa gubamu kan ibiddaan dhi’effamuu fi kan fooliin isaa WAAQAYYOTTI tolu dhi’eessaa.

³⁷ Akka lakkoobsa murtaa’eettii fi akkuma amala isaaniitti dibicha loonii, korbeessa hoolaa sanaa fi xobbaallaawwan hoolaa sana wajjin kennaa midhaan isaaniitii fi dhibaayyuu isaanii dhi’eessaa.

³⁸ Akkasumas aarsaa gubamu kan yeroo hunda dhi’effamu, kennaa midhaan isaatii fi dhibaayyuu isaatti dabalaatii korbeessa re’ee tokko aarsaa cubbuutiif dhi’eessaa.

³⁹ “ ‘Aarsaa keessan kan gubamu, kennaa midhaan keessanii, dhibaayyuu keessanii fi aarsaa keessan kan nagaa, kan wareega keessaniitii fi aarsaa fedhii keessaniin dhi’eessitanitti dabalaatii ayyaana keessan beekamaa sana irratti WAAQAYYOOF dhi’eessaa.’ ”

⁴⁰ Museenis waan WAAQAYYO isa ajaje hunda Israa’elootatti hime.

30

Wareegawwan

¹ Museen abbootii gosoota Israa’eliin akkana jedhe: “Wanni WAAQAYYO ajaje kanaa dha:

² Namni tokko yoo WAAQAYYOOF waa wareege yookaan akka waan tokko hojjetu ofumaa

isaatiin yoo kakate, inni kakuu ofii sana hin cab-sin; qooda kanaa waan dubbate hunda guutuu qaba.

³ “Yoo intalli tokko utuma mana abbaa ishee jirtuu WAAQAYYOOF wareega wareegde yookaan waan tokko gochuudhaaf dirqama keessa seente,

⁴ yoo abbaan ishees waa’ee wareega ishee yookaan dirqama keessa seenuu ishee dhaga’ee homaa isheen jechuu baate wareegni isheettii fi dirqamni isheen seente sun hundi hin geeddaramu.

⁵ Yoo abbaan ishee waan kana dhaga’ee ishee dhowwe garuu wareega ishee yookaan kakuu isheen ittiin dirqama seente keessaa tokko iyyuu hin guutamu; sababii abbaan ishee ishee dhowweef WAAQAYYO ishee ni bilisoomsa.

⁶ “Yoo isheen erga wareega seentee booddee yookaan erga dubbii utuu itti hin yaadin dubbatteen dirqama seentee booddee heerumte,

⁷ dhirsi ishees yoo waan kana dhaga’ee homaa isheen jechuu baate wareegni ishee yookaan dirqamni isheen seente sun hin geeddaramu.

⁸ Garuu dhirsi ishee yoo yeroo waan kana dhaga’utti ishee dhowwe, wareega ishee kan dirqama keessa ishee galchu yookaan waadaa isheen utuu itti hin yaadin dirqama keessa of galchite sana ishee jalaa diiga; WAAQAYYOS ishee bilisoomsa.

⁹ “Wareegni haadha hiyyeessaa yookaan dubartii dhirsa jalaa baatee, dirqamni isheen seente kam iyyuu ishee qabata.

¹⁰ “Yoo dubartiin dhirsa ishee wajjin jiraattu tokko wareega tokko wareegdee yookaan waan

tokko gochuudhaaf kakuudhaan dirqama keessa of galchite,

¹¹ dhirsi ishees yoo waan kana dhaga'ee homaa isheedhaan jechuu baate yookaan yoo ishee dhowwuu baate wareegni ishee yookaan waadaan isheen ittiin dirqama keessa of galchite sun hundi hin geeddaramu.

¹² Garuu yoo dhirsi ishee yeroo waan kana dhaga'utti ishee jalaa diige, wareega ishee yookaan waadaa afaan isheetii ba'e keessaa tokko iyyuu hojii irra hin oolu; sababii dhirsi ishee ishee jalaa diigeef, WAAQAYYO ishee bilisoomsa.

¹³ Dhirsi ishee wareega isheen wareegdu yookaan waadaa isheen gad of qabuuf kakuudhaan seentu kam iyyuu fudhachuu yookaan diiguu ni danda'a.

¹⁴ Garuu yoo dhirsi ishee guyyuma guyyaan homaa isheen jechuu baate, inni wareega ishee yookaan dirqama ishee irra jiru hunda fudhateera jechuu dha. Inni sababii gaafa waa'ee waan kanaa dhaga'e sana homaa isheedhaan hin jedhiniif waan sana fudhateera.

¹⁵ Ta'us inni yoo erga waa'ee waan kanaa dhaga'ee booddee waadaa sana diige yakka isheetti ni gaafatama."

¹⁶ Isaan kunneen seerawwan dhirsaa fi niitii gidduu akkasumas abbaa fi intala isaa kan yeroo ijoollummaa isheetti mana isaa jirtu gidduu jiraachuu qabu kan WAAQAYYO Musee ajajee dha.

31

Midiyaanota Irratti Haaloo Ba'uu

1 WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

2 “Saba Israa’eliif jedhiitii warra Midiyaan irratti haaloo ba’i. Ergasii ati gara saba keetiitti walitti qabamta.”

3 Kana irratti Museen saba sanaan akkana jedhe; “Akka isaan warra Midiyaanitti duulanii haaloo WAAQAYYOO isaan irratti ba’aniif namoota keessan keessaa muraasa hidhachiisaa.

4 Tokkoo tokkoo gosa Israa’el keessaa nama kuma tokko tokkoo duulatti ergaa.”

5 Akkasitti tokkoo tokkoo gosa Israa’el keessaa namoonni kumni tokko tokko walitti buufamanii namni kumni kudha lama lolaaf hidhate.

6 Museenis tokkoo tokkoo gosaa keessaa nama kuma tokko tokko Fiinehaas ilma Ele’aazaar lubichaa isa mi’a iddoo qulqulluutii fi malakata afuufamu harkatti qabate sana wajjin gara waraanaatti erge.

7 Isaanis akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sanatti warra Midiyaan lolanii dhiira hunda ajjeesan.

8 Mootonni Midiyaan shanan jechuunis Eewii, Reqem, Zuuri, Huurii fi Rebaanis warra ajjeefaman keessa turan. Akkasumas Bala’aam ilma Be’oor goraadeedhaan ajjeesan.

9 Israa’eloonni dubartootaa fi ijoollee warra Midiyaan booji’an; loon, bushaayee fi qabeenya isaanii hundas ni saaman.

10 Magaalaawwan Midiyaanonni keessa jiraatan hundaa fi qubatawwan isaanii hunda ibiddaan guban.

11 Isaanis waan booji’anii fi waan saaman hunda namaa fi horii illee fuudhanii

12 warra booji'an, waan qabataniif fi waan saaman gara iddoo qubata isaanii kan fuula Yerikoo dura, Yordaanos cina, dirreewwan Mo'aab keessa jiruutti gara Museetti, gara Ele'aazaar lubichaatii fi gara waldaa Israa'elitti fidan.

13 Museen, Ele'aazaar lubichii fi hooggan-toonni waldaa hundi qubataan alatti isaan simachuuf gad ba'an.

14 Museenis ajajjuuwwan loltootaa jechuunis ajajjuuwwan kumaatii fi ajajjuuwwan dhibbaa kanneen lolaa galanitti aare.

15 Innis akkana jedhee isaan gaafate; "Isin maaliif dubartoota hunda hambifan?"

16 Kunoo warri waan Phe'ooritti ta'e sana keessatti gorsa Bala'aam fudhachuudhaan akka dha'ichi saba WAAQAYYOO irra bu'uuf Israa'eloota WAAQAYYO irraa deebisan isaan turan.

17 Ammas ilmaan dhiiraa hunda fixaa; akkasumas dubartii dhiira wajjin ciifte hunda ajjeesaa.

18 Garuu dubara takkumaa dhiira wajjin hin ciisin ofii keessaniif hambifadhaa.

19 "Isin keessaa namni nama ajjeese kam iyyuu yookaan namni nama ajjeefame tuqe kam iyyuu bultii torba qubataan ala haa turu. Bultii sadaffaa fi bultii torbaffaattis ofii keessanii fi boojuu keessan qulqulleessaa.

20 Uffata hunda akkasumas waan gogaa irraa, rifeensa re'ee irraa yookaan muka irraa hojjetame hunda qulqulleessaa."

21 Ergasiis Ele'aazaar lubichi loltoota duula dhaqanii turan sanaan akkana jedhe; "Qa-

jeelfamni seeraa kan WAAQAYYO Museef kenne kanaa dha:

²² Warqee, meetii, naasii, sibiila, qorqorroo, dilaalii fi

²³ wanni ibidda irraa hafuu danda’u kam iyyuu ibidda keessa dabarfamee qulqullaa’uu qaba. Garuu wanni sun bishaan qulqullaa’ummaatiinis qulqulleeffamuu qaba. Wanni ibidda irra hafuu hin dandeenye kam iyyuu bishaan sanaan qulqulleeffama.

²⁴ Guyyaa torbaffaatti uffata keessan miiccadhaa; isinis ni qulqulleeffamtu. Ergasii qubatatti galuu dandeessu.”

Boojuu Qooddachuu

²⁵ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

²⁶ “Ati, Ele’aazaar lubichii fi abbootiin maatii waldaa sanaa namootaa fi horii booji’aman lakkaa’aa.

²⁷ Boojuu sanas loltoota duula dhaqanii turanii fi waldaa hunda gidduutti iddoo lamatti goodi.

²⁸ Loltoota duulan irraa namas ta’u loon, harroota, hoolota yookaan re’oota dhibba shan keessaa tokko WAAQAYYOOF gibira fuudhi.

²⁹ Gibira sanas walakkaa qooda isaanii irraa fuudhii qooda WAAQAYYOO godhiitii Ele’aazaar lubichatti kenni.

³⁰ Walakkaa qooda saba Israa’el irraa immoo namas ta’u loon, harroota, hoolota, re’oota yookaan horii biraa shantama keessaa tokko fuudhiitii Lewwota warra itti gaafatamtoota dunkaana WAAQAYYOO ta’anitti kenni.”

³¹ Musee fi Ele’aazaar lubichi akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sana godhan.

32 Wanti boojuu loltoonni fudhatan irraa hafe
 hoolota 675,000,
 33 loon 72,000,
 34 harroota 61,000,
 35 dubartoonni takkumaa dhiira wajjin hin
 ciisin 32,000 turan.

36 Qoodni walakkaa kan warra duulaniif
 qoodame:

Hoolota 337,500

37 keessaa gibirri WAAQAYYOO 675 ture;

38 loon 36,000 keessaa gibirri WAAQAYYOO 72
 ture;

39 harroota 30,500 keessaa gibirri WAAQAYYOO
 61 ture;

40 nama 16,000 keessaa gibirri WAAQAYYOO 32
 ture.

41 Museen akkuma WAAQAYYO isa ajaje sanatti
 gibira sana qooda WAAQAYYOO godhee Ele'aazaar
 lubichatti kenne.

42 Qooda walakkaa kan Museen warra duulan
 irraa Israa'elootaaf qoode:

43 Walakkaan boojuu kan waldaa sanaa
 hoolota 337,500,

44 loon 36,000,

45 harroota 30,500,

46 nama 16,000 ture.

47 Museen akkuma WAAQAYYO isa ajaje sanatti
 walakkaa saba Israa'el irraa namaa fi horii shan-
 tama keessaa tokko fuudhee Lewwota warra itti
 gaafatamtoota dunkaana WAAQAYYOO ta'anitti
 kenne.

48 Ergasiis ajajjuuwwan loltoota kumaatama irratti aangoo qaban jechuunis ajajjuuwwan kumaatii fi ajajjuuwwan dhibbaa gara Musee dhaqanii

49 akkana jedhaniin; “Nu garboonni kee loltoota ajaja keenya jala jiran lakkoofneerra; namni tokko iyyuu hin hir’anne.

50 Kanaafuu nu waan tokkoon tokkoon keenya arganne jechuunis mi’a warqee, arboora, bitawoo, qubeelaa chaappaa, lootii fi amartii mormaa akka fuula WAAQAYYOO duratti aarsaa araara nuu buusuuf kenna WAAQAYYOOF dhi’eeffamu goonee fidneerra.”

51 Musee fi Ele’aazaar lubichis warqee fi faayawwan harkaan tolfaman hunda isaan harkaa fuudhan.

52 Warqeen ajajjuuwwan kumaatii fi ajajjuuwwan dhibbaa kennan kanneen Musee fi Ele’aazaar akka kennaatti WAAQAYYOOF dhi’eessan hundi saqilii 16,750 ulfaatu ture.

53 Tokkoon tokkoon loltootaa ofii isaaniitiif boojuu fudhatanii turan.

54 Musee fi Ele’aazaar lubichis warqee sana ajajjuuwwan kumaatii fi ajajjuuwwan dhibbaa harkaa fuudhanii akka Israa’eloonni fuula WAAQAYYOO duratti ittiin yaadatamaniif dunkaana wal ga’iitti ol galchan.

32

Gosoota Yordaanos Gamaa

1 Ilmaan Ruubeenii fi ilmaan Gaad warri loonii fi bushaayee hedduu qaban akka biyyi Ya’izeerii fi biyyi Gili’aad horii isaaniitiif tolu argan.

² Isaan gara Musee, gara Ele'aazaar lubichaatii fi gara hooggantoota waldaa dhufanii akkana jedhan;

³ “Axaaroti, Diiboon, Ya'izeer, Niimraa, Heshboon, Ele'aalee, Sebaamaa, Neboo fi Be'oon,

⁴ biyyi WAAQAYYO fuula waldaa Israa'el duratti rukute sun horiif tolaa dha; nu tajaajiltoonni kees horii qabna.

⁵ Yoo nu fuula kee duratti fudhatama argannee jiraanne biyyi kun nu tajaajiltoota keetiif handhuuraa ta'ee haa kennamu. Akka nu Yordaanos gama ceenus hin godhin.”

⁶ Museenis ilmaan Gaadii fi ilmaan Rubeeniin akkana jedhe; “Obboloonni keessan duula dhaqanii isin immoo as teessuu?

⁷ Isin maaliif akka Israa'eloonni biyya WAAQAYYO isaanii kenne sanatti ce'anii hin galleef abdii isaan kutachiiftuu?

⁸ Kun waanuma abbootiin keessan gaafa ani akka isaan biyyattii ilaalaniif jedhee Qaadash Barnee irraa isaan erge sana hojjetanii dha.

⁹ Isaanis erga gara Sulula Eshkool dhaqanii biyya sana arganii booddee akka Israa'eloonni biyya WAAQAYYO isaaniif kennetti hin galleef abdii isaan kutachiisan.

¹⁰ Dheekkamsi WAAQAYYOOS guyyuma sana boba'e; innis akkana jedhee kakate;

¹¹ 'Waan isaan garaa guutuudhaan na faana deemuu didaniif, namoota waggaa digdamaatii fi hammasii olii kanneen biyya Gibxiitii ba'anii dhufan keessaa namni tokko iyyuu biyya ani Abrahaamiif, Yisihaaqii fi Yaaqoobiif waadaa gale sana hin argu.

12 Kaaleb ilma Yefunee kan gosa Qeneezii fi Iyyaasuu ilma Nuuni malee namni tokko iyyuu hin argu; isaan lamaan garaa guutuudhaan WAAQAYYO duukaa bu'aniiruutii.'

13 Dheekkamsi WAAQAYYOO Israa'el irratti boba'e; innis hamma dhaloonni fuula isaa duratti waan hamaa hojjete sun hundi dhumutti akka isaan waggaa afurtama gammoojjii keessa jooran godhe.

14 "Yaa sanyii cubbamootaa nana, isin kunoo dheekkamsa WAAQAYYOO kan Israa'el irratti boba'e sana ittuma caalchisuuf iddoo abbootii keessanii buutaniirtu.

15 Yoo isin isa duukaa bu'uu irraa garagaltan inni ammas gammoojjii kana keessatti saba kana hunda ni dhiisa; isinis uummata kana ni balleessitu."

16 Isaan gara isaa dhufanii akkana jedhaniin; "Nu asitti horii keenyaaf dallaa, dubartootaa fi ijoollee keenyaaf immoo magaalaawwan ijaarra.

17 Nu garuu hamma lafa isaaniitiin isaan geenyutti hidhannee Israa'el dura deemuuf qophaa'oo dha. Yeroo kanatti akka jiraattoonni biyyattii isaan hin tuqneef dubartoonnii fi ijoolleen keenya magaalaawwan dallaa jabaa qaban keessa haa jiraatan.

18 Hamma tokkoon tokkoon Israa'elootaa dhaala ofii isaanii argatanitti nu mana keenyatti hin deebinu.

19 Sababii dhaalli keenya laga Yordaanos irraa gara ba'aatti nuuf kennameef nu Yordaanos irraa gama kaaniin isaan wajjin waan dhaallu hin qabnu."

20 Museenis akkana isaaniin jedhe; “Yoo isin waan kana gootan, yoo isin fuula WAAQAYYOO duratti hidhattanii duulaaf kaatan,

21 yoo isin hundinuu hamma inni diinota ofii isaa fuula ofii isaa duraa ari’ee baasutti hidhattanii fuula WAAQAYYOO dura Yordaanosin ceetan,

22 yeroo biyyattiin fuula WAAQAYYOO duratti mo’atamtutti isin itti gaafatama WAAQAYYOO fi saba Israa’eliif qabdan irraa ni bilisoomtu. Biyyi sunis fuula WAAQAYYOO duratti dhaala keessan ta’a.

23 “Garuu isin yoo waan kana gochuu baattan, kunoo WAAQAYYOTTI cubbuu hojjechuu keessan; akka cubbuun keessan isin argatu illee beekkadhaa.

24 Dubartootaa fi ijoollee keessaniif magaalaawwan, bushaayee keessaniif immoo dallaa ijaaraa; isin garuu waan waadaa galтан sana guutaa.”

25 Ilmaan Gaadii fi ilmaan Ruubeen Museedhaan akkana jedhan; “Nu garboonni kee akkuma gooftaan keenya nu ajaju goona.

26 Ijoolleen keenyaa fi niitonni keenya, bushaayeen keenyaa fi loon keenya, asuma magaalaawwan Gili’aaditti haa hafan.

27 Nu garboonni kee garuu tokkoon tokkoon keenya akkuma gooftaan keenya jedhe sana duulaaf qophoofnee fuula WAAQAYYOO duratti duuluuf ni ceena.”

28 Ergasiis Museen waa’ee isaanii Ele’aazaar lubichaaf, Iyyaasuu ilma Nuunitii fi abbootii maatii gosoota Israa’eliif ajaja kenne.

29 Innis akkana isaaniin jedhe; “Yoo ilmaan Gaadii fi ilmaan Ruubeen, namni waraanaaf hidhate hundi fuula WAAQAYYOO duratti isin wajjin Yordaanos ce’e, yommuu biyyattiin isin harka galtutti biyya Gili’aad sana kennaafii.

30 Garuu isaan yoo duulaaf hidhatanii isin wajjin ce’uu baatan, Kana’aan keessatti isin wajjin lafa haa argatan.”

31 Ilmaan Gaadii fi ilmaan Ruubeenis akkana jedhanii deebii kennan; “Nu garboonni kee waan WAAQAYYOO jedhe ni goona.

32 Nu mi’a lolaa hidhannee fuula WAAQAYYOO dura ceenee Kana’aan seenna; garuu qabeenyi nu dhaallu Yordaanosiin gamatti nuuf haa hafu.”

33 Museenis mootummaa Sihoon mootii Amoorotaa fi mootummaa Oogi mootii Baashaan jechuunis biyya sana guutuu magaalaawwan isaaniitii fi bulchiinsa naannoo isaanii jiru sana ilmaan Gaadiitiif, ilmaan Ruubeeniitii fi walakkaa gosa Minaasee ilma Yoosefiif kenne.

34 Ilmaan Gaadis magaalaawwan Diiboon, Axaaroti, Aro’eer,

35 Atroot Shoofaan, Ya’izeer, Yogbihaa,

36 Beet Niimraa fi Beet haaraan magaalaawwan jajjaboo godhanii ijaaran. Bushaayee isaaniitiifis dallaa ijaarratan.

37 Ilmaan Ruubeenis magaalaawwan Heshboon, Ele’aaleenii fi Kiriyaataayim,

38 akkasumas Neboo fi Ba’aal Me’oon jechuunis magaalaawwan maqaan isaanii geeddaramee fi Sibimaa deebisanii ijaaran. Isaanis magaalaawwan deebisanii ijaaran sanaaf maqaa baasan.

³⁹ Ijoolleen Maakiir ilma Minaasees gara Gili'aad dhaqanii biyyattii qabatanii Amoorota achi turan ari'anii baasan.

⁴⁰ Museenis Gili'aadin ijoollee Maakiir sanyii Minaaseetiif kenne; isaanis achi qubatan.

⁴¹ Yaa'iir ilmi Minaasees dhagee gandoota isaanii fudhatee gandoota Yaa'irootaa jedhee moggaase.

⁴² Noobaan immoo Qeenaatii fi gandoota naannoo isaa jiran qabatee Noobaa jedhee maqaa ofii isaatiin waame.

33

Adeemsa Israa'elootaa

¹ Sadarkaaleen adeemsa saba Israa'el kan yeroo isaan kutaa kutaadhaan qajeelfama Museetii fi Aroon jalatti biyya Gibxii ba'anii kana.

² Museen ajaja WAAQAYYOOTIIN sadarkaalee adeemsa isaanii galmeesse. Adeemsi isaaniiis sadarkaa sadarkaadhaan kunoo ti:

³ Israa'eloonni ji'a jalqabaa keessa guyyaa kudha shanaffaatti guyyaa Faasiikaatti aanu Raamseedhaa ka'anii qajeelan. Isaanis utuma warri Gibxii hundi isaan arganuu irree jabaadhaan deeman;

⁴ yeroo kana warri Gibxi ilmaan hangafa isaanii kanneen WAAQAYYO isaan gidduudhaa fixe hunda awwaallachaa turan; waaqota warra Gibxitti WAAQAYYO muree tureetii.

⁵ Israa'eloonnis Raamseedhaa ka'anii Sukooti qubatan.

6 Sukootii ka’anii Eetaam ishee qarqara gammoojjiitti argamtu keessa qubatan.

7 Eetaamii ka’anii gara Phii Hahiroti kan gama ba’a Ba’aal Zefooniitti argamtuutti garaganii Migdool bira qubatan.

8 Fiihahirootii ka’anii galaana keessa darbanii gammoojjii seenan; isaanis Gammoojjii Eetaamii keessa bultii sadii deemanii Maaraa qubatan.

9 Maaraadhaa ka’anii Eelim lafa burqaa kudha lamaa fi muka meexxi torbaatama qabu sana dhaqanii achi qubatan.

10 Eelimii ka’anii Galaana Diimaa cina qubatan.

11 Galaana Diimaadhaa ka’anii Gammoojjii Siin keessa qubatan.

12 Gammoojjii Siiniitii ka’anii Dofqaa qubatan.

13 Dofqaadhaa ka’anii Aaluush qubatan.

14 Aaluushii ka’anii Refidiim lafa bishaan namni dhugu hin jirre qubatan.

15 Refidiimii ka’anii Gammoojjii Siinaa keessa qubatan.

16 Gammoojjii Siinaatii ka’anii Qiibrooti Hataabaa qubatan.

17 Qiibrooti Hataabaadhaa ka’anii Haxerooti qubatan.

18 Haxerootii ka’anii Riitmaa qubatan.

19 Riitmaadhaa ka’anii Rimoon Phereez qubatan.

20 Rimoon Phereezii ka’anii Libnaa qubatan.

21 Libnaadhaa ka’anii Riisaa qubatan.

22 Riisaadhaa ka’anii Qehelaataa qubatan.

23 Qehelaataadhaa ka’anii Gaara Shaafer bira qubatan.

24 Gaara Shaafer biraa ka’anii Haraadaa qubatan.

25 Haraadaa ka’anii Maqiheelooti qubatan.

26 Maqiheelootii ka’anii Tahaati qubatan.

27 Tahaatii ka’anii Taaraa qubatan.

28 Taaraadhaa ka’anii Miitiqaa qubatan.

29 Miitiqaadhaa ka’anii Hashmoonaa qubatan.

30 Hashmoonadhaa ka’anii Mooserooti qubatan.

31 Mooserootii ka’anii Benee Yaa’akaan qubatan.

32 Benee Yaa’akaanii ka’anii Hoori Hagidgaad qubatan.

33 Hoori Hagidgaadii ka’anii Yoxbaataa qubatan.

34 Yoxbaataadhaa ka’anii Abroonaa qubatan.

35 Abroonaadhaa ka’anii Eziyoon Geber qubatan.

36 Eziyoon Geberii ka’anii Gammoojjii Siin keessa Qaadash qubatan.

37 Qaadashii ka’anii daarii biyya Edoom irra Tulluu Hoori bira qubatan.

38 Aroon lubichis ajaja WAAQAYYOOTIIN Tulluu Hooriitti ol ba’e; innis erga Israa’eloonni biyya Gibxiitii ba’anii booddee waggaa afurta-maffaatti guyyaa jalqaba ji’a shanaffaatti achitti du’e.

39 Aroon yommuu Tulluu Hoori irratti du’e sana umuriin isaa waggaa dhibba tokkoo fi digdamii sadii ture.

40 Mootiin Aaraad namichi Kana'aan kan Negeeb keessa jiraachaa ture sun akka sabni Israa'el dhufaa jiru dhaga'e.

41 Isaanis Tulluu Hooriitii ka'anii Zalmoonaa qubatan.

42 Zalmoonadhaa ka'anii Phuunon qubatan.

43 Phuunoniidhaa ka'anii Oobooti qubatan.

44 Oobootii ka'anii daarii Mo'aab irra Iyyee Abaariim qubatan.

45 Iyyiimii ka'anii Diiboongaad qubatan.

46 Diiboongaadii ka'anii Almoon Diiblaatayim qubatan.

47 Almoon Diiblaatayimii ka'anii Neboo tulluuwwan Abaariim bira qubatan.

48 Tulluuwwan Abaariimiitii ka'anii dirreewwan Mo'aab irra, Yordaanos bira, Yerikoo gama qubatan.

49 Isaanis dirreewwan Mo'aab kan Yordaanos cina Beet Yashiimootii jalqabee hamma Abeel Shixiimiitti jiru sana irra qubatan.

50 WAAQAYYOS dirreewwan Mo'aab irratti, Yordaanos biratti, Yerikoo gamatti Museedhaan akkana jedhe;

51 "Akkana jedhii saba Israa'elitti dubbadhu; 'Isin yommuu Yordaanos ceetanii Kana'aanitti galtanitti,

52 jiraattota biyya sanaa of duraa ari'aa baasaa. Fakkiiwwan isaanii kanneen soofamanii hojjetamanii fi waaqota isaanii kanneen baqfamanii tolfaman hunda barbadeessaa; gaarran sagadaa isaanii hundas diigaa.

⁵³ Sababii ani biyyattii handhuuraa godhee isinii kenneef, biyyattii dhuunfadhaa keessa jiraadhaa.

⁵⁴ Biyya sanas maatiiwwan keessaniif dhaala godhaatii ixaadhaan gargari qoodaa; maatii baay'eedhaaf dhaala guddaa, maatii muraasaaf immoo dhaala xinnaa kennaa. Iddoon ixaadhaan isaanii ba'e kan isaanii ta'a. Isinis akkuma gosoota abbootii keessaniitti dhaalaa.

⁵⁵ “Garuu yoo isin warra biyya sana jiraatan achii baasuu baattan, warri isin akka isaan achi jiraataniif dhiiftan sun akka huuba ija keessaatii fi akka qoraattii cinaacha keessaa isinitti ta'u. Biyya isin keessa jiraattan keessattis isin rakkisu.

⁵⁶ Anis waanan isaan gochuu yaade sana isinitti nan fida.’ ”

34

Daangaawwan Kana'aan

¹ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

² “Akkana jedhii Israa'eloota ajaji: 'Yeroo isin Kana'aan seentanitti biyyi akka dhaalaatti isinii kennamtu sun daangaawwan kanneen qabaatti:

³ “Daangaan keessan kan gama kibbaa Gammoojjii Siin kan qarqara Edoom irra jirtu irraa jalqaba; karaa ba'aatiin daangaan keessan kan kibbaa dhuma Galaana Soogiddaa irraa jalqaba;

⁴ daangaan keessan kibba irraa gara tabba Aqrabiimitti deebi'ee, gara Siinitti ce'ee hamma kibba Qaadesh Barneetti deema. Ergasiis gara

Hazar Adaaritti ittuma fufee gara Azimoonitti darba.

⁵ Daangaan sunis Azimoon irraa gara laga Gibxitti deebi'ee galaana ga'ee dhuma.

⁶ Daangaan keessan kan gama dhi'aa immoo qarqara Galaana guddichaa ti. Kunis gama dhi'aatiin daangaa keessan ta'a.

⁷ Daarii keessan kan kaabaatiif galaana guddaadhaa hamma Tulluu Huuritti,

⁸ Tulluu Huuriitii hamma Leeboo Hamaatiitti mallattoo tolchaa. Daariin sunis hamma Zedaaditti deemee

⁹ hamma Ziifronitti itti fufee Hazar Eenaan irratti dhuma. Kunis daarii keessan kan kaabaa ta'a.

¹⁰ Daarii keessan kan ba'aatiifis Hazar Eenaanii jalqabaatii hamma Shefaamaatti mallattoo tolchaa.

¹¹ Daariin sunis Shefaamaa jalqabee karaa ba'a Aayiniitiin hamma Riibilaatti gad bu'a; itti fufees hamma ededa gama ba'aa Galaana Kinereetitti argamuutti deema.

¹² Daariin kunis Yordaanositti gad bu'ee Galaana Soogiddaa ga'ee dhaabata.

“ ‘Eгаа biyyi gama hundaan daarii qabu kun keessan ta'a.’ ”

¹³ Museen akkana jedhee Israa'eloota ajaje: “Biyya kana dhaala godhadhaatii ixaadhaan goodadhaa; WAAQAYYO akka biyyi kun gosa sagalii fi walakkaadhaaf kennamu ajajeera;

¹⁴ maatiiwwan gosa Ruubeen, kan gosa Gaadii fi walakkaan gosa Minaasee dhaala ofi fud-

hataniiruutii.

¹⁵ Gosoondi lamaanii fi walakkaan gosa tokkoo Yordaanos gamaa, fuullee Yerikootii gara ba'a biiftuutti karaa ba'aatiin dhaala isaanii argataniiru."

¹⁶ WAAQAYYO Museedhaan akkana jedhe;

¹⁷ "Maqaan namoota akka dhaalaatti lafa kana isinii qoodaniis Ele'aazaar lubichaa fi Iyyaasuu ilma Nuunii ti.

¹⁸ Isinis akka isaan lafa dhaalaa qoodaniif tokkoo tokkoo gosaa keessaa hoogganaa tokko filadhaa.

¹⁹ "Maqaan isaaniis kanneenii dha:

"Gosa Yihuudaa keessaa, Kaaleb ilma Yefunee;
²⁰ gosa Simi'oon keessaa, Shemuu'eel ilma Amiihuud;

²¹ gosa Beniyaam keessaa, Eliidaad ilma Kisloon;

²² gosa Daan keessaa hoogganaan, Bukii ilma Yoogilii;

²³ gosa Minaasee ilma Yoosef keessaa hoogganaan, Hanii'eel ilma Eefoodi;

²⁴ gosa Efreem ilma Yoosef keessaa hoogganaan, Qamu'eel ilma Shiifxaan;

²⁵ gosa Zebuuloon keessaa hoogganaan, Eliisaafaan ilma Phaarnaak;

²⁶ gosa Yisaakor keessaa hoogganaan, Phaaltii'eel ilma Azaan;

²⁷ gosa Aasheer keessaa hoogganaan, Ahiihuud ilma Sheloomii;

²⁸ gosa Niftaalem keessaa hoogganaan, Phedaa'eel ilma Amiihuud."

²⁹ Namoonni kunneen warra WAAQAYYO akka isaan biyya Kana'aan keessatti Israa'elootaaf dhaala hiraniif isaan ajajee dha.

35

Magaalaawwan Lewwotaaf Kennaman

¹ WAAQAYYOS dirreewwan Mo'aab irratti, Yordaanos biratti, Yerikoo gamatti Museedhaan akkana jedhe;

² "Israa'eloonni dhaala ofii isaaniitii argachuuf jiran keessaa magaalawwan Lewwonni keessa jiraatan akka isaanii kennan Israa'eloota ajaji. Lafa horii itti bobbaafatanis naannoo magaalawwaniitti haa kennaniif.

³ Isaanis magaalawwan keessa jiraatanii fi lafa itti loon isaaniitii fi horii isaanii kaan hunda bobbaafatan ni qabaatu.

⁴ "Lafti horiin itti bobba'u kan isin naannoo magaalawwaniitti Lewwotaaf kennitan sun dallaa magaalaa irraa jalqabee gama hundaan dhundhuma kuma tokko achi bal'ata.

⁵ Magaalaa sana gidduutti hambisuudhaan karaa alaatiin gama ba'aatiin dhundhuma kuma lama, gama kibbaatiin dhundhuma kuma lama, gama dhi'aatiin dhundhuma kuma lama, gama kaabaatiin immoo dhundhuma kuma lama safaara. Iddoowwan kunneen magaalawwan sanaaf iddoowwan itti horii bobbaafatan ta'u.

Magaalaawwan Itti Baqatan

35:6-34 kwi - KeD 4:41-43; 19:1-14; Iya 20:1-9

⁶ "Magaalaawwan ja'an isin Lewwotaaf kennitan magaalawwan itti baqatan kanneen namni

nama ajjeese itti baqatu ta'u. Magaalaawwan afurtamii lamas kanatti dabalaatii isaanii kennaa.

⁷ Walumaa galatti magaalaawwan afurtamii saddeet kanneen lafa tika ofi isaanii qaban Lewwotaaf kennaa.

⁸ Magaalaawwan isin lafa Israa'eloonni dhaalan irraa Lewwotaaf kennitan, akkuma gooda dhaala tokkoo tokkoo gosaatti haa ta'u; gosa dhaala baay'ee qabu irraa magaalaawwan baay'ee, gosa dhaala muraasa qabu irraa immoo magaalaawwan xinnoo fuudhaa."

⁹ WAAQAYYOS Museedhaan akkana jedhe:

¹⁰ "Israa'elootatti dubbadhu; akkanas jedhiin: 'Isin yommuu Yordaanosin ceetanii Kana'aanitti galtanitti,

¹¹ akka isin magaalaawwan itti baqatan kanneen namni tasa nama ajjeese itti baqatu isinii ta'aniif magaalaawwan filadhaa.

¹² Magaalaawwan kunneenis akka namni nama ajjeesuudhaan himatame utuu murtii argachuuf waldaa duratti hin dhi'aatin hin duuneef iddoo inni itti nama haaloo isa ba'u jalaa baqatu ta'u.

¹³ Magaalaawwan isin kennitan ja'an kunneenis magaalaawwan itti baqattan isinii ta'u.

¹⁴ Yordaanos gamanaan magaalaawwan sadii, Kana'aan keessaa immoo magaalaawwan sadii, magaalaawwan itti baqatan godhaa kennaa.

¹⁵ Magaalaawwan ja'an kunneen akka namni tasa nama ajjeese kam iyyuu itti baqatuuf Israa'elootaaf, alagootaa fi saba isaan gidduu jiraatuuf iddoo itti baqatan ta'u.

16 “ ‘Namni tokko yoo meeshaa sibiilaatiin nama dha’ee namichi sun du’e, inni ajjeese sun nama gumaa ti; namichi ajjeese sun ajjeefamuu qaba.

17 Yookaan namni tokko yoo dhagaa nama ajjeesuu danda’u harkatti qabatee nama dha’ee ajjeese, inni nama gumaa ti; namichi nama ajjeese sun ajjeefamuu qaba.

18 Yookaan namni tokko yoo meeshaa mukaa kan nama ajjeesuu danda’u harkatti qabatee nama dha’ee namichi sun du’e, inni ajjeese sun nama gumaa ti; namichi nama ajjeese sun ajjeefamuu qaba.

19 Namichi haaloo dhiigaa ba’u sun namicha nama ajjeese sana haa ajjeesu; inni yommuu argatutti isa haa ajjeesu.

20 Namni tokko yoo jibbaan nama darbatee lafaan dha’ee yookaan beekaa waa itti darbachuudhaan isa ajjeese,

21 yookaan yoo diinummaadhaan ka’ee harkaan isa dha’ee namichi sun du’e, inni nama ajjeese sun ajjeefamuu qaba; inni nama gumaa ti. Namichi haaloo dhiigaa ba’u sun namicha nama ajjeese sana yeroo argatutti isa haa ajjeesu.

22 “ ‘Garuu inni yoo utuu diinummaa hin qabaatin tasa nama darbatee lafaan dha’e yookaan utuu hin beekin waan tokko isatti darbatee

23 yookaan utuu isa hin argin dhagaa isa ajjeesuu danda’u itti gad dhiisee namichi sun du’e, inni waan diina isaa hin ta’inii fi isa miidhuuf hin yaadiniif

24 waldaan sun akkuma seera kanneeniitti namicha nama ajjeese sanaa fi isa haaloo dhiigaa ba'u sana gidduutti murtii haa kennu.

25 Waldaan sun namicha nama ajjeesuudhaan himatame sana harka namicha haaloo dhiigaa ba'u sanaa jalaa baasee magaalaa inni itti baqatee ture sanatti deebisee isa haa ergu. Innis hamma lubni ol aanaan zayitii qulqulluudhaan dibame sun du'utti achuma haa turu.

26 " 'Ta'us yoo namichi nama ajjeese sun daarii magaalaa itti baqate sanaa keessaa ba'ee

27 namichi haaloo dhiigaa ba'u sun magaalaa sanaan alatti isa argate, namichi haaloo dhiigaa ba'u sun namicha himatame sana ajjeesuu danda'a; yakka ajjeechaa sanaattis hin gaafatamu.

28 Namichi nama ajjeese sun hamma lubni ol aanaan sun du'utti magaalaa itti baqate keessa turuu qaba; inni erga lubichi ol aanaan du'ee booddee gara qabeenya isaatti deebi'uu danda'a.

29 " 'Isaan kunneenis dhaloota dhufu keessatti lafa isin jiraattan kamitti iyyuu seeraa fi qajeelfama isiniif haa ta'an.

30 " 'Namni kam iyyuu yoo nama ajjeese namichi sun ragaa dhugaa baatonni kennaniin ajjeefama. Ta'us namni kam iyyuu dhuga ba'umsa nama tokkoo qofaan hin ajjeefamin.

31 " 'Namicha nama ajjeese duuti isaaf malu tokko irraa gumaa lubbuu hin fudhatinaa. Inni ajjeefamuu qaba.

32 " 'Akka inni utuu lubichi ol aanaan hin du'in dura biyya ofii isaatti deebi'ee achi jiraatu eeyyamuuf jettanii nama gara magaalaa

itti baqataniitti baqate kamiif iyyuu gumaa hin fudhatinaa.

³³ “‘Sababii dhangalaafamuun dhiigaa biyya xureessuuf, isin biyya keessa jiraattan sana hin xureessinaa; dhiiguma namicha dhiiga dhangalaase sanaatiin malees biyya dhiigni itti dhangalaafame sanaaf araarri hin buufamu.

³⁴ Biyya isin keessa jirtan iddoo ani jiraadhu sana hin xureessinaa. Ani WAAQAYYO Israa’eloota gidduu nan jiraadhaatii.’”

36

Dhaala Intallan Zelofohaad

36:1-12 kwf - Lak 27:1-11

¹ Abbootiin maatii ilmaan Gili’aad ilma Maakiir, ilma Minaasee kanneen maatiiwwan ilmaan Yoosef keessaa dhufan sun fuula Museetii fi fuula hooggantoota abbootii maatiiwwan saba Israa’el duratti dhi’aatanii dubbatan;

² akkanas jedhan; “Akka ati biyyattii dhaala gootee ixaadhaan saba Israa’eliif kennituuf WAAQAYYO Gooftaa koo ajajeera; akkasumas akka ati dhaala obboleessi keenya Zelofohaad intallan isaatiif kennitu inni si ajajeera.

³ Garuu yoo isaan ilmaan gosoota saba Israa’el kaanitti heeruman dhaalli isaanii dhaala abbootii keenyaa keessaa fuudhamee dhaala gosa isaan itti heerumaniitti dabalama. Yoos dhaala ixaadhaan nuu qoodame irraa gariin isaa ni fuudhama.

⁴ Yommuu Waggaan Iyyoobeeliyyuu kan saba Israa’el dhufutti dhaalli isaanii sun dhaala gosa isaan itti heerumaniitti dabalama; dhaalli

isaaniis dhaala gosa abbootii keenyaa irraa fudhatama.”

⁵ Kana irratti Museen akkuma WAAQAYYO dubbate sana akkana jedhee saba Israa’el ajaje: “Wanni gosti ilmaan Yoosef jedhu sirrii dha.

⁶ Wannii WAAQAYYO waa’ee intallan Zelofehaad ajaje kanaa dha: Isaan gosa abbaa isaanii qofa keessaa haa ta’u malee nama jaallatanitti haa heeruman.

⁷ Sababii tokkoon tokkoon ilmaan Israa’el dhaala gosa abbaa isaa irraa argatu jabeessee qabatuuf, dhaalli ilmaan Israa’el gosa tokko irraa gosa kaanitti hin darbin.

⁸ Akka tokkoon tokkoon ilmaan Israa’el dhaala abbootii isaa argatuuf, gosa ilmaan Israa’el keessaa intalli dhaala argattu kam iyyuu gosa abbaa ishee keessaa nama tokkotti heerumuu qabdi.

⁹ Sababii tokkoon tokkoon gosa ilmaan Israa’el dhaala ofii isaa jabeessee qabatuuf, dhaalli tokko iyyuu gosa tokko irraa gosa kaanitti hin darbin.”

¹⁰ Intallan Zelofehaad akkuma WAAQAYYO Musee ajaje sana godhan.

¹¹ Intallan Zelofehaad Mahilaan, Tiirzaan, Hoglaan, Miilkaa fi Nohi ilmaan obboloota abbaa isaaniitti heeruman.

¹² Isaanis maatiiwwan ilmaan Minaasee ilma Yoosef keessatti waan heerumaniif dhaalli isaanii gosa maatii abbaa isaanii harkatti hafe.

¹³ Ajajawwanii fi murtiiwwan WAAQAYYO dirreewwan Mo’aab irratti, Yordaanos biratti, Yeriikoo gamatti karaa Museetiin ilmaan Israa’eliif kenne kanneenii dha.

**Kitaaba Qulqulluu, Hiikkaa Ammayyaa
Banamaa Haaraa, Loqoda Dhi’aa
Oromo, West Central: Kitaaba Qulqulluu, Hiikkaa
Ammayyaa Banamaa Haaraa, Loqoda Dhi’aa (Bible)**

copyright © 2022 Biblica, Inc.

Language: Afaan Oromoo (Oromo, West Central)

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi’aa
Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western
Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira
Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee
dha.

“Biblica” is trademark registered in the United States Patent and
Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Creative Commons License

Hojiin kun Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 Interna-
tional License (CC BY-SA) keessatti qopheeffamee dhi’aate. Gara-
galcha eeyyama kanaa arguudhaaf liinkii kana banadhaa creativecom-
mons.org/.../4.0 yookaan gara teessoo kanaatti xalayaa ergadhaa. Cre-
ative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., galmeeffa-
tee dha; mallattoo eenyummaa Biblica® kanatti fayyadamuun immoo
eeyyama Biblica, Inc., kan barreeffamaan kenname barbaachisa. Hama
mallattoo eenyumma Biblica, Inc., akkuma inni jirutti eegdetti, walii
galtee eeyyama seeraa CC BY-SA jalatti, hojii kana utuu hin jijjiirin
garagalchaan fudhattee yookaan waraabbattee deebitee raabsuu ni dan-
deessa. Yoo garagalchaa isaa jijjiirte yookaan hojii kana akka haaraatti
hiiktee akkasiin hojii haaraa hojii Biblica® irratti hundaa’ e tokko uum-
matte, mallattoo eenyummaa Biblica® achi irraa balleessuu qabda. Hojii
haaraa hojii Biblica irratti hundooftee hiikte sana keessatti immoo waan
hojii Biblica irraa jijjiirtee adda goote ibsitee akka itti aanee jiru kanatti
abbaa jalqabatti waan kana uume himuu qabda: “Hojiin Biblica, Inc.,
jalqabatti hojjete kan hin jijjiiramin liinkii www.biblica.com fi [https://
open.bible](https://open.bible) keessatti argama.”

Beeksisni mirga abbaa maxxansee mataa duree irratti yookaan fuula

mirga abbaa hojii kanaa irratti bifa asii gadi jiru kanaan mul'achuu qaba:
Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi'aa

Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western
Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee dha.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Hojii haaraa hojii Biblica irratti hundooftee hiikte sanas akka inni eeyyama seeraa (CC BY-SA) jalatti argamu gochuu qabda.

Yoo akka hojii kana deebistee akka haaraatti hiikte Biblica, Inc., beeksisuu barbaadde, liinkii kanaan nu qunnam: <https://open.bible/contact-us>.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit [creativecommons.org/.../4.0](https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/) or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: “The original work by Biblica, Inc. is available for free at www.biblica.com and open.bible.”

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Hiikkaa Ammayyaa Banamaa Haaraa™, Loqoda Dhi'aa

Mirgi seeraan eegama © 2009, 2020, 2022 Biblica, Inc.

Biblica® Open New Oromo Contemporary Version™, Western
Copyright © 2009, 2020, 2022 by Biblica, Inc.

“Biblica” jechuun mallattoo eenyummaa kan Biblica, Inc., Waajjira Eeyyamaa fi Mallattoo Eenyummaa kan Ameerikaa keessaatti galmeessee dha.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at open.bible/contact-us.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 14 Apr 2023

9a7d95fd-7bcd-5e4d-ad23-4d7148b8e269